





E. 3890 B.
Stampato in Italia - Printed in Italy
Arti grafiche BANDETTINI - Firenze - 1906



A composer, impreevises and gar DUSAN BORDANOVIC hiplored musical languages which a fleet of the body a unique thesis of classical, jazz and ethnic As a soloist and in collaboration other atitist, Bogalamric has tourced sively throughout Europe, Asia, Jap health and the control of the control of the property of the control of the control of the property of the control of the control of the property of the control of the control of the property of the control of the control of the property of the control of the control of the property of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the property of the control of the control of the control of the control of the property of the control of the c

His performing and recording activities isclude work with chamber ensembles of diverse stylistic orientations: the "De Falls quitar trie"; harpsichoediguiter don with Haine Comparone; jazz cellabreations with Anthroy Cox, Chartle Haden, Milot-Leviev, James Newton, Arto Tunckoyaci, and others.

Dusan Bogdanonic's recenting credits in clude tretive alloum ton Bosay, Som Global Pacific, M.A. Recendings, Concer Concerto and other labelot, ranging for Bach Trio Sonatas to contemporary week His compositions are published by Berbs editions (Bally) and Guitar Solo public tions (USA).

lingdameix was horn in Vargarlavis in 25%. He emphetch his studies of componition and exclusivation at the General Particles of the Control of the Conposition of the Control of the Contro

Detail of "Duke's study" (inlay work by Baccio Pontelli), National Marche

# **Dusan Bogdanovic**

# COUNTERPOINT FOR GUITAR

WITH IMPROVISATION IN THE RENAISSANCE STYLE AND STUDY IN MOTIVIC METAMORPHOSIS



English and Italian text - Testo italiano e inglese



BÈRBEN





Proprietà esclusiva per tatti i punti delle Edutani BERBEN - Ancona, Italia.

\*\*Coppright 1996 ip Editytus BERBEN - Accona, Italia.

\*\*Tatti i delici i di conductione e associazione anno alternato per tatti i punti.

E inpermientati viviata in travolubilone frestensition

o con qualitati altra principilentati,

senza i contenno activito del vivibora.

Operi Satti del 224. del 2001. El 1971. Del logge

(R. O. St. Mel 224. del 2001. El 1971. El 1976.



## INTRODUCTION

T his textbook arose out of lectures and courses T that I have taught for the past several years (Conservatoire de Genève, Switzerland: Accademia Paolo Chimeri". Lonato, Italy: University of Southern California in Los Angeles, and San Francisco Conservatory, USA), having for their primary purpose an integration of creative processes which have become highly refined and focused, at their best, and highly compartmentalized and uncommunicable, at their worst. Rather than considering my attempt as futile turning back of the wheel. I propose to view it as a reorientation from narrowlyfocused specialization (where often the performer. composer, and improviser have become almost caricatures of their own definitions), to a more balanced position, where every musician (artist, human being) has a possibility of developing a unique that sense, this textbook, although highly technical. should be viewed, on the one hand, as a "nudge or an inspiration towards creating a more complete. harmonized artist, and on the other hand, as an invitation to rediscover forms of XVI-century Renaissance music, in the context of an in-depth structural understanding and spontaneous creativ-

Although all the aspects of musical creativity considered here (composition, improvisation, performance) form an aesthetical, psychological, sociological etc. whole with often interrelated and overlapping elements and processes, every aspect also forma a microcosmo of its own. The metamorphosis of human creativity from syncretic art to highly defined branches mirrors a more general history of humanity, so in an attempt to give this production to the production of the production of the production of the new production of the production of the production of the production of the humanity and the production of the production of

The original spectricle feem of musical experient sinc cumbines improvisation, performance and composition in one. This type of expression relian composition in the composition of the composition of the composition of the composition of the psychological level, the emphasis is driving a greatly employed level, the emphasis in the expression intelled in on the level of different employed composition, which and the composition of the composition of

<sup>40</sup> For syncretism is art, refer to The hidden order of art by A. Blenenaveig (University of California Press, Berkeley and Los Angeles, California, 1987).
<sup>40</sup> For further reading, refer to The origins and history of conscisuouses by E. Neumann (Bollingen series XLII, Princeton University Press, 1973).

#### INTRODUZIONE

O uesto libro si basa su conferenze e corsi da me tenuti negli scorsi anni presso il conservatorio di Ginevra (Spizzera), l'accademia "Paolo Chimeri" di Lonato (Italia). l'università della Southern California di Los Angeles (USA) e il conservatorio di San Francisco (USA): essi avetumo come scopo principale un'integrazione dei processi creativi che sono divenuti da un lato estremamente raffinati, ma dell'altro di ardua comunicazione. Piuttosto che considerare il mio tentativo come un vano ritorno sui propri passi, suggerisco di giudicarlo come un passaggio da anguste specializzazioni (done spesso l'esecutore, il compositore e l'improppisatore finisce per diventare quan una caricatura di se stesso) a una posizione niù equilibrata, dove ogni musicista (artista, persona) ha la possibilità di sviluppare un'unica integrazione dei numerosi aspetti della creatività. In auesto senso, la presente opera - henché estremamente tecnica dovrebbe essere considerata, da un lato come ispirazione per formare un artista niù completo e armonico. e dall'altro come un inpito a riscoprire le forme della musica rinascimentale del XVI pecolo nel contesto di una profonda comprensione strutturale e di una spontanea creatività.

Subbron tutti gli aupatti dalla coratività musicale qui trattali (compositione, improvissatione, encocarione trattali (compositione, improvissatione, encocarione) trattali (compositione, intervissatione, encocarione) trattali compositione un insisteme estetto, pricologico, nociologico, nociologico, nociologico, noc. con elemento propositione nocione. Compositione in nocione con superiorio miscronomo. La metamorphi cidida ceratività unumani di uni virte elemento a rumi allamente especializzati, risporcio in governe la tratta el alla mentitali unuma in alla miscronomo della compositionali della ceratività unuma qualche profondità terretica, non eviterò di tocore authe altra argomenta.

T a forma sincretica's originale dell'espressions a musicale funde insieme impropoisazione, esecuzione e composizione. Questo tipo di espressione si basa in primo luogo sull'esecutore-improppisatore, la cui creatività è ampiamente definita dal contesto sociale, dal rituale e dal costume. A livello psicologico. ai sottolinea il collettino niuttosto che l'individuale, e l'expressione è essa stessa a livello di differenti intensità energetiche viuttosto che di emozioni dettagliate, cosa che denota ancora una coscienza collettiva Esecondo la terminologia di Juny: "inconscio collettivo")(1) contro l'identità dell'evo. La composizione, vista da tale prospettiva, si manifesta in vari tipi di forme archetipiche trasmesse per lo più oralmente (come il riiga nella musica classica indiana), che formiscono merri di espressione collettina ed indini-

Der il absentiona sell'arte, undere The hidden order of art di A. Exrelocceje (Unisersity of California: Pees, Berkeley e Leo Angeles, Catifornia, 1987).
Per alternieri letture, vueteer The origins and history of consciousness de E. Neuwann (Bollingen series XLII, Princeton University Press, 1973). provide means of collective and individual expression. Improvisation and performance, which are tightly interrelated with composition, rely, on a microstructural level, on spontaneous interplay, and have for their basis elaborate rhythmic and melodic systems of patterns.

According to J. Plaget "a" theory of the psychology of intelligence, the older proceptual and sementinoof intelligence, the older proceptual and sementinotion of the older proceptual and sementinomentioning involves primarily reversible processes,
the processes of the processes of the processes of the older processes,
muscal creativity occur irreversibly in time, compomuscal processes which permats 'freezing of
vertically and horizontally. Improvisation-performmuscal processes which serving in the processes which serving to
but is simultaneously based on both constant formal
patterns and learning processes which involve remaintaineously based on both constant formal
patterns and learning processes which involve re-

In Western musical tradition, we find similar coexistence of older and newer layers, irreversible (open) and reversible (closed) systems. (collective and individual psychological structures, including Pre-Renaissance, Renaissance and Baroque musical languages, up to the Classical period. Beginning with the Renaissance, however, a process of perspectivation<sup>(i)</sup> and codification of the major-minor system. occurred, producing highly complex musical structures, for whose execution a new, highly specialized breed of artist was necessary. Thus, a split occurred on almost all levels; psychologically (from the collective consciousness to an increasingly isolated ego identity), socially (from the group to the individual specialist), and aesthetically (from archetypal to highly individualized symbolic forms, culminating in the present "one-man-style"). The ensuing fragmentation puts the individual in a perilour position of isolation from without, and further compartmentalization from within. At this point, we are perhaps witnessing the extremes of this process: hypertrophy of one level at the expense of others, which seems to be a rule rather than an exception; fetishism of ego identity of individuals (which perhaps took firm roots in music with the concept of virtuoso performer, on the one hand, duale. L'improvoisazione e l'esecuzione, che sono strettamente legate alla composizione, si basmo, a livello microstruiturale, su una spontanea azione reciproca, ed hanno alla loro base elaborati sistemi di modelli ritmici e melodici.

Secondo le teorie di I. Piaget<sup>cu</sup> sulla psicologia dell'intelligenza, i primi stadi di sviluppo del pensiero cognitivo, caratterizzati da funzioni percettive e sensorio-motrici, implicano soprattutto processi irrenersibili, mentre oli stadi successini - così come ner il nensiero operativo - ne comportano di essenzialmente reversibili. Benché nella forma finale tutti e tre oli aspetti della creatività musicale si producano nel tempo in maniera irreversibile, la composizione è il solo processo che tolleri un "congelamento del tempo", così da consentire una definizione "nota per nota" sia verticale che orizzontale. L'improvvisazione-esecuzione, dunque, è essenzialmente irreversibile (contando perció su strati filogenetici arcaici) nel suo unico verificarsi, ma è nel contempo basata sia su modelli formali costanti, sia su processi di apprendimento che implicano una reversibilità.

Nella tradizione musicale occidentale troviamo un'analoga coesistenza di strati antichi e moderni, di sistemi irreversibili (aperti) e reversibili (chiusi). 16 strutture psicologiche collettive e individuali, comprendenti i linguaggi musicali del pre-rinascimento, rinascimento e barocco, sino al periodo classico. A cominciare dal rinascimento, comunque, ei è perificato un processo di definizione prospettica(5) e codificazione del sistema maggiore-minore che ha prodotto strutture musicali molto complesse, per la cui esecuzione è stato necessario una nuova figura - altamente specializzata - di artista. Si è così prodotta una frettura a quasi tutti i lipelli: psicologico (dalla coscienza collettiva a un'identità dell'ego sempre più isolata), sociale (dal gruppo allo specialista individuale) ed estetico (da forme simboliche archetipe a forme estremamente personalizzate, culminate nell'attuele one-mun-style). La consequente frammentazione none l'individuo in una pericolosa posizione di isolamento dall'esterno e di ulteriore divisione in compartimenti dall'interno. A questo munto siamo forse testimoni delle fasi estreme di questo processo: l'ipertrofia di un livello a scapito di altri, che sembra essere una regola piuttosto che un'eccezione; il feticismo dell'identità dell'ego (che forse nella musica

O Per silorioni fatturi, redore Potologio dell'intelligenza di Jopes del Industria del Distri Di Cargo, Granti, Fromes 1851, Papper tirologia del Distri Di Cargo, Granti, Fromes 1851, Contrast e reversalità (perpri della finanti mandras, volunte Colore coi e di Sano di Pringique e i Sanopa Offentiname e retropto cor delutio o candidanto di mantre foi septrato della completa della considerazioni della confessioni di periodi della confessioni di periodi della confessioni di periodi della confessioni di periodi della confessioni della confessioni della confessioni di periodi della confessioni di distributi di mantre chilori e periodi in periodi. In composito di niciona di mantre della confessioni di protecti, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di conceptio di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di concepti di niciona di mantre dilini el approli in procedi, di concepti di controli.

d'arte (composizione, improvvinzione) in particolore.

De Per ulteriori letture, sodore The even-present origin di J.
Geher (Ohis University Press, Athens, 1991).

and genius, on the other) and their creations (which have become museum relics, easily manipulable by an over-inflated music industry), versus living and spontaneous creativity; discrepancy between aesthetics of an isolated artistic élite and of the masses (based on the lowest common denominator), etc.

Some of the solutions, I believe, can be found in revitalization of the Western musical tradition through a more balanced integration of various phylogenetically inherited levels; use of both irreversible and reversible processes: a flexible concept of self-permitting openness and integration; and an equally flexible concept of professional permitting a wide range of activities in the context of re-creation and spontaneity. The past two (or more) decades, I believe, have shown us various syntheses, primarily among contemporary jazz, classical and ethnic musics, which often show integration of levels in various degrees of complexity, and multitudes of stylistic idioms. It is in the context of this orientation, then, that I have written this textbook, as a contribution towards a new nedagogical approach. having for its ultimate goal an open and integrated human being, sa kind of crossroads where things happens - to quote C. Levi-Strauss - rather than a fragmented, perfectly functioning "performance machine"

## T his textbook is divided into three sections:

 Counterpoint in two and three voices.
 II - Improvisation in the XVI-century Renaisnance idiom.

III – Study in motivic metamorphosis.
The first two sections are complementary: the first gives a structural analysis of the elements and processes defining XVI-century counterpoint; the second is a step-by-step practical guide to improvise.

ing in that idiom. The Counterpoint is based on the classical pedagogical treatine Gradus ad Parmassum by I. Fux. which has for its model the modal counterpoint of Palestrina: but it also introduces newer stylistic concepts, such as major and minor modulations, for which I have relied on A. Schönberg's Preliminary exercises in counterpoint. I have therefore tried to combine both modal and major-minor systems, in order to give a wider outlook on the subject. I believe that far-reaching implications for the field of aesthetics can be drawn from the work of I. Gobser: the discovery of perspective in the Renaissance. understood in the context of his theory of "mutations of consciousness", would explain transition from the static modal system, to the dynamic majorminor one. The study of species and modulations in two and three voices is followed by applications. The imitation technique is analyzed in its elemental form and in its two compositional applications: the affinda le radici nel concetto di virtucono da una parte e genio dall'altra) e le loro corazioni (divenute relitti da museo, facilmente manipolabili da un'industria musicale ultra-influzionata), contro la crastività viva e spontanesi; le discrepanta Tra l'estetica di un'ilite arisitica isolate e qualità delle museo (fondata sul più basso comun denominatore), esc.

Ritengo che alcune soluzioni si possano trovare nella rivitalizzazione della tradizione musicale occidentale attraverso una più equilibrata integrazione di vari livelli ereditati filogeneticamente; l'uso di processi sia irrepersibili che repersibili: un concetto fleosibile di apertura e integrazione; un concetto professionale altrettanto fiessibile, che permetta una vasta gamma di attività nel contesto di "ri-creszione" e suontaneità. Credo che eli ultimi due decenni ci abbiano dimostrato varie sintesi, soprattutto tra lazz contemporaneo, musiche classiche ed etniche, che forniscono spesso integrazioni di livelli a vari gradi di complessità e una molteplicità di idiomi stilistici. È in tale contesto che ho quindi scritto questo libro, quale contributo a un nuevo amproccio nederogico, ariendo come objettivo finale un essere umano allo stesso tempo aperto e integrato: «una specie di crocercia dove le cose avvengono» - per citare C. Lépi-Strauss - piuttosto che una "macchina da concerto" perfettamente funzionante ma frammentaria. (6)

## I l presente libro è suddivisa in tre serioni:

vicare in tale idioma.

I - Contrappunto a due e tre voci.

II - Improvisazione nell'idioma rinascimentale
del XVI secolo.

III - Studio sulla metamorfosi dei motivo.

Le prime due sezioni sono complementari: la prima fornisce un'analisi strutturale degli elementi e dei processi relativi al contrappunto del XVI secolo; la seconda è una guida pratica e graduale per improv-

Il Contrappunto è baseto sul classico trattato pedapopico Gradus ad Parnassum di I. Fux. che ha come modello il contrappunto modale di Palestrina, ma introduce anche concetti stilistici innovatori, come le modulazioni maggiori e minori, per i auali mi sono basato sugli Esercizi preliminari di contrappunto di A. Schönberg. Ho cercato quindi di combinare entrambi i sistemi (modale e maggiore-minore), per fornire una più vasta prospettiva dell'argomento. Vaste implicazioni nel campo dell'estetica si possono attingere dal citato lavoro di I. Gehser: la scoverta della prospettiva nel rinsocimento, intesa nel contesto della sua teoria sulle "mutazioni della coscienza", spiecherebbe la transizione dal sistema modale statico a quello dinamico (maggiore-minore). Lo studio delle specie e delle modulazioni a due e tre voci è seguito da esemplificazioni. La tecnica dell'imitazione viene analizzata nella sua forma elementare ed è amilicata a due modelli di composizione: la forma della fantasia

on For further reading, refer to The psychology of intelligence by

J. Plaget (Littlefield, Adams & Co., Totowa, New Jersey, 1981).

\*\*For more information about reversible (closed) and irreversi-

ble (open) systems in modern physics, refer to Order out of

choos by I. Prigogine and I. Stengers (Heinemann, London,

1984). According to Prigogine, if a system through either

The Improvisation is roughly divided into two sec-

I - Preliminary and modulatory exercises with melodic and contrapuntal patterns. II - Formal applications through use of variation and imitation techniques.

The General considerations presents an overview of scales and basic fingering patterns. This section is based on work by W. Leavitt, and gives, in my opinion, a universal formula for playing scales by using first and fourth finger extensions in all the positions. Examples of diatonic as well as other types of scales are given.

The melodic exercises have for their basis patterns taken from lute and vihuela literature, whereas the contrapuntal ones employ more abstract patterns based on the species counterpoint. The primary purpose of the melodic exercises is linear development with the support of a simple base line, defining harmonic functions: I and V in the preliminary exercises, and more complex cadential and modulatory formulae further on. The species improvisation uses only whole notes in the context of modulatory and nonmodulatory canti firmi. These exercises are a direct application of the theoretical elaboration on the counterpoint species. The counterpoint patterns in species follow the same outline as the melodic

The formal application of the patterns introduced in the first part of the Improvisation uses two compositional vehicles: variation and imitation techniques. The variation technique is shown in both tonal (Dowland) and modal (Narváez) systems. The evercises in imitation can be used separately and interlocked, to create larger structural schemes, akin to Motet or Fantasia forms. The further elaboration of the imitation includes various types of techniques, ending with a Fantasia which I wrote in a style that synthesizes elements of compositional practices of Francesco da Milano and Luís de Narváez. The first appendix includes systematized cadential patterns by Francesco da Milano. Luis de Narváez, John Dowland, William Byrd, Alonso de Mudarra and loachim van den Hove, which can be used as a vehicle for creative processes, or as a glossary. The second appendix introduces simple exercises in improvising canons.

As a final thought, let me emphasize that I view this work as contribution towards creating an open musical universe capable of synthesizing a multitude of coexisting languages

(un'analisi strutturale della Fantasia n. 38 di France sco da Milano) e il canone. Ho inserito un capitolo a parte sulle cadenze modali, basato essenzialmente sul lavoro di A.T. Merritt relativo alla polifonia del XVI secolo

L'Improvvisazione è divisa grosso modo in due

I - Esercizi preliminari e di modulazione con modelli melodici e di contramunto II - Applicazioni formali attraverso l'uso di tecniche di imitazione e variazione.

Le Considerazioni generali presentano modelli fondamentali di diteggiature e di scale. Questa sezione è basata sul lanom di W. Leanitt, ed offre a min anniso, una formula universale per esequire le scale mediante l'uso delle estensioni del primo e quarto dito in tutte le nosizioni. Venvono forniti anche esempi di scale diatoniche e di altre scale.

Gli esercizi melodici sono tratti, nei loro modelli base, dalla letteratura per liuto e vihuela, mentre auelli contrappuntistici impiegano un maggior numero di modelli astratti hasati sulle narie snecie di contrannunto. Lo scono principale degli esercizi melodici è lo sviluppo lineare con il supporto di una semplice linea di basso, atta a definire le funzioni armoniche: I e V nevli esercizi preliminari, e successipamente formule cadenzali e di modulazione di mappiore complessità. L'improvvisazione per specie fa uso solamente di semibrevi nel contesto dei canti firmi modulanti e non. Questi esercizi sono una diretta applicazione dell'élaborazione teoretica sulle specie di contravenue. to. I modelli di contrappunto per specie seguono lo stesso schema di quelli meladici.

L'applicazione formale dei modelli introdotti nella prima parte dell'Improvvisazione si fonda su due veicoli compositivi: le tecniche di variazione e di imitazione. La tecnica di variazione è esposta sia nel sistema tonale (Dowland), sia in quello modale (Narnáer). Cli esercizi di insitazione nossono essere usati sia senarati che concatenati, per creare schemi formali niù amni, affini alle forme del mottetto o della fantasia. L'ulteriore elaborazione dell'imitazione prepede pari tipi di tecniche, che si concludono con una Fantasia, da me composta in uno stile che sintetizza elementi delle pratiche compositive di Francesco da Milano e Luis de Narváez. L'appendice I comprende modelli cadenzali sistematici di Francesco da Milano, Luis de Narrober, John Donoland William Bund Alonso de Mudarra e Joachim van den Hone: essi nossomo essere utilizzati per processi creativi o come olossario. L'appendice II comprende impece dei semplici esercizi per impropoisare canoni.

Come riflessione conclusiva, vorrei sottolineare che questo mio lavoro costituisce un contributo alla creazione di un universo musicale averto, canace di sintetizzare una molteplicità di linguaggi coesistenti.

10 Sixteenth-century polyphony di A.T. Merritt (Harvard Unipersity Press, Combridge, Mass., 1974, p. 92/98).

### ACKNOWLEDGEMENTS

My special thanks to Angelo Gilardino, for his persistent help and understanding as a friend and fellow-composer, and to Sharon Wayne for her loving support and great help in bringing this book to life. My gratitude to Alice Rowan for her generous effort in editing the English text.

San Francisco, January 1996 Dusan Bogdanovic

#### RINGRAZIAMENTI

C one grate in particulars ad Aparlo Cilardine, per S ono grato in particolare au Angelo Giuriumo, per il suo costante aiuto e la sua comprensione come amico e collega-compositore, e a Sharon Wayne per il puo affettuoso sosterno e il suo valido aiuto nella creazione di questo libro. Ringrazio infine Alice Rowan per la sua approfondita revisione del testo

San Francisco, January 1996 Dusan Bogdanovic



## I - COUNTERPOINT FOR GUITAR 11 I - CONTRAPPUNTO PER CHITARRA

COUNTERPOINT IN TWO VOICES 12 CONTRAPPUNTO A DUE VOCI Modes 12 Modi Melodic voice leading

Condotta melodica delle parti 14 Regole per il moto delle parti Rules of linear voice leading Revole di condotta lineare delle parti

Prime specie

First species Printe anecia Second species 16 Seconda specie Duple meter

Triple meter Tempo ternario Second species (2:1) Seconda specie (2:1 Second species (3:1) Seconda specie (3:1)

Tried species Third species (4:1) Terza specie (4:1) Third species (6:1) 20

Fourth species 20 Fourth species (3:1) 22 Quarte specie Quarte specie (3:1) Quinte apecie Pith species

Modulation Esecuzione della dissonanza non preparata sul tempo forte Treatment of unprepared dissonance on the strong best COUNTERPOINT IN THREE VOICES 29 CONTRAPPUNTO A TRE VOCI Regole di condotta lineare delle parti Rules of linear voice leading 29

Plest species 30 31 Second species Seconda specie Third species 32 Terza specie Fourth species 33 Quarta specie Christa specie

Fifth species 34 Modulations in three voices 35 Modulazioni a tre poci Imitation 36 Imitazione AN ANALYSIS OF THE IMITATION TECH- 40 UN'ANALISI DELLA TECNICA DI IMITAZIONE

NELLA "Fantasia n. 38" di Francesco da Milano NIQUE IN "Fantasia n. 38" by Francesco da Milano Sections | and II 42 Segioni I a II Modal-harmonic plan 43 Section III 43

Piano modele-armonico Sexione III Modal-harmonic plan 44 Piano modele-armonico Conclusion 45 Conclusione

CADENCES 46 CADENZE CANON 48 CANONE



#### II - IMPROVISATION IN THE 51 II - IMPROVVISAZIONE NELLO RENAISSANCE STYLE STILE RINASCIMENTALE General considerations 52. Considerazioni cenerali SCALES AND FINGERING PATTERNS 52 SCALE E MODELLI DI DITEGGIATURA IMPROVISING RENAISSANCE SK MODELLI MELODICI DELLA MELODIC PATTERNE IMPROVINGATIONS DIMAGRIMENTALE RELODIC PATTERNS IMPROVISAZIONE RINASCIMENTALE Rengissance melodic natural (melliminary assertion) St. Malatili melodici del Pinascimento fesercici meliminari St. Malatili melodici del Pinascimento fesercici meliminari Condensed Renaissance melodic patterns 61 Modelli melodici sintetici del Rinascimento (preliminary exercises) (esercizi preliminari) (preumany exercises) (esercial preliminari) Reneissance melodic patterns. 62. Modelli melodici del Pinescimento. (cadaptial and modulators exercises) (exercise cadestral) a modulators SPECIES IMPROVISATION IN IMPROVVISATIONS DEP SPECIE WITH "CANTUS FIRMUS" CON \*CANTUS FIRMUS\* Modulatory exercises 65 Esercizi modulanti THEROXIGING COUNTERPOINT 49 MODELLI CONTRABBILITICITAL PATTERNS IN SPECIES DI IMPROVVICAZIONE PER ERECIE Counterpoint patterns in species 69 Modelli di contrespunto per specie Preliminary exercises 70 Esercizi preliminary VARIATION TECHNIQUE 77 TECNICA DELLA VARIAZIONE IMITATION TECHNIQUE 84 TECNICA DELL'IMITAZIONE Francisco la imitation 64 Francisi di imitazione Formal application of ignitation technique 86 Applications formale della tecnica di ignitazione

#### 

MOTIVIC INTERPRETATION 114 INTERPRETAZIONE DEL MOTIVO
Mettic interpretation 114 Interpretation motiva
Mettic interpretation 115 Interpretation motiva
Metticolo interpretation 115 Interpretation motiva
Metidio interpretation 115 Interpretation motivation
MOTIVIC VARIATION 117 VARIAZIONE DEL MOTIVO
STATIC TRANSPORMATION 118 TRASFORMAZIONE STATICA
Perturbation 115 Promistazione

Appendix I - CADENTIAL PATTERNS 90 Appendice I - MODELLI CADENZALI

Appendix II - IMPROVISING CANONS 98 Appendice II - IMPROVVISAZIONE DI CANONI

DYNAMIC TRANSFORMATION 122 MASSFORMAZIONE DINAMICA
Associative and disociative transformation 122 TRASFORMAZIONE DINAMICA
Associative and disociative transformation 122 Trassformazione associative admonstrate
Additive and Bonnaccia transformation 122 Trassformation of Brownian
Transformation by compution 125 Trassformation of Brownian
CCCLICAL FORMS 225 FORMS CELCLICIE

CCCLICAL FORMS 225 FORMS CELCLICIE

ON TRASFORMATION 125 TRASFORMATION 125 FORMS CELCLICIE

COLUMN 125 FORMS CELCICIE

COLUMN 125 FORMS CELCLICIE

COLUMN 125 FORMS CELCICIE

COLUMN 125

Perpetual canons 128 Canoni perpetui

Ι

# COUNTERPOINT FOR GUITAR

CONTRAPPUNTO PER CHITARRA



## INTERVALS

Consonances divide into perfect and imperfect. The perfect consonances are: prime (unison), 5th and 8ve; the imperfect are: 3rd and 6th. Dissonances are: minor and major 2nd, 4th, minor and major 7th, and all the diminished and augmented intervals

The understanding of intervals is based on the overtone series. Since the 8ve and the 5th are the first to appear in the overtone series, their main role in counterpoint (and harmony) is to provide stability and a sense of "harmonic boundary" to the fundamental. According to Schenker. (1) the perfect 5th is considered a "boundary interval", since there is no other consonance beyond it (the 6th being an inversion of the 3rd): the 3rd, on the other hand, is an "interior interval", its harmonic function to the fundamental ambiguous (it does not belong to only one triad), it shows later in the overtone series, and is considered (as its inversion, the 6th) an imperfect consonance. All the other intervals (including the 4th, which is an inversion of the perfect 5th) are considered dissonances

#### MODES

For the basis of this study I have chosen modes in their finalized form

Ionian Dorian III) Phrygian

(VIII Locrian has Lydian Mixelydian traditionally been Agolian omitted from use)

Dorian, Mixolydian and Aeolian will sharpen their Il dorico, il misolidio e l'ealio innalzeranno il loro respective VII degrees in the cadence: Cf. Ff. Gf. rispettivo VII erado nella cadenza: DO#. FA#. Aeolian will also sharpen its VI degree (F#), in the SOL#: l'eolio innalzerà anche il suo VI orado (FA#) ascending progression of VI-VII-VIII. Lydian and nella progressione ascendente di VI-VII-VIII; il lidio Dorian will often use Bb, primarily to avoid the e il dorico useranno spesso il SIb, soprattutto per triton (example 1). evitare il tritono (esempio 1).

06 00 . . . . . . . Lydian Mixelydian . . . .

45 See Countermeted by H. Schenker (Schirmer, 1967).

<sup>(b)</sup> Vedere Counterpoint di M. Schenker (Schirmer, 1987)

#### CONTRAPPUNTO A DHE VOCI

# INTERVALLI

Cli internalli ci dinidana in consomerne e diccommune Le consonanze si dividono in perfette ed imperfette. Sono consonanze perfette: la I\* (unisono), la 5\* e l'8\*. Sono consonanze imperfette: la 3º e la 6º. Sono dissonanze: la 2º minore e maggiore, la 4º, la 7 minore e mavoiore, e tutti oli intervalli diminuiti ed

La comprensione degli intervalli è basata sulla serie degli armonici. Dal momento che l'8º e la 5º sono le prime ad apparire nella serie degli armonici, il loro ruolo principale in contrappunto (e armonia) consiste nel conferère stabilità ed un senso di "confine armonico" alla fondamentale. Secondo Schenker. (1) la 59 piusta è considerata un "interpallo di confine". poiché oftre ad essa non vi è altra consonanza (essendo la 6º un rivolto della 3º); la 3º, d'altra parte. è un "intervallo interno", e la sua funzione armonica nei confronti della fondamentale è ambigua (non appartiene a una sola triade); essa compare più avanti nella serie degli armonici, ed è considerata (come il suo rivolto, la 6\*) una consonanza imperfetta. Tutti eli altri intervalli (commesa la 4º, che è un rivolto della 5º viusta) sono considerati dissonanze.

Come basi di guesto studio ko scelto i modi nella loro forma "finalizzata"

Ionico m Dorico III) Frigio IV) Lidio Misolidie VD Folio

CVII Locrio à

Other uses of accidentals are mostly in the function of shaping the melodic line. I think that one's knowledge of the style and one's musical sensitivity should be the final judge of them. In words of G. Zarlino: «The natural movements are those made between natural steps of the music, where no sign or accidental sten interpenes, and these have more pirility than those made by means of accidental steps. marked with the sions # and b. which are indeed

Some contemporary writers on the subject, notably H. Schenker and A. Schönberg, (1) have completely discouraged use of modes in counterpoint study in favour of the major and minor keys, since the evolution of Western music irreversibly transformed from modal to tonal thinking (Schenker goes so far as to completely discard any music built on modes as "primitive" or "inferior"). In light of the present global musical perspective, however, modal thinking has not only survived in the guise of ethnic musics, but is widespread in various syntheses and levels of complexity, from contemporary classical to jazz.

### MELODIC VOICE LEADING

accidental and somewhat languid». (2)

A) Scalewise passages in Gregorian chant usually go up to seven notes: in polyphony, up to ten. B) After a skip (leap), proceed with an opposite movement stepwise (or with a skip). It is tolerable to make two (rarely more) skips in the same direction by using the progression prime-5th-8ve, or notes beloging to a triad. The practice of using triad notes, however, belongs to a later period when the concepts of tonality and har-

- monic functions became crystalized, so it should be used with caution. C) The arpeggiated chords are to be avoided: they hinder independent voice leading by suggested harmony, and give the impression of accompa-
- D) Skips (leaps) up to a minor 6th may be used in ascending form; however, the 8ve skip is used discriminately in both directions.
- E) All diminished and augmented intervals should be avoided. A royal position in the "Pantheon of evil intervals" is accorded to the augmented 4th or tritone (SI contra FA, diabolus in musica). A tritone is to be avoided if reached (example 2): by a skip (i), or stepwise; if it does not continue (resolve) stepwise in the same direction (ii); if in a group of three (or more) notes resulting in tritone (iii); if in a succession of two major 3rds not resolved by a third 3rd (iv).

15 Son Intiturioni armoniche by G. Zarlino, from Source readings in music history. The renainance, selected and annota-ted by O. Strunk (W.W. Noron & Company, 1965).

19 See Preliminary exercises in counterpoint by A. Schönberg. (Faber & Faber Limited, 1982).

Altri usi delle alterazioni sono sovrattutto in funzione della forma della linea melodica. Ritengo che la loro scelta dipenda dalla conoscenza dello stile e dalla sensibilità di ognuno. Con le parole di Zarlino: «l movimenti naturali sono quelli compiuti tra gli intervalli naturali della musica, dove non interviene alcun segno o intervallo alterato, e questi hanno maggiore virilità di quelli fatti per mezzo di intervalli alterati, indicati con i segni # e b, che sono in verità

Alcuni autori contemporanei, come H. Schenker e A. Schönberg, (1) hanno nettamente scoraggiato l'uso dei modi nello studio del contrappunto a favore delle tonalità maggiori e minori, dal momento che l'evoluzione della musica occidentale ha prodotto una irrepersibile trasformazione del pensiero da modale in tonale (Schenker arriva addirittura a scartare dei tutto qualsiasi musica costruita sui modi "primitivi" o "inferiori"). Alla luce dell'attuale complessipa visione musicale, comunque, l'impostazione mentale di tipo modale non solo è sopravvissuta sotto forma di musica etnica, ma è assai diffusa in morie sintesi e livelli di complessità, dalla musica classica contemporanea al jazz.

accidentali e un po' languidi». (2)

### CONDOTTA MELODICA DELLE PARTI A) I passaggi sotto forma di scala nel canto pregoriano normalmente contengono fino a 7 note, nella

B) Dono un salto (internallo disciunto) si proceda con un movimento conviunto nella direzione opposta (o con un salto). Sono tollerati due salti (raramente di più) nella stessa direzione tramite l'uso della progressione 1° - 5° - 8°, o di note appartenenti ad una triade. La consuetudine dell'immisso di note della triade, comunque, è propria di un periodo successivo, quando i concetti di tomalità e di funzioni armoniche si sono cristalliz-

polifonia fino a 10.

- zati: nerciò tale uso doprebbe essere prudente. C) Vanno evitati eli accordi arpeggiati: essi ostacolano una condotta indipendente delle parti suggerendo l'armonia, e danno l'impressione di accom-
- pagnamento D) I salti (intervalli disgiunti) che conducono ad una 6º minore possono essere usati in forma ascendente; il salto d'ottava, comunque, è usato a discre-
- zione in entrambe le direzioni. E) Tutti oli intervalli diminuiti ed eccedenti dovrebbero essere evitati. Una posizione regale nel "Pantheon degli interpalli cattivi" è concessa alla 4º aumentata o tritono (SI contra FA, diabolus in musica). Si deve epitare il tritono se raggiunto (esempio 2): per salto (i), o per grado congiunto; se non continua (risolne) ner erado congiunto nella stessa direzione fii): se in un oruzpo di tre (o viù) note che risultano in tritono (iii); se in una successione di due 3º margiori non risolte da una

terza 3º (iv).

<sup>13</sup> Vedere Intituzioni armoniche di G. Zarlino, da Source readines in music history . The renaissance, scale e extrateté de

O. Strank (W.W. Norton & Company, 1965).

\*\* Vedere Proliminary exercises in counterpoint di A. Schönberg (Faber & Faber Limited, 1982).

(7th, 9th, etc.), are to be avoided - example 2 for C) Seguences are to be avoided H) Crossing of voices may be used in exceptional cases, but in general it is to be avoided

F) Diversi salti di intervalli ammissibili nella medesima direzione, ma risultanti in dissonanze (7º.

9° ecc.) prema enitati - asemnia 2 (v) G) Vanno evitate le moonessioni H) L'incrocio delle voci può essere usato in casi eccezionali, ma è generalmente da enitare.



## RULES OF MOTION

There are three possible movements of voices: direct (a), contrary (b), oblique (c) - example 3. (a) Direct motion is the movement of voices in the

(b) Contrary motion is the movement of voices in opposite directions.

(c) In oblique motion, one voice moves while the other remains stationary



#### RULES OF LINEAR VOICE LEADING

A) From a perfect consonance to a perfect consonance (by contrary or oblique motion) B) From a perfect consonance to an imperfect con-

sonance (by all three motions) C) From an imperfect consonance to a perfect consonance (by contrary or oblique motion). D) From an imperfect consonance to an imperfect consonance (by all three motions)

By avoiding direct motion when moving from perfeet or imperfect to perfect consonences one is avoiding parallel and direct primes. 5ths and 8ves (example 4). Both parallel and direct primes, 5ths and fives are forbidden in the two-voice counter. point. The direct (hidden or concealed) 5ths and Byes (example 4-ti) are brought by direct motion from any other interval. They are, however, used in counterpoint in three or more voices, provided they norms between interior voices, or in only one of the outer voices. Parallel imperfect consonances Geds.



REGOLE PER II. MOTO DELLE PARTI Ci sono tre vocabili monimenti delle noci: retto (a). contrario (b), obliquo (c) - esempio 3.

(a) Il moto retto è il movimento delle voci nella stessa discrions thi Il moto contrurio è il movimento delle voci in

directioni comparte (c) Nel moto obliquo, una poce si muone mentre L'altra rimane ferme

## REGOLE DI CONDOTTA LINEARE DELLE PARTS

A) Da una consonanza perfetta a una consonanza perfetta (per moto contrario o obliguo). B) Da una comomenta perfetta a una comomenta

imperfetta (modiante tutti e tre i moti). C) Da una consonanza immerfetta ad una consomenza perfetta (per moto contrario o obliquo).

D) Da una consonanza imperfetta ad una consonanza imperfetta (mediante tutti e tre i moti).

Per enitere il moto estto quando ci si muono de consonanze perfette o imperfette a consonanze perfette, vanno evitate 1', 5' e 8' parollele e dirette tesempio 4). Nel contremunto a due roci somo vietate le 5' e le 8' nia parallele che dirette. Le 5' e 8' dirette (nascoste o celate) (esempio 4-ii) sono condotte per moto retto da avalejasi altro internalio. Esse. comunque, somo usate nel contravounto a tre o viù toci. a condizione che si trovino tra le voci interne, o in una cola della voci esterna. Componenza immeriatta parallele (3°, 6° e 10°), comunque, sono normalmente

### Counterpoint in two voices

It is interesting to note that the early organum practice of doubling (similar to 8ve doubling) inunload either 4ths or 5ths. As the concent of made or key evolved, a parallel movement of 5ths (primes and 8ves) became a clash of "would-be tonal centers", and was therefore avoided. Perfect consonances in their role of "doubling" also became a hindrance to independent voice leading. As Renaissance theorist G. Zarlino says: «Thus they (the ancients) held it as true that whenever one had arrived at perfect communes one had attained the and and the perfection toward which music tends and in order not to give the ear too much of this perfection they did not wish it reveated over and over avain.» Direct 5ths and 8ves as well should be completely avoided in the counterpoint in two voices, since they imply parallels by their direct motion.

#### FIRST SPECIES

The first species is based on a one note to one note proportion (1:T)

A) The beginning of the first species must start with a prime (unison). 5th or 8ve: in the lower voice. only prime or 8ve. According to Fun: a... The beginning should express perfection and the end relaxation. Since imperfect communes specifically lack perfection, and cannot express relaxation, the beginning and end must be made up of

perfect comsonances, st B) The intervals one may use in the first species include all perfect and imperfect consonances (also the minor and major 10th), with the exception of prime, which is to be used only at the beginning and/or at the end.

C) All the rules of melodic and linear voice leading are applicable. Note that it is possible to repeat the same note twice (the only way of creating oblique motion in this species), and that intermittent parallel 5ths and fives are to be avoided (parallel 5ths and 8ves are essily perceived even if another interval or harmony is inserted

between them) - exemple 5-i D) The first species must end on a prime or 8ve. (example 5-10). Since the penultimate note of the cantus firmus (c.f.) occurs on the II degree, the penultimate note of the counterpoint must occur on the VII decree of the mode. Note that the Dorian Miscoladian and Acolian have established a half sten between the VII and VIII decrees (equivalent to the leading tone) at their endings (cadences), while the Apolian has raised its VI

È interespente notere che l'autica matica di voldoni nio dell'oreanum (simile al raddonnio all'81) comunendena 4º o 5º Allarché si snilumoù il concetto di modo o tonalità, un monimento narallelo di 5º (1º e 8") divenne un urto tra "nossibili centri tonali", e fu perfanto evitato. Anche le consonanze perfette nel condutte indimendente delle nesti. Come dice il teori co del vinascimento G. Zarlino: «Così sesi (oli antichi) tennero per vero che, ogni qualvolta si era arrivati alla consonanza nerfetta, si era rassiunto il fine e la perfezione verso cui tende la musica, e per non concedere all'orecchio tronna di questa nerfezione essi non desideravano si ripetesse più volte.»

Anche le fit e le 8º dirette donnebbero essere del tutto enitate nel contemporato a due poci del momento che ne implicano di parallele per il loro moto retto. La prima specie è basata sulla proporzione di nota-

## PRIMA SPECIE combro-mote (2:7)

A) L'inizio della prima specie deve partire da una T\* (umissma) 5º a 8º: mella pace interiore sola 1º a 8º. Secondo Fuchs: ....L'inizio dovrebbe esprimere la perfezione, e la fine il rilassamento. Poiché le consonanze imperfette mancano di perfezione, e non possono esprimere il rilassamento, l'inizio e

la fine devono essere prodotti tramite consonanze perfette. \* " B) Ch internalli che è nossibile vorre nella neima specie communidano tutte le consoneure perfette ed imperfette (anche la 10º maggiore e minore), ad

eccesione della 1º, che na immorata solo all'inizio e/o alla fine C) Sono ambicabili tutte le revole di condotta melodica e lineare della poce. Si noti che è possibile rimetere la stessa nota due volte (il solo modo di producre un moto obliquo in questa specie), e che T a P intermittanti a mandhele derroma essere

evitate (le E e 8º narallele sono facilmente nercenibili anche se un altro intervallo o armonia viene inscrito tra esse) - esempio 5-i. D) La prima specie deve terminare su una 1º o 8º tesemplo 5-10. Poiché la penultima nota del cantus firmus (c.f.) citrita sul II erado, la penultima nota del contravpunto deve trovarsi sul VII grado del modo. Si noti che nel modo darico. minolishin of solin si à stabilite um assetteme tre i oradi VII e VIII (equivalente el tomo quida) nelle loro conclusioni (codenze), mentre nell'eolio è stato innalzato il suo VI erado (FA+) nella pro-



16 See Gradus ad Permanant by Johann Joseph Fux, translated and edited by A. Mann (W.W. Norton & Company, 1971).

40 Vedere Gradus ad Parmaneum di Johann Joseph Fux, tradetto e curato de A. Meren (W.W. Norten & Company, 1971).

## SECOND SPECIES

The second species is based on a two or three notes to one note proportion (2:1) (3:1).

### DUPLE METER

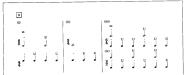
An equal division of a whole note produces two unequality accentated half notes. The first note is accentrated and notes. The first note is accentrated and is called downbest (theist); the current division of the comparation of the comparati

#### SECONDA SPECIE

La seconda specie è basata su una proporzione di due o tre note contro una (2:1) (3:1).

## TEMPO BINARIO

Una distrinore in parti squali di una sombreva produce due minima occutale in modo diserno. La prima nota è accentate nè chiamate "battere" (testi) la seconda nota è prima di accent ol è chiamate "leavere" (arsi). Se ultirorimente divisa, ogni minima produce due semiminime, aggenno lo stesso modello di accenti di cui sopra. Nel tempo composto di 44, comsanque, il primo tempo sessume l'accordo principale, il terzo quello secondatorio. Il econdo tempo e il quarto restano sensa accenti (seemplo e).



<sup>97</sup> The accere-mark - (thesis or lictus) indicates a stressed syllable (note); the breve U (arris) indicates an unstressed syllable (note): - indicates secondary stress It is interesting to note that thesis means screeg (stressed) syllable, and arrise means week (unstressed) only other 1780, whereas the opposite is true before that dote. <sup>68</sup> Il segono di accessio - (testi o irriun) indica una sililaba (notat) acconstato, la breuze U (sersi) indica una nililaba (notat) nel constato della della silica una nililaba (notat) constatore che "sego "significa contes acconsidario, E interensante debide (nora acconstato) soldanto) del positi della forte incercatato, e acconstato della forte interessante debide (nora acconstato) soldanto delpo il 1398, mentre priessa di latel data è pero il acconstato.

Counterpoint in two walcon

## TRIPLE METER

An equal direiton of a destate half note produces there quater nones. The first note is accumulated, the following two are not frameple 4:0. A detect of behavior of the form of the first nones of the other control of the first note of the first nones. It which the first one is stressed. Further studdivision which the first one is stressed. Further studdivision produces for quater notes, of which the first aspeaded to the first one is stressed. Further studdivision stresses of the first one of the first studsed of the first one is stressed. Further studdivision (Since 23) medie (9i) is simply an augmentation of Since 23) medie (9i) is simply an augmentation of the mility. Following the minimal terms of the first of the first student here recording, and the control fourth. Office of the first student is the first student in the first student of the first student here recording, and the control fourth.

### Second species (2:1)

- A) The beginning of the second species must start with a prime, 5th or 8vc; in the lower voice only prime or 8vc. It may also start with a half note rest followed by a perfect consonance.
  B) The second species uses all perfect and imper
  - a) Int second species uses all perfect and imperfect consonances, including the unison; all minor and major dissonances, including the tritone.
- C) In linear voice leading, the first half note must be a consonance; if reached by skip, the second half note must also be a consonance (texample 9-9); if, however, if is approached and left by seepwise motion, it may be a dissonance. This disconance usually has the function of either passing note (fit) or lower assoliary (fit).
- D) The most common ending for the upper voice is VI-VII-VIII (example 10-0), for the lower voice, V-VII-VIII (ii), or IV-VII-VIII in Phrygian (iii). It is also possible to use a whole note or a syn-

## TEMPO TERNARIO

Una dissione in parti ggulsi di una minina qua punta produce tri essiminatione. La prina sociale autoritate, di dare seguenti no fesenzipio 8-10. Una punta produce tri essiminatione. La prina sociale autoritate, di cutto del la dissiona del minima sono producti, al prima delle qualit è accontate. La villarione producti, al prima delle qualit è accontate. La villarione producti, al prima delle qualit è accontate, al tropica qualit assumi l'accontato principale è al partia qualità consideration l'objette il tempo 3/2 (sp) è emplecamente in tempo di accontate di aventi tempo. Nella sudditione in tempo di 3/2, la prima somitimissima assume l'accontiporitation di 3/2, la prima somitimissima assume l'accontiporitation della di 3/2, la prima somitimissima assume l'accontiporitation della discontanti della discontanti della discontanti della discontanti della discontanti di accontanti di accon

## Seconda specie (2:1)

- A) L'initio della seconda specie deve partire da una 1º, 5º o 8º; nella voce inferiore solo 1º o 8º. Può anche cominciare con una pausa di una minima seguita da una comoranza perfetta.
- B) La secondia specie usas tutte le consonanze perjette ed imperfette, compreso l'unisono; tutte le dissonanze maggiori e minori, incluso di tritono.
  C) Nella condotta lineare delle parti, la prima minima deve essere una consonanza; se rapprimata ser
- salto, anche la seconda minima deve essere iona consonanza (esemplo 9-1); comunque, a è raggiunta o lascalta per moto conquinto, può essere una dissonanza. Normalmente, questa dissonanza ha la furazione di nota di passeggio (li) o di nota multibria inferiore (lii).

  Di La conclusione più comune per la voce inferiore è
- VI-VII-VIII (esemplo 10-0); per quella inferiore è VI-VII-VIII (61), o IV-VII-VIII nel modo frigio (611). È anche possibile utilizzare una semireve o una sincope nella penultina misura (64).



12

Both A and B are the same as in the proportion two to one (2:1).

C) In linear voice leading, the first half note must be a consonance: if reached by a skin, the second and/or third half notes must also be consonances: if, however, either is approached and left by stepwise motion. It may be a dissonance (this precludes both second and third half notes being D) The most common ending figures are as follows:

## Seconda specie (3:1) I punti A e B sono oli stessi della proporzione di due

note contro una (2:1). C) Nella condotta lineare della voce, la prima minima deve essere una consonanza; se raggiunte per

salto, anche la seconda e/o terza minima devono essere consonanze: se, tuttania, è reveiunta o lasciata per moto conviunto, può essere una dissonanza (ouesto preclude sia alla seconda che alla terza minima di essere dissonanze). D) Le figure conclusive più comuni sono le sequenti:

La terza specie è basata su una proporzione di auattro

A) L'inizio della terza specie deve partire da una 1<sup>e</sup>.

specie non è possibile iniziare con una pausa.

B) La terza specie impiega tutte le consonanze perfet-

C) La condotta lineare della voce obbedisce alle se-

5° o 8°; nella voce inferiore, solo 1° o 8°. In questa

te ed imperfette, commeso l'unisono: tutte le dissonanze minori e maggiori, incluso il tritono.

(i) La prima semiminima dezw essere una conso-

(ii) Tutte e quattro le note possono essere conso-

(iii) La seconda e quarta semiminima possono

essere diasonanze, se precedute o pequite da conso-

(iv) La terza semiminima è normalmente una

consonanza, ma se la seconda e la quarta sono

TERZA SPECIE

Terza specie (4:1)

o sei note contro una (4:1) (6:1).

quenti regole tenempio 153:

## THIRD SPECIES

#### The third species is based on a four or six notes to one proportion (4:1) (6:1).

Third species (4:1) A) The beginning of the third species must start with a prime, 5th or 8ve; in the lower voice, only prime or 8ve. One may not start with a rest in

his species. B) The third species uses all perfect and imperfect consonances, including the unison; all minor

and major dissonances, including the tritone. C) Linear voice leading obeys the following rules (example 15): (f) The first quarter note must be a consonance. (iii) All four notes may be consonances.

(iii) The second and fourth quarter notes may be dissonances, if preceeded and followed by consonances

(iv) The third quarter note is usually a consonance, but if the second and fourth are consonances, it may be a dissonance.



All the other rules of melodic and linear voice leading are applicable. Skips between quarter notes follow general rules of melodic voice leading (for more detail, see example 17); dissonances are both introduced and resolved by stepwise motion. In the third species the dissonance has three functions (example 16): (i) that of a passing note: (ii) that of a Sono applicabili tutte le altre regole di condotta melodica e lineare della voce. I salti tra le semiminime seguono le norme generali della condotta melodica della voce (vedere l'esempio 17); le dissonanze vencono sia introdotte sia risolte ner orado congiunto. Nella terza specie la dissonanza ademnie a tre funzioni (esempio 16): (i) ouella di nota di nassavvio: (ii)

Counterpoint in two voices

lower or upper auxiliary; and (iii) that of the note cambiata. The nota cambiata ("exchanged note") may be either descending or ascending. In its descending form, the dissonant second quarter note makes a downward skin of a 3rd into either a consonant (iii) or dissonant (in) third quarter note. then proceeds by unward sterwise motion to the fourth and fifth notes. In the ascending form (e).

quella di nota ausiliaria inferiore o superiore: (iii) quelle di nota cambiata. Le nota cambiata può essere discondente o accordente. Nella sua forma discondonto la seconda semiminima dissonante fa un salta community (III) a dissurante (IV), poi procede perso l'alto per grado congiunto ascendente alla quarta e quinta nota. Nella forma ascendente (v), il mucesso è semplicemente ropesciato.

the process is simply reversed.

I have also included here a number of quarter note figures with skips only pertaining to XVI-century counterpoint. 16 A general rule known as "the high note law" states that all ascending skips from the first to the second quarter note should be avoided, since they create an accent on the upbeat. Even though Pux uses this skip, one should be aware of

Vedremo ora una serie di semiminime con salti relativi solo al contrappunto del XVI secolo. Il Una norma generale nota come "legge della nota acuta" stabilisce che tutti i salti ascendenti dalla prima alla seconda semiminima dovrebbero essere evitati, dal se Fux usa questo salto, bisognerebbe essere consapevoli della regola.

D) Le figure conclusive niù comuni sono le seguenti:

the rule. Jerrice Correct Correct Contract

D) The most common ending figures are as follows:

York, 1947).

<sup>50</sup> See Direct approach to counterpoint in sixteenth century stule by Gustave F. Soderlund (F.S. Crofts & Company, New 50 Veslere Direct approach to counterpoint in sixteenth omtury style di Gustave F. Soderland (F.S. Crofts & Compuny, New

York, 29471.

species are also valid for 3/4 meter in the third. The 6:1 proportion is used in 3/2 and 6/4 meters.

Both A and B are the same as in the proportion four to one (4:1).

C) Linear voice leading in 3/2 meter obeys the following rules:

(f) The first quarter note must be a consonance: the third and fifth are usually consonances too.

(iii) The second, fourth and sixth may be dissonances, if preceeded and followed by conso-

(iii) The third and fifth may, on exception, be treated as dissonances, if preceeded and followed by consonances. This should be done with extreme caution, since the placement of dissonances on strong beats can create an impression of a 6/4 meter The 6/4 meter, on the other hand, follows the rules

of the 3/2 proportion: the first and the fourth quarter notes must be consonances: the second (or third) and the fifth (or sixth) may be dissonances. One should avoid two consecutive dissonances. The cambiata deserves special attention: it should be neither begun nor ended on a weak beat. Thus, it can be amply used in 3/2 meter, but not in 6/4.

D) Common ending figures are as follows:

## Terza specie (6:1)

# Tutte le moole che si ambionno al temmo 3/2 nella

seconda specie sono palide anche per il tempo 3/4 nella terza.

La proporzione 6:1 è usata nei tempi 3/2 e 6/4, I munti A e B sono eli stessi della proporzione quattro

C) La condotta lineare della poce nel tenno 3/2

abbadisce alle segmenti regale: fi) La prima semiminima deve essere una conso. nanza: anche la terza e la avinta normalmente SOMO CONSCINENCE.

(ii) La seconda, quarta e sesta semiminima possono essere dissonanze, se precedute e seguite da (iii) La terza e la quinta semiminima possono

eccezionalmente essere trattate come dissonanze. se precedute e secuite da componente Owesto dovrebbe essere fatto con estrema cautela, poiché la collocazione di dissonanze sui tempi forti miò dare l'impressione di un tempo di 6/4. Il tempo 6/4, peraltro, seque le regole della proporzione 3:1; la prima e quarta semiminima devono essere

consonanze; la seconda (o terza) e la quinta (o sesta) possono essere dissonanze. Dovrebbero essere evitate due dissonanze consecutive. La nota cambiata merita una narticolare attenzione: non doprebbe iniziare né terminare su un tempo debole: auindi muò essere ampiamente usata nel tempo 3/2, ma non in 6/4.

D) Ecco alcune figure conclusive comuni-

## FOURTH SPECIES

The fourth species, also known as syncopation or liesture is based on a two or three notes to one note proportion (2.1) (3.1), but the upbeat (unaccented half note) is tied to the next downbeat (accented half note)

C) In linear voice leading, the upbeat half note must always be a consonance: the downbeat half note, which may be either, if consonant (example 23) may move by a skip; if dissonant (example 24) it must move by downward stepwise motion to the next consonence

## OUARTA SPECIE

La quarta specie, nota anche come sincepe o levatura. à banete en core menuacione di due o ter mote contro true (2:1) (3:1) me il lenges (minimo non noomiato) à Ironto al hattere seguente (minima accentata).

C) Nella condotta lineare della vece, la minima in levare deve essere sempre una consonanza: la minima in hattere, che muò essere sia consonanza che dissonanza, se consonante (esemplo 23) può muoversi per salto, se dissonante (esempio 24) deve muoversi per moto discendente e grado constitutto perco la componenza successina



The characteristic treatment of dissonance in the fourth species, known as "suspension", involves three sterns. Example 25 demonstrates: preparation (a consonance on an unaccented beat), suspension or impact (a dissonance on the accented following heat), and resolution (a consonance on the following unaccented beat, arrived at by downward stepwise motion).

Il trottomento carotteristico della dissonanza nella quarta specie, noto come "ritardo", comporta tre fusi. L'esempio 25 mostra: la preparazione (una consonenze su un tempo non accentato), il ritardo (una dissonanza sul successivo tempo accentato) e la risoluzione (una consonanza sul successitto tempo non accentato raggiunta per moto discendente e per grado congiunto).



The upper voice suspensions (example 26) include: (i) 7th-6th; (ii) 4th-3rd; (iii) 2nd-prime: (iv) 9th-8ve. The lower voice suspensions (example 27) include: (i) 2nd-3rd: (ii) 4th-5th: (iii) 9th-10th. The 7th-8ve suspension is forbidden for both voices, as well as intermittent 8ves, 5ths and primes (example 28-46, however, is correct, since attention is focused on the upbeat, which is a 6th).

I ritardi nella voce superiore (esempto 26) compresdono: (i) 7"-6": (ii) 4"-3"; (iii) 2"-2"; (iv) 9"-8". I vitanti mella noce inferiore (esempio 27) comprendono: (f) 2\*-3\*: (f) 4\*-5\*: (f) 9\*-10\*. Il ritardo di 7\*-8\* è vietato in entrambe le voci, così come 8°, 5° e 1° intermittenti (l'esempio 28-iii, comunque, è corretto poiché l'attenzione è focalizzata sul levare, che è una



I - COUNTERPOINT FOR GUITAR

D) La normale conclusione per la voce superiore è 7"-6". o possibilmente 4"-3", se il temo guida è nel c.f., e 24-34 per la voce inferiore (esempio 29).

N.B. - È possibile interrompere le legature se non c'è altra soluzione o se è musicalmente

pingtificato.

I punti A e B sono gli stessi della proporzione 2:1.

C) Nella condotta lineare della voce la terza minima

deve essere consonante; la prima minima pud

essere consonante o dissonante; se è una conso-

nanza si può muovere per salto; se è una disso-

nanza bisogna che si muova per moto discendente

a grado congiunto verso la consonanza successiva.

La stessa norma si applica alla seconda metà.

31

Fourth species (3:1) Both A and B are the same as in the proportion 2:1. C) In linear voice leading the third half note must

D) The usual ending for the upper voice is 7th-6th,

or possibly 4th-3rd, if the leading tone is in the

c.f., and 2nd-3rd for the lower voice (example

NOTE: it is possible to interrupt the ligatures if

there is no other solution or if it is musically

be consonant; the first half note may be either consonant or dissonant; if it is a consonance, it may move by a skip; if a dissonance, it must move by downwards stepwise motion to the next consonance. The same rule applies to the second half note.

D) Ending figures are the same as in the SECOND D) Le figure conclusive sono le stesse della SECON-SPECIES (3:1)



## FIFTH SPECIES

The fifth species, also known as floridus, uses all the proportions (species) so far elaborated on 1:1, 2:1 4:1, including 3:1 and 6:1 in triple time, and an additional 8:1 proportion. The note values thus used in floridus are: double whole note, whole note. dotted whole note, half note and dotted half note. quarter note and eighth note.

semiminima e croma. A) The beginning in the upper voice requires, as in all the other species, any of the perfect conso-

A) L'inizio nella voce superiore richiede, come in tutte le altre specie, una qualsiasi tra le consonan-

DA SPECIE (3:1).

Quarta specie (3:1)

OUINTA SPECIE La quinta specie, nota anche come floridus ("fiorito"), usa tutte le proporzioni (specie) sinora svilunpate in 1:1, 2:1, 4:1, comprese le 3:1 e 6:1 in tempo ternario, e una proporzione aggiuntiva 8:1. I valori quindi usati nel floridus sono: breve, aemibreve, semibreve con punto, minima e minima con punto,

nances: in the lower, prime and 8ve. In general melody starts with longer note values (the beginning and the end may start with the double whole note in 4/2 meter), then proceeds to shorter, and eventually returns to loneer ones. All rests loneer than the quarter may be used in the beginning.

Counterpoint in two voices

B) Floridus uses all perfect and imperfect consonances (including the unison), all minor and major dissonances (including the tritone)

C) All the general rules for linear voice leading are applicable; however, because of the complex nature of floridus, some already mentioned rules as well as additional ones need to be

(f) Sequences are rare, and are to be avoided. (ii) In general, skips with longer note values are more advisable than shorter ones. In examples 33/34. I have enumerated various half and quarter note skips in use in XVI-century counter-

(iii) Quarter note passages usually do not go

ze perfette: in quella inferiore. 1º e 8º. In generale la melodia inizia con valori viù lunchi d'inizio e la fine possono cominciare con la breve in tempo 4/2), avindi procede a valori più brevi, e ritorna eventualmente as valors più lunghi. All'inizio possono essere impiegate tutte le pause superiori a B) Il floridus usa tutte le consenance perfette ed

imperfette (compreso l'unisono), e tutte le dissonanze minori e maggiori (compreso il tritono). C) Sono applicabili tutte le norme generali per la condotta lineare della voce; tuttavia, a causa della

complessa natura del floridus, alcune delle revole già menzionate (come quelle addizionali) panno (ii) Le rengressioni sono rere, e panno evitate (ii) In generale, i salti con note di valore più lungo sono niù consigliabili di quelli con valori breni Neoli esempi 33/34 troperete pari salti di minime e semiminime usate nel contrappuento del XVI

(iii) Di solito, i passaggi in semiminime non

point. In Interest of the file file

الحا" [1] | عام | إعلى | عدي | عدي | إدار " إدار

naumo oltre le dieci note beyond ten notes. (iv) The eighth note is mostly used in pairs, on (iv) Le crome sono usate per lo più a coppie sul the weak (unaccented) beat (in 4/2 meter, on the temmo debole (non accentato): nel temmo 4/2 sulle second halves of both strong and weak beats). seconde metà, sia del tempo forte, sia del tempo The eighth note pairs (example 35) are used as debole. Le couvie di crome (esempio 35) sono either (1) passing note or (2, 3) lower auxiliaries: implegate come note di passaggio (1) o come eighth notes as upper auxiliaries are rarely used augiliarie inferiori (2, 3), e sono raramente usate

come note ausiliarie superiori (4). Si noti che le (6). Note that quarter notes are used as both lower and upper auxiliaries, half notes only as semiminime vengono usate sia come ausiliari inferiori che auneriori. le minime solo come infe-

(n) Pairs or smaller groups of quarter notes usually occur on weaker beats, after half notes, dotted half notes or rests. Both ascending and descending quarter note passages may start on the weak (unaccented) beat, but it is more typical for the ascending than for the descending to

45 See Direct approach to counterpoint in sixteenth century style by Gustave F. Soderland (F.S. Crofts & Company, New

start on the strong beat.

York, 1947).

(v) Connie o orumni niù ristretti di semiminime si trovano normalmente sui tempi deboli, dopo minime, minime col punto o pause. I passaggi in quarti in semiminime, sia ascendenti che discendenti, possono iniziare sul tempo debole (non accentato), ma è tipico sia per l'ascesa che per la discesa cominciare sul tempo forte.

15 Vedere Direct approach to counterpoint in sixteenth century atyle di Gustese F. Soderland (F.S. Crofts & Compeny, New York, 7947).

anapest is combined with other figures (example 36), it loses its characteristic pattern and is easily (vii) The culminating note of the melodic line should be at least a half note and on an accented

(viii) Syncopation (ligature, tie) of whole and half notes is possible with notes of the same value, and with longer notes tied to notes of half their value (including half note with a quarter). The syncopation of quarter or eighth notes is forbidden, since it would create a disturbance in

the rhythmic flow (ix) In example 37 I have shown several typical variants of the usual resolution of suspensions The suspension is interrupted, and (L. 2) a smaller consonant note is inserted between the suspension and its resolution; (3) a pair of eighth notes is inserted as lower auxiliaries, and (4) a quarter note anticipation. Note that anticipation is only used in descending quarter notes.

(vi) Il ritmo dattilico è usato spesso, ma il ritmo anapestico è generalmente vietato. Se, tuttavia, l'anapesto è combinato con altre figure (esempio

36), perde il suo modello caratteristico ed è normalmente impiegato. (vii) La nota culminante della linea melodica doorebbe essere almeno una minima e troparsi su

un tempo accentato. (viii) La sincope (legatura) di una semibreve e di una minima è possibile con note dello stesso valore e con note viù lunghe legate alla metà del loro valore (compresa una minima con una semiminima). La sincope di semininime e crome è nietato poiché produrrebbe un disturbo nel flusso ritmico. (ix) Nell'esempia 37 ho indicato diverse varianti tipiche della normale risoluzione dei ritardi. Il ritardo è interrotto e (1, 2) una nota consonante più breve è inserita tra il ritando e la sua risoluzione; (3) una coppia di crome è inserita come

ausiliarie inferiori, e (4) un'anticipazione di una

semiminima. Si noti che l'anticipazione è usata

soltanto in semiminime discendenti.

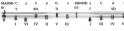
Counterpoint in two volces MODULATION

> As the scale, triad and tonality became cornerstones of XVI-century Renaissance and Baroque musical aesthetics, the melodic refinement of modes was sacrificed for the harmonic richness of the majorminor system (Lydian and Mixolydian became maior: Dorian became minor: Phrygian was retained as a half-cadence in minor- IV, V#3). A basic harmonic

unit-triad was created within a harmonic reference system-tonality, transposable onto any note of the semitone-divided octave. Thus, an autonomous coherent system evolved where modulation was not only a compositional tool of contrast but a fulfilment of newly acquired potentialities. Since the scope of this textbook is limited to XVI-

century counterpoint. I will only elaborate on the diatonic modulation involving closest related keys. In major, they are: II (supertonic), III (mediant), IV (subdominant), V (dominant) and VI (submediant) degrees; in minor; III, IV, V, VI and VII (subtonic) degrees. In other words, the diatonic modulation involves only tonal degrees (I, IV, V), and their relative major and minor keeps (example 41-1/11). Note that the VII in major, and II in minor, have not been used because they both produce a diminished

41



lishment of the initial key: b) a pivot chord, note or zone containing notes (chords) common to both keys: (9) and c) a cadential confirmation of the new key. Example 42 (iii) demonstrates multifunction of triads (in this case, a C major one). In counterpoint in two voices, harmonic functions are often ambignous thecause of the lack of vertical texture), and the pivot zone may last longer than in three or more voices. As far as the establishment of the new key is concerned, if it lacks a cadence and is of a short duration, it is considered a tonicization for an intermediate modulation).79 and not a real modulation.

A modulation involves three steps: a) a clear estab-

The following examples 42/St demonstrate diatonic modulations from both major (C) and minor (a) to their closest related keys, while using the same initial phrase.

<sup>40</sup> In his Preliminary exercises in counterpoint (Faber & Faber Limited, 1982), Schönberg uses the expression ensuted zoneto denote pivot zone.

\*\*Reserving the difference between tenicipation and modula. tion, refer to Harmony by W. Piston (W.W. Norton & CompaMODULAZIONE

Da avando la scala la triade e la tomelità sono diventate pietre angolari dell'estetica musicale del ringgeimento e del barrocco (XVI secolo), la raffinaterza melodica dei modi è stata sacrificata a favore della ricchezza armonica dei sistemi masoiore-minore (lidio e misolidio divennero maggiore, dorico divenne minore, frigio venne mantenuto come una semicadenza in minore IV., V#3). Un'unità-triade armonica di base fu creata entro un sistema-tonalità di riferimento armonico, trasponibile a qualsiasi nota dell'ottava divisa in semitoni. Si sviluppò quindi un sistema corrente ed autonomo in cui la modulazione fu non soltanto uno strumento compositivo di contra-

sto ma una realizzazione di potenzialità appena acqui-

Dal momento che l'àmbito di auesto trattato è limitato al contrappunto del XVI secolo, svilupperò soltanto la modulazione diatonica che comprende le tonalità relative più vicine. In maggiore i gradi sono: II (sopratonica), III (mediante), IV (sottodominante), V (dominante) e VI (sonradominante): in minore: III. IV. V. VI e VII (sottotonica). In altre parole, la modulazione diatonica implica solo i gradi tonali (L. IV. V), le tonalità maggiori e loro relative minori (esemplo 41-i/ii). Si noti che il VII in maggiore e il II in minore non sono stati usati poiché entrambi

producono una triade diminuita. C: I G: IV a: III e: VI

Una modulazione comporta tre fasi: a) una chiara affermazione della tonalità iniziale: b) un accordo, nota o zona-perno contenenti note comuni ad entrambe le tomalità; (6) una conferma cadenzale della nuova tonalità. L'esempio 41 (iii) mostra la multifunzionalità delle triadi (in questo caso, una di DO maggiore). Nel contrappunto a due voci, le funzioni armoniche sono snesso ambioue (a causa della mancanza di una tessitura verticale), e la zona-perno può durare viù a lunco che in quella a tre o viù voci. Per quanto rivuarda la conferma della nuova tonalità, se quest'ultima è di breve durata e se manca una cadenza viene considerata una modulazione di passaggio, en e non una modulazione reale.

d: VII

1 neoscimi esempi 42/51 contensono modulazioni diatoniche sia dal marriore (DO) che dal minore (LA) alle loro tonalità relative viù vicine, usando la medesima frase iniziale.

<sup>th</sup> Nei saco Prehminary exercises in counterpoint (Faber & Faber Limited, 1982), Schonberg assa l'espressione «zona neutra- per indicare le sone-perno. \* Riougnito questa differenza, for referenzato a Harmony di W. Proton /W W. Norton & Common 1987)



(x) The note combists (example 38) may be placed (x) La nota cambiata (esempio 38) può essere on any beat in 4/2 and 3/2 meters; in 4/4. however, it may be placed only on the strong (accented) beat. Here are some common forms of the cambiete in floridus:

collocata su qualsiasi tempo in 4/2 e 3/2; in 4/4, tuttavia, può essere posta solo sul tempo forte (accentato). Ecco alcune forme comuni di nota cambiata nel floridue:

D) Various of the ending formulas shown so far D) Varie formule di chiusura sinora indicate possono may be used in floridus essere usate nel floridus.

45

Counterpoint in two voices

## TREATMENT OF UNPREPARED DISSONANCE ON THE STRONG BEAT

In the tightly controlled flow of consonances and dissonances of XVI-century counterpoint, the dissonance is usually prepared and limited to the metrically weak part of the measure. See: SECOND SPECIES (c), page 17; THIRD SPECIES (c), page 18; POURTH SPECIES (c), page 22; FIFTH SPECIES (ix, x), page 24. There are, however, some cases in which dissonance is used on the strong beat, with-

out preparation, or both. Three main types of dissonance used on the strong best are (example 52):

(a) Suspension. (b) Prepared (unprepared) appoggiatura. (c) Passing note on the strong beat.

57/50

The passing note on the strong beat is usually used in smaller note values (8th or 16th notes), most often against syncopation in the cadential formula (commonly used intervals are: 2-1, 7-8, 4-3). Even

La nota di passaggio sul tempo forte è usata normalmente in valori più brevi (crome e semicrome), molto spesso contro una sincope in formula castenzale (gli intervalli comunemente usati sono: 2-1, 7-8, 4-3). Auche se cade sul tempo forte, quest'ultimo è di valita metricomente debale in un contesto più ampio. Ne conseque che la nota di passaggio non è enfatizzato (esempi 53/54).

#### ESECUZIONE DELLA DISSONANZA NON PREPARATA SUL TEMPO FORTE

Nel fluoso hen controllato di consonanze e dissonanze del contrappunto del XVI secolo, la dissonanza è normalmente preparata e limitata alla parte metricamente debole della misura. Vedere: SECONDA SPE-CIE (c), poging 17: TERZA SPECIE (c), paging 18: QUARTA SPECIE (c), pagina 22; QUINTA SPE-CIE (ix/x), pagina 24. Vi sono comunque alcuni casi in cui la disconanza è immigrata sul tempo forte, o senza premirazione, o in entrambi i modi.

I tre tipi principali di dissonanza usate sul tempo forte sono (esempio 52):

(a) Ritardo (b) Appoggiatura preparata (non preparata). (c) Nota di passaggio sul tempo forte.

though it comes on the beat, this beat is usually metrically weak in a larger context. As a result of this, the passing note is deemphasized (examples

G. P. DA PALESTRINA G.P. DA PALESTRINA

O DELASSO

I. MARENZIO



COLANGEROOD DA MIT AND Francis E 30

PRANCESCO DA MILANO, Fastesia B. 38

1,'appoggiatura preparata (non preparata), invece, è normalmente più netta, e rappresenta una specie di "ritardo emancipato" (l'assenza della legatura prefigum l'ulteriore emancipazione della dissonanza nel







The treatment of dissonance often indicates more an aspect of style than a general rule of counterpoint, and in instrumental music its use is still freer. have included here examples from some wellknown pieces by Renaissance composers for lute and vihuela.

L'esecuzione della dissonanza spesso indica più un aspetto di stile che una regola generale di contrappunto, e nella musica strumentale è ancora più libera. Gli esempi sopra riportati sono tratti da noti brani per liuto e vihuela di compositori ringocimenta-

<sup>00</sup> Note the interrupted resolution with the appropriature in exemple 56 (to), the melodic movement of which courses an

augmented thad all on the downbase

on Notare la risoluzione interretta con l'appropgiatura nell'esemple 54 (iv), if cui recoverate meladico crea una triade auromate III.; in batters.

Countrepoint in three voices

doublings (example 57), 010

accompanying it.

## COUNTERPOINT

IN THREE VOICES

#### RULES OF LINEAR REGOLE DI CONDOTTA

LINEARE DELLE PARTI VOICE LEADING A) In counterpoint in three voices, the triad may be A) Nel contramunto a tre voci, la triade suò essere utilizzata in stato fondamentale (1) o nel suo used either in root position (2) or in its first primo rivolto (\*). Sebbene l'impievo di una triade inversion (6). Although the use of a full triad is always preferable, for the sake of egod voice completa sia sempre preferibile, per salvaguardare la buona condotta delle parti, si usano anche altri leading, other types of consonant chords are tipi di accordi consonanti, con una parietà di also used and present a variety of possible

7								
_	(ii)	(iii)	(iv)	(v)	(vii)	(viii)	(viii)	
		- 0 -	-0-7					
8 6	B	0 15 6	91. 5	8 3	874 3	B 6 8	0 6	-
5	6	8	6.5	8191	-5,00	9 ] "	•,,,	

In each case, either the lowest note is doubled or one of the consonant intervals (3rd, 6th, 5th)

B) Triads may be used on all the degrees of the modes (major and minor scales), with the notable exception of the diminished triad (which can be used only in its first inversion), the augmented triad (in harmonic and melodic minor) and the second inversion of all the triads (\*). In the first case (exemple SS) the diminished 5th makes the triad into a dissonant one (i): in the second, so does the augmented 5th (iii); in the third, the perfect 4th (iii) does.

In ogni caso, si raddoppia la nota inferiore o uno degli intervalli consonanti (3°, 6°, 5°) che la accompagnano.

possibili raddoppi (esempia 57). (11

CONTRAPPUNTO

A TRE VOCI

 B) Le triadi possono essere utilizzate su tutti i gradi dei modi (scale maggiori e minori), con la rilevante eccezione della triade diminuita (che può essere usata soltanto in primo rivolto), della triade aumentata (nell'armonica e melodica minore) e del secondo rivolto di tutte le triadi (1). Nel primo caso (esemplo 58), è la 5º diminuita a rendere la triade dissonante (D: nel secondo è la 5º aumentata (ii), nel terzo la 4º giusta (iii).



C) If these dissonant intervals (triads), however, are used as passing notes (chords), they may be included: example 59 (i-ii), (iii) auxiliaries, (iv) suspensions.

C) Comunque se questi internalli (triadi) dissangati sono impiegoti come note (accordi) di passappio. possono essere adoperati: esempio 59 (i-ii), (iii) queiliarie. (iv) ritordi.



<sup>100</sup> Older schools of counterpoint consider uses of the tried in both its root position and its first inversion equal, since the concept of harmonic function has not been crystallized yet. See Graday and Permansorn by I.I. Fux (W.W. Norton & Company,

(ii) Percedenti scuole di contramunto considerano agginicali als use delle triede sie in state fundamentale che as armoggi and annie triside sax in seaso prisamentare the in prima modes, del movemento che il concetto di formore armonica min si era ancora cristallizzato. Vedere Gradus ad Parnassum di J.J. Fux (W.W. Norton & Company, 1971).

D) Come appiene nel contrampunto a due poci, le 1º. 5', e 8' parallele sono victate. Le 5' e 8' dirette (nascoste), invece, nel contravvunto a tre voci vengono maggiormente tollerate, specialmente se comprendono solo una delle voci esterne: esempio outer voices: example 60 (i-ii-iii). The direct 8ve 60 Gallalli L'84 diretta Gu), comunque, non è (in), however, is unacceptable because the resoaccettabile perché la nota di risoluzione di un lution note of a suspension should not be led ritardo non dovrebbe essere condotta per moto into by direct movement in another voice (the retto a un'altra moce (in auesto caso quella inferio-



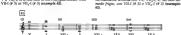
## FIRST SPECIES

lower voice in this case).

The beginning of the first species may start with a full triad or a doubled tonic (in 8ve or unison) with either the 5th or 3rd. The cadence usually ends with V-L VII,-L or in the case of the Phrygian mode, with

## PRIMA SPECIA

L'inizio della prima specie può partire con una triade complete o con una tonica raddomniata (all'8º o all'unisono), omnure con la 5º o con la 3º. La cadenza normalmente termina con V-I, VII,-I, o, nel caso del



During the course of the exercise, as in the first Durante l'esercizio, come nella prima specie di conspecies of the counterpoint in two voices, one can trappunto a due voci, è possibile ripetere la stessa repeat the same note, but one should be aware of nota, ma bisognerebbe essere consapevoli della monothe monotony this repetition can produce. tonia che questa ripetizione può produrre.



## Counterpoint in three voices SECOND SPECIES

In the second species, two voices consist of whole notes, one of half notes. The first half note is preferably represented by a full triad (example 65-i) or, if necessary for good voice leading, by a consopant chord (ii) (see example 57, on page 29, for possible doublings); the second half note may also be a dissonance, either a passing note (iii) or a lower ameliany (in)

The beginning of the second species is the same as

in the first, except that one can start with a half note

#### SECONDA SPECIE

Nella seconda specie, due roci sono semilmeni, e uno minima. La prima minima è preferibilmente rampesentata da una triade completa (esempio 65-i) o, se necessario per una buona condotta della voce, da un accordo consonante (ii) (vedere l'esempio 57, a pay-29, per possibili raddoppi); la seconda minima può anche essere una dissonanza, o una nota di passaggio (iii) a un'ausiliaria inferiore (iv)

L'inizio della seconda specie è come quello della

prima, ma si può partire con una pausa di minima.



rest. All the rules of melodic and linear voice Sono rispettate tutte le recole di condette maladice e leading are respected. Intermittent 5ths are toleratlineare delle paci. Nel contramunto a tre paci. le 5º ed in three-voice counterpoint, but intermittent intermittenti sono tollerate ma le 8º intermittenti 8ves should be avoided because of their promidonrebbero essere enitate a causa della loro menalenza (esempio 65-v). nonco (evamale 65-a)

For the sake of correct voice leading, the ligature is Per faporire una corretta condotta delle poci, nella often used in the cadence. Common ending figures cadenza si usa spesso la legatura. Ecco alcune figure

are as follows: conclusive comuni:



### THIRD SPECIES

ending formulas:

In the third species, while one voice consists of quarter notes, the remaining two may both consist of whole notes, or one of whole, one of half. All the rules pertaining to counterpoint in two voices are applicable. Intermittent 5ths are tolerated; intermittent 8ves are to be avoided, but can occasionally be used on unaccentuated heats or at irregular intervals (the only excuse for permitting use of intermittent Syes should be a beautiful melodic line.

and in that case, they should be given as little prominence as possible). Here are a few examples of the most common

## TERZA SPECIE

Nella terza specie, mentre una voce è composta di semiminime, le altre due possono essere entrambe di semibrevi, oppure una di semibrevi e una di minime. Sono applicabili tutte le norme relative al contrapmento a due voci. Le 5' intermittenti sono tollerate: le R' intermittenti vanno evitate, ma possono essere usate occasionalmente su tempi non accentati o ad intervalli irrevolari (solo una bella linea melodica potrebbe giustificare l'uso di 8' intermittenti, ed in tal caso si dovrebbe dar loro il minor rilievo possibi-

Ecco alcuni esempi delle formule conclusive più

When using the second variation of the third species (as in example 74), one should take utmost care because the counterpoint involves voice leading on three levels: between whole and half notes, whole and quarter notes, and half and quarter notes.

Quando al impieso la seconda pariazione della terra specie (come nell'esempia 74), biscomerebbe prestare la massima attenzione miché il contrapounto prevede una condotta delle parti su tre livelli; tra semibrevi e minime, semibrevi e semiminime, minime e semiminime.

Counterpoint in three volors

FOURTH SPECIES As in the counterpoint in two voices, the half note on the upbeat (weak beat) has to be a consonance.

the second tied half note on the downbeat (strong beat) can either be a consonance or a suspension which is to be resolved into the next consonance by a downward stepwise motion. In the counterpoint in three voices, the third voice in whole notes has to be consonant with both voices in the preparation, as well as with the non syncopated voice in the sus-

Below are examples of suspension in upper (example 75), middle (example 76) and lower (example 77)

#### OUARTA SPECIE

Come nel contrappunto a due voci, la minima in levare (tempo debole) deve essere una consonanza, la seconda minima legata in battere (tempo forte) può essere una consonanza o un ritardo che na risolto nella consonanza successiva mediante un moto contrario per grado disgiunto. Nel contravounto a tre voci. la terza voce in semibrevi deve essere consonanza con entrambe le voci nella preparazione, come pure con la voce non sincopata nel ritardo.

Vediamo alcuni esempi di ritardi nella voce superiore (esempio 75), intermedia (esempio 76) e inferiore (esempio 77):



The intermittent 5ths and 8yes are equivalent to parallel 5ths and 8ves and are not used in this species (Fux, however, occasionally uses intermittent 5ths in the fourth species).

When using quarter notes in the third voice in the fourth species (as in example 82), the quarter note on the second heat can either he consonant with the cantus firmus (example 78-i), a passing note (ii), an auxiliary (iii), or a note which is a part of the cambiata (In/e).

Le 5' e 8' intermittenti sono equivalenti a 5' e 8' parallele, e non vengono upate in questa specie (Fux. comunque, utilizza occasionalmente 5º intermittenti nella querta enecie). Ouando nella avarta enecie si impiepano semiminime nella terra poce (come nell'enempto 82), la semininima sul secondo tempo può essere consonante con il

cantus firmus (esempio 78-i), o una nota di nassaggio (ii), o una ausiliaria (iii), oppure una nota che è una parte della cambiata (iviv).

FIFTH SPECIES The fifth species sums up all the species discussed

so far and will be shown in three variants: A) Two voices in whole notes, one in mixed (exam-

B) One in whole notes, one in syncopation, one in mixed (example 84). C) One in whole notes, two in mixed (example 85).

In example 83, I have demonstrated some of the principal uses of dissonance in the fifth species: 1) Passing note.

2) Cambieta 3) Interrupted resolution of a suspension by using an anticipation.

4) Interrupted resolution of a suspension by using an inserted consonant note. 5) Interrupted resolution of a suspension by using

a pair of eighth note auxiliaries.

OUINTA SPECIE La avinta specie riassume tutte avelle trattate finora

ed è aui presentata in tre parianti: A) Due voci in semilwevi e una mista (esemplo 83). B) Una in semibrevi, una in sincope e una mista (esempio 84).

C) Una in semibrevi e due miste (esemplo 85) Nell'esempio 63 vedremo alcuni dei principali usi

della dissonanza nella quinta specie: 1) Nota di passaggio. 2) Nota cambiata. 3) Risoluzione interrotta di un ritardo tramite l'uno di un'anticipazione. 4) Risoluzione interrotta di un ritardo mediante

l'impiego di una nota consonante inserita. 5) Risoluzione interrotta di un ritardo per mezzo di una coppia di crome ausiliarie.

Counterpoint in three voices

92

MODULATIONS IN THREE VOICES The following examples 86/95 are all based on the

modulatory examples in two voices previously shown on page 26, and involve only diatonic modulation from (C) major and (a) minor to their closest related keys. Some melodic adjustment of the original two-voice counterpoint was necessary in order to accommodate the more complex structure of the counterpoint in three voices.

## MODULAZIONI A TRE VOCI

I prossimi esempi 86/95 sono tutti basati sulle modulazioni a due voci già presentate a pagina 26. e comprendono soltanto modulazioni diatoniche dal maggiore (DO) e dal minore (LA) alle loro tonalità relative più vicine. È stato necessario qualche aggiustamento melodico rispetto al contrappunto a due voci originale, al fine di adattarlo alla più complessa struttura del contramunto a tre voci.







IMITATION The next example 96 shows the difference of

- A) Simple repetition: an exact replication of a mo-
- tive in the same voice. B) Transposition (sequence): a restatement of a motive (25) onto another note of the mode (scale) C) Imitation: a restatement of a motive in another
- motivo nella stessa voce. B) La trasposizione (progressione): una riesposizione
- A) La semplice ripetizione: una replica esatta di un di un motivo 233 a partire da un'altra nota della scale nella stessa more C) L'imitazione: una riesposizione di un motivo in un'altra poce.

Il prossimo esempio 96 mostra la differenza tra:



IMITAZIONE

The three most common classifications of imitations

I a) strice(4 II a) natural III a) periodic b) free b) artificial b) canonic

<sup>(0)</sup> For treatment of unprepared dissonance on the (strong) beat, refer to pages 27/28 Since the term "theme" is customanly used to denote the theme in the fugue. I have used the term "motive" or "the united motive" to denote a formal unit used in imitation techniques for building prefugal forms, such as Riomor or Motest It is interesting that C. Zarlino on his famous institution ni harmoniche, was the first to note the difference between fugal and other types of imitation. According to him, only entrances at the perfect intervals (unison, 4th, 5th and 8ve) should be considered a fusue, all the other entrances are considered imitation makes a distriction between strict, semi-strict and free imitation. The semi-strict includes all imitations which preserve the

same rhythm, but not necessarily the same intervals.

Le tre classificazioni viù comuni di imitazioni sono:

I a) riangeant II a) naturals III a) periodica b) libers b) artificiale b) a canone 520 Per la trettazione di una dimonenza non prenazate sul termo

200 Poiché il termine "tema" è abitualmente usato per indicare il tema nella fuga, lu anato il termine "mottoo" o "il mottoo iniciale" per riferirmi ad an'unità formale implegata nelle tecniche di invitazione per la contrazione di forme precedenti alla foor, come il ricercare o il mottetto. È interengente il fatto che il primo a notere la differenza tra la fuga ad altri tipi di imitazione. Infetti, necondo Zarlino, nelo le entrate ad intercelli perfetti (amisono, 4°, 5° e 8°) dosrebbero essere considerate una fuga; futte le altre entrete sono considerate un'imitazione.

Nei suoi Esercizi preliminari di contampunto. Schlinbere fa una distinuisme tea insitutione ricarosa, armiriaconas e libera La semirigorosa comprende tutte le imitazioni che conservano lo stesso ritmo, ma non necessoriamente i medesimi intervalli

Counterpoint in three voices

contrary motion

A strict imitation preserves the rhythm and all the intervals of the motion. The imitation in unison and 8ve (example 97-i/viii) is always considered strict: an imitation onto other degrees of a scale will usually result in some kind of transformation of the initial proportion of intervals, since the modes and major-minor scales are based on particular configurations of interval relationship (note in example 97-to that the intervals of the initial motive have been preserved). Also, from the melodic point of view, the augmentation and diminution could be considered strict imitations, but not from the rhyth-

mic point of view. All other types of imitation involving melodic and rhythmic alterations, but preserving the basic structure of the motive, are considered free: imitations on II. III (IV degree is an exception in this case). V. VI. VII degrees of a mode (scale): inversion, augmentation, diminution, retrograde, imitation in

The second classification pertains to whether the restatement of the motive (answer) comes after the initial motive has ended: natural imitation; or if the answer comes before the end: artificial imitation (as Periodic imitation, according to F.W. Marpurg. (5) is a form of imitation in which the part that follows uses only a short portion of the opening statement. In canonic imitation, on the other hand, the part

that follows uses the melodic line of the opening Following are examples of imitations starting on all

statement, note for note throughout,

Un'imitazione rivorosa lascia inalterati il ritmo e tutti gli intervalli del motivo. L'imitazione all'unisono e all'8" (esempio 97-i/viii) è sempre considerata rigorosa; un'imitazione su altri gradi della scala produrrà normalmente qualche modifica della proparzione iniziale degli internalli, miché i modi e le scale macciori-minori sono basate su narticolari relazioni di intervalli (notare come nell'esempia 97-iv gli intervalli del motivo iniziale siano stati conservati). Inoltre, dal punto di vista melodico, l'aggravamento e la diminuzione potrebbero essere considerate imita-

zioni rigorose, ma non per quanto riguarda l'aspetto Tutti gli altri tipi di imitazione che prevedono alterazioni nella melodia e nel ritmo, ma che preservano la struttura base del motitio, sono considerati liberi: imitazioni sui eradi II. III (il IV erado in questo caso è un'eccezione). V. VI. VII di un modo (scale): inversione: appravamento; diminuzione: retrogrado: imitazioni per moto contrario. La seconda classificazione si riferisce alla possibilità

che la riesposizione del motivo (risposta) venga dopo la conclusione del motivo iniziale: imitazione naturale: onnure che la risnosta inizi prima della fine: imitazione artificiale, come nel canone o nello stretto. Secondo F.W. Marpurg, an l'imitazione periodica è una forma di imitazione in cui la parte che segue usa

solo una brene porzione dell'esposizione in apertura. Nell'imitazione a canone, invece, la parte che segue utilizza esattamente l'esposizione fatta in apertura.

Vediamo alcuni esempi di imitazione che iniziano su the degrees of a mode (scale): tutti i gradi di un modo (scala):



10 See Ablandlane non der Fuse by Friedrich Wilhelm Marpurg, translated as Treité de la fague by the author (Berlin, 1756); revised edition by Simon Sechter (Wien, c. 1850), chapter

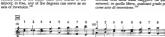
100 Vederr Abhandlune von der Fore di Friedrich Wilhelm Marroure, tradotto come Traité de la fuone dell'autore (Berlino 1756); estationa riveduta de Sinson Sechter (Vaenna, c. 1850),

Counterpoint in three voices

104

In inversion (example 98), all the intervals are preserved, but they progress in the opposite direction. A strict inversion, which was the only type of inversion used in the Renaissance, preserves all the proportions of the intervals of the initial motive; the free does not. In strict inversion, the axis is the second note of the major scale (the fourth in the

Nell'inversione (esempio 98), sono considerati tutti gli intervalli, che procedono però nella direzione opposta. Un'inversione rigorosa (l'unica impiegata nel rinascimento) lascia inulterate tutte le proporzioni devli intervalli del motivo iniziale (cosa che non fa quella libera). Nell'impersione ricornsa, l'asse è la seconda nota della scala marriore (la auarta nella minore); in quella libera, qualsiasi orado può servire



In augmentation (example 100-i) and diminution (ii) - which can be simple, double, triple, etc. - all the note values of the motive are proportionately aug-

mented or diminished.

Nell'aggravamento (esempio 100-i) e nella diminuzione (ii) - che può essere semplice, doppia, tripla. ecc. - tutti i valori delle note del motivo sono in

proporzione gumentati o diminuiti

in appmentation in diminutio

In the retrograde (example 101) (the least common of Nel retrogrado (esempio 101) - la meno comune tra le imitations), all the intervals of the motive are reimitazioni - tutti gli intervalli del motivo sono stated in reverse (backwards). riesposti al contrario (a ritroso).

in retrograde

<sup>80</sup> In the Baroque, the predominant axis of inversion became 50 Nel berocco, l'asse predominante dell'inspressore disenne te the third, thereby preserving the triad (C. E. G - in inversion: terra, preservando cosi la triade (DO, MI, SOL - nell'inversione SOL ML DOL

In the imitation in contrary motion (example 192) Nell'imitazione per moto contrario (esempio 102). one of the voices states the motive on the strong una delle voci espone il motivo sulla parte forte del tempo (in battere), l'altra su quello debole (in levare), part of the beat (downbeat), the other on the weak (unbeat).

I seguenti esempi 103/107 mostrano l'uso dell'imita-The following examples 103/107 demonstrate the use zione modulante. Il grado scelto per l'entrata della of modulatory imitation. The chosen degree of the seconda voce diviene un nuovo centro tonale (modaentrance of the second voice becomes a new tonal (modal) center.

## AN ANALYSIS OF THE IMITATION TECHNIQUE IN «FANTASIA n. 38» by Francesco da Milano

HM/ANALIGI DELLA TECNICA DI IMITAZIONE NELLA «FANTASIA » 38» di Francesco da Milano

S ome of the most brilliant examples of imitation technique in the lute literature can be found in the Fantasia (Ricercare) form used by Francesco da Milano. Derived from the technique known as "points of imitation", chiefly employed by Joseph Despres and his successors in the motor the Eastesig form reached its neak by the middle of the XVI century (1530-1545). The form is constructed through series of expositions of motives used as independent formal units, thus creating a very fluid rhythmic flow, rich in cross-rhythms and metric

A leuni dei niù brillanti esenni di tecnica di A lcuni dei più brillanti esempi ai tecnica ai imitazione nella letteratura per liuto possono essere rinvenuti nella forma della Fantasia (Ricercare) usuta da Francesco da Milano. Derivata dalla tecnica nota come "punti di imitazione", immierata connettutto de Imercia Decerca e dei cuoi cuccessori nel mottetto, la forma della Fantasia raggiunse il suo avice a metà del XVI secolo (1530-1545). La forma è costruita attraverso uma serie di esposizioni di motivi usati come unità formali indipendenti, così da creare un flusso ritmico molto scorrevole, ricco di ritmi

I hope to demonstrate here the superb coherence, Ingic and imagination used by Francesco de Milano in his treatment of imitation technique through motivic development and transformation. I have chosen three sections (expositions) from the Fautesie: the first two based on motive A, the third on

relativity

Suero di poter dimostrare qui la coerenza, la logica e l'immaoinazione superbe usate da Francesco da Milano nel trattare la tecnica di imitazione attraperso lo strillumno e la trasformazione del motivo. Ho coelto tre sezioni (esvosizioni) della Farstasia: le prime due basate sul motivo A, la terra sul motivo B tenempio



109	motive A	
24 [	Control	
V		

An analysis of the imitation technique in Eustania v. 20 hr Donosco da Milano





lower ("a" as a part of A") (example 114).

### SEZIONI I E II

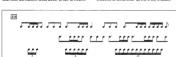
Come possiono podere nel diagramma dell'esempio II3. dovo che il motivo iniziale A<sup>(a)</sup> (a, + b) (esempi 109(III) è stato riesposto nella poce intermedia A"  $(a^0 + b^0)$ , un motivo levvermente variato  $(a_- + b)$ appare nella voce superiore. L'entrata successiva nella voce intermedia utilizza una forma viù breve del motion (a) the for continue is due entrate persent dell'identico motivo: una nella more sumeriore ("a" come una parte di a ), l'altra in quella inferiore ("a"

come una parte di A") (esempio II4).



A would be "shrunken head" of the motion and which uses the same intervals but a shorter rivelly mic figure ( , , , ), represents, on another level, an elongated form of the motive (a.), and is the final result of an increasing stretto development. Note in example IIS the inevitable logic of the increasing 16th-note movement: from three, to six, to twelve

Una sorta di "testa contratta" del motivo a-aº. che usa eli stessi internelli me una figura ritmica niù brene ( ) rammesenta, su di un altro linello. una forma allumenta del motino (a.), ed è il risultato finale di uno sviluppo crescente in stretto. Si noti nell'esempio 115 la lovica inescrabile del movimento



Since the louis of motivis transformation leads to an increasing contraction of the initial motive A. section II only uses the short form of the motive (a ) in an uninterpreted stretto (quarter-note arrest) and 16th-note movement. This section is shorter than the first one, does not reach as high a point in its culmination, and so the resultant motive (a<sup>th</sup>) is not as long as the equivalent motive in the section I (a.).

<sup>(8)</sup> Note how the original motive A, in its first statement, enteres on what you can assume in the directions while the second statement in the same voice (a. - b) appears to shift onto the upbeat. We can assume that the second variant (a. 1 to has a quarter instead of an eight note, for metric interest and to Poiché la lopica della trasformazione del motivo conduce of one concepts contravious del motion iniviale A. In perious II was politoute to forms home del motion (a.) in una stretta ininterratta (semiminima a narte) e in manimento di semicrome. Ouesta serione è niù breve della prima, non rappiunoe un munto tanto alto nel suo culmine, perciò il motivo risultante (a?) non è così lungo come il motivo equivalente nella sezione I (a.).

on Si noti come il mativo originale A, nella sua prima emerciamember la seconda emperiorisme nella stropa more (a. 1 li) sembra mentre la seconda entrecazione nesa stessa tote (a), i sy sentro sposteroi in levare. Possiumo presumere che la seconda variante (a, +b) abbie un quarto al posto di un ottavo per interesse postalos a par conciliam la salaciona mesticale deeli internalii

### An analysis of the imitation technique in Fantasia n. 38 by Prancesco de Milano

## MODAL-HARMONIC PLAN

The modal-harmonic plan of the Fontasia is mainly derived from the voice leading within a modal system, but it shows some characteristics of the major minor harmony as well; the use of the triad temportation of the motive based on the carle of

All three sections are based on the Mivolution mode. The initial motive is constructed on the lower tetrachord (A, G, F#, E, D), starts on the 5th of the mode, and since it lacks either 6th or 7th, creates a sense of the tonic region. After the first five statements of the motive (the

middle voice imitating at the 8ve), the lower voice restates the motive in strict imitation at the tonic thus opening up the upper tetrachord of the mode (D. bC. B. A. G). As a result of this there is an ensuing shift of balance from the tonic region to the subdominant. The same structural pattern occurs in all the sections and is "announced" by the entrance in the lower voice at the prime. We cannot talk of a proper modulation in this case, but of a modal shift. which nevertheless gives a clear sense of moving from the tonic (D) to the subdominant region (G).

This modal shift coincides with the contraction of the motives within stretto, and further intensifies the psychological tension which is then resolved with an abrupt cadential turn.

As far as the cadential motive (c) is concerned, it is characterized by a syncopated rhythmic profile and appears in the cadences of the first two sections. and in the middle of the third

## PIANO MODALE ARMONICO

Il niono modele armonico della Fantagia è derineto principalmente dalla condotta della voce entro un sistema modale, ma mostra anche alcune caratteristi. sha dell'annonia megaiana minana. Pero della taleda In tenenarizione del matino becate sul assolie delle

Tutte e tre le serioni sono hosate sul modo misolidio Il motino iniziale è contruito sul tetraconto inferiore (LA. SOL, FA#, MI, RE), inizia sulla 5º del modo e. dato che manca la 6º o la 7º, crea un senso di tonica. Dono le prime cinque enunciazioni del motivo (la poce intermedia che imita all'8"), la poce inferiore riespone il motivo in imitazione riporosa alla tonica.

rinclando così il tetracondo superiore del modo (RE IDO. SI. LA. SOL). Ne risulta un consequente anostamento di equilibrio dalla regione della tomica a quella della sottodominante. La stessa modella strutturale si tropa in tutte le sezioni ed è "annunciato" dall'entrata alla 24 malla mana inferiore. In consta casa non si può parlare di una modulazione propriamente detta, ma di uno spostamento modale che dà comunour un chiaro senso di monimento delle tonice (PE) alla regione della sottadominante (SOI)

Questo spostamento modale coincide con la contrazioni dei motini in stretto, e intensifica ulteriormente la tensione psicologica che è poi risolta con una husana amalta andaunala

Quanto al motivo cadenzale (c), esso risulta caratterizzato da un profilo ritmico sincopato, e compare melle cardenne delle noime due novicori e nel merro delle

Seure.

SECTION III The motive B (exemple 136) is an inverted version of the motive A. The a. of the motive B is rhythmically equivalent to the submotive b of A: the b of the B is a contracted version of the submotive a, of A.

Note the melodic equivalent of the 16th-note figure and the Eff as the common tone in the 8th-note

#### SEZIONE III

Il motivo B (esempio 136) è una versione invertita del motino A. L'a. del motino B è ritmicamente equipalente al sottomotivo h di A: la h del B è una versione contentto del cottomotimo a di A

Si noti l'equipalente melodico della figura in sedicesimi e il EA# come note comune nella figura in crome.



ically and harmonically (example 117).

In tutte e tre le pezioni, la cadenza (V erado) coincide con la prima entrata del motivo della nuova sezione. In auesto caso la voce intermedia porta avanti il motroo B, che càpita alternativamente tra le due voci: la seconda entrata nella prima voce all'8°, la terza nel tono originale. La attarta (come nelle due serioni precedenti) è nella voce inferiore; la quinta in quella intermedia; la sesta nella superiore. La battuta successiva (n. 7) è di grande interesse, sia dal nunto di vista del motivo, sia da quello armonico (esempio



The motive used here is the shortest version (a) of the motive B, including only two notes, in the interval of a 3rd. This motive is then transposed in a sequential manner, while gradually transforming into smaller 16th-note units, finally resulting in the motive C, characterized by 32nd-note runs (example Il motivo aui usato è la versione più breve (a) del motivo B, e comprende solo due note nell'intervallo di una terza. Questo motivo è poi trasposto sotto forma di progressione mentre si trasforma gradualmente in unità niù niccole di semicrome e risulta caratterizzato, alla fine del motivo C, da un andamento in biscrome (esempio 118).



This motivic fragmentation is compounded by the stretto development in the other two voices: the middle voice imitates after a quarter note, the lower

## MODAL-HARMONIC PLAN

after an eighth.

The stretto development in bar n, 7 is clearly foreshadowed and followed by the melodic and modal-harmonic plan. The modal modulation (shift) in section III is much longer, and represents a cumulative result of the previous two: it also shows clear patterns of harmonic thinking. The succession of ascending entrances in example 119 demonstrates a move within a transposition system based on the cycle of 5ths (from 3-7), even if the modal center (scale) has not been abandoned. This increasing movement is answered, in turn, by a faster paced sequence (no doubt a precursor to Barrague se-

quencing), also based on the cycle of 5ths.

Questa frammentazione del motivo è ricomposta mediante lo sviluppo in stretto nelle altre due voci; la voce intermedia imita dopo un quarto, quella inferiore dono un ottano.

## PIANO MODALE-ARMONICO

Lo sviluppo in stretto nella hettuta n. 7 è chiaramente prefigurato e seguito dal viano melodico e modalearmonico. La modulazione (spostamento) modale nella sezione III è molto più lunga e rappresenta un risultato cumulativo delle due precedenti, mostrando anche chiari modelli di pensiero armonico. La successione delle entrate ascendenti nell'esempio 119 dimostra un moto entro un sistema di trasposizione basato sul circolo delle quinte (da 3-7), anche se il centro module (scala) non è stato abbandonato. A auesto movimento crescente risponde, a turno, una progressione di andamento più rapido (che precorre senza dubbio la progressione nel barocco), pure questa basata sul cimplo delle avinte



An analysis of the imitation technique in Funtasia n. 38 by Francesco da Milano

Understood within a major-minor harmonic system this sequence would be a modulatory one. using the III or VI, degree of G as a pivot subdom-inant zone of the D. Note the difference in the bass line on the VII and VI degrees of example 120 and Intesa entro un sistema armonico maggiore-minore questa seguenza sarebbe di tino modulante, usando il III o VI orado di SOL come zona-perno della sottodominante di RE. Si noti la differenza nella linea del basso sui gradi VII e VI dell'esempto 120 e 121. 05



The slow ascending melodic and harmonic growth through use of the cycle of 5ths (in turn answered by a descending contracted movement of the same) presents a powerful structural device on which this section was constructed.

## CONCLUSION

The piece shows imagination, logic, coherence and economy of material, mainly perceived through motivic development which follows a structural pattern of gradual contraction, both motivically and through stretto technique.

The modal-harmonic plan shows the presence of both systems in a sort of "amalgam"; the older modal layers give a unique sense of ambiguity and refinement, whereas the newer harmonic devices (such as transposition and sequencing through the cycle of 5ths, use of the triad, etc.) become powerful tools in the architectural aspect of formal devel-

The music lives, so to say, between two worlds: one, the modal, improvisatory-like, rhythmically and motivically rich and flexible; the other, vertically and formally logical, coherent, clearly foreshadowing what was to become a cornerstone of the Baroque aesthetics: the major-minor harmonic syst-

OR I believe that the reason Francesco da Milano did not use the strict system of transposition, as in engage 121, might be twofold: a) by changing the F# to A (VII to VII.), another entrance of the motive is created; b) the interval of the tritone and the diminished triad are avoided, and the IL is used as a stronger representative of the subdominant function in the cadence (which became a conventional cadential turn in later Il lento sviluppo melodico e armonico con l'uso del circolo delle quinte (con risposta a turno in un monimento discendente contratto dello stesso) presenta un potente artificio strutturale sul quale è

## costruita auesta sezione. CONCLUSIONE

Il brano mostra immaginazione, logica, coerenza ed economie di meteriale, nercenibili sonrattutto nello sviluppo del motivo che segue un modello strutturale di contrazione eraduale, sia dal munto di vista del motivo, sia per mezzo della tecnica dello stretto.

Il viano modale-armonico mostra la presenza di entrambi i sistemi in una sorta di "amalgama"; gli di ambiovità e raffinatezza, mentre i successitzi espedienti armonici (come la trusposizione e l'impiero della progressione con il circolo delle auinte, l'uso della triade, ecc.) diventano efficaci strumenti nell'aspetto architettonico dello spiluppo formale.

La musica vive - per così dire - tra due mondi: uno il modele di tino meneggiatino, ricco e flessihile ner ritmo e motino: l'altro, logico perticalmente e formalmente, coerente, pregnnuncia chigramente quello che sarebbe diventato una delle vietre angolari dell'estetica barocca: il sistema armonico maggiore-

<sup>10)</sup> Credo che la ragione per cui Francisco da Milieno non ha uanto il sistema riscroso di trasposizione, conv nell'esempio 121, pouse essere displice; a) combinedo al FA# in LA (VIII VII.), si produce un'altra entrata del mecino: b) l'agrernallo del tritono e la trisde distuntate vengono eviteti, e il II., è acato come un prù nalado rappresentante della funzanse di scetadorninante nella cadestia (che ditrenne una stolta cadestale contren-

zionele nella massoa saccessioa).

#### D FINAL CADENCES a) full b) Phrygian

### c) plazal ID INTERMEDIATE CADENCES a) half cadence

b) interrupted (deceptive) cadence A final cadence is the closing cadence of a piece. In the full cadence, both the penultimate and final chords are major (in the modal system) and in root position (sometimes a 3rd or 5th may be missing)

#### A Tel rinascimento apparvero N vari tipi di cadenza:

D. CADENZE FINALI a) completa

#### b) frieia c) planate ID CADENZE INTERMEDIE a) semicadenza

b) cadenza interrotta (d'inpanno) Una cadenza finale è la cadenza di chiusura di un brano. Nella cadenza completa, sia il penultimo accordo sia quello finale sono maggiori (nel sistema modale) e in stato fondamentale (talvolta può manca-

CADENZE



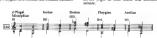
In the Phrygian cadence (example 123), the penultimate chord is often in first inversion (VIL.) or in root position (VIII).

Nella cadenza frigia (esemplo 123), il penultimo accordo è spesso in primo rivolto (VIIº) o in stato fondamentale (VIII)



The plagal cadence (example 124) is characterized by the subdominant to toric progression. Mixolydian and Ionian use a major subdominant, whereas Dorian, Phrygian and Aeolian use a minor subdom-Inent

La cadenza playale (esemplo 124) è caratterizzata da una progressione sottodominante-tonica. Misolidio e ionico useno una sottodominante maggiore, mentre dorico, frigio ed eolio usano una sottodominante



An intermediate cadence is clearly perceived as a cadence, although it usually indicates an ending of a section within a larger form.

<sup>DM</sup> In later hierature, the full cadence became the perfect authoratic cadence, characterized by risot position in both base and suprano, or the imperfect authentic codence, with the 3ed or 5th of the last chord in the sources.

Una cadenza intermedia è chiaramente nercenibile come una cadenza, benché normalmente indichi la chiusura di una sezione all'interno di una forma viù

CO Nella Internatura succession la cadenza completa dicenne la cudence perfette autentica, caratterizzate de uno stato fundamentale sia al banso che al susvano, o cadesou inserfette gatestica, con la X o la F dell'altimo accordo al someone

A half cadence ends on the dominant chord (V degree) of a mode. Phryeian cadence is often used as an intermediate cadence in other modes besides Phrygian, such as Dorian, Mixolydian, etc. (exam-

Cadences

Una semicadenza termina sull'accordo di dominante (V orado) di un modo. Una cadenza frioja è suesso usata come una cadenza intermedia in altri modi oltre al frigio, come dorico, misolidio, ecc. (esempio 125).



In an interrupted (deceptive) cadence, the penultimate dominant chord usually proceeds to a triad a second above (VI o IV.), or sometimes to the subdominant chord a second below (example 126).

In una codenza interrotta (d'inganno), il penultimo accordo di dominante normalmente procede verso una triade una 2º sopra (VI o IV.), o talvolta verso l'accordo di sottodominante una 2º sotto (esempio



Following are some examples of various types of cadences taken from the lute and vihuela literature (evamenles 127/130):

Vediamo infine alcuni esempi di vari tipi di cadenze tratte dalla letteratura ner liuto e piliuela (esempli 127/1300









D erived from the Greek word "canon", meanwhich one or more voices imitate the melodic line of

the opening part, note for note throughout. Although canon can be imitated at any interval, the most common ones imitate at the prime, 8ve or 5th fexamples 131/133). The canon in unison fexample 13D usually sounds better when performed with different voices or instruments, because of voice

## CANONE

D erivato dal greco "canôn", che significa "leg-ge", "regola" o "norma", il canone è una forma in cui una o niù veci imitano la linea melodica

della parte iniziale, nota per nota,

Sebbene il canone possa essere imitato a aualsiasi intervallo. l'imitazione viù comune è alla 1º, 8º o 5º (esempi 131/133). Il canone all'unisono (esempio 131) normalmente suona meglio quando viene eseguito con voci o strumenti diversi, a causa dell'incrociarsi delle poci

## crossing 131

in unison 

.. 101

Canon can be notated as either a "closed" canon (example 134), showing the entire melodic line of only one voice, with indications of entrances for other voices, or an "open" canon (example 135), in which case the entire score for all the voices is written out

La notazione del canone può essere sotto forma di canone "chiuse" (esempio 134), che mostra l'intera linea melodica di una sola voce con le indicazioni delle entrate per le altre poci, comure sotto forma di canone "aperto" fesempio 135), nel quale tutte le voci sono scritte per esteso.

PAPER PRES

A perpetual (infinite) canon is constructed in such a Un canone perpetuo (infinito) è costruito in modo tale che la fine e l'inizio fluiscono senza soluzione di way that the end and the beginning seamlessly flow continuità l'uno nell'altro (esempio 136). into each other (example 136).

136

Other common types of canon are: canon in in-Altri tipi comuni di canone sono: canone per inversione (esempio 137), per appravamento (diminuzioversion (exemple 137): in augmentation (diminution); modulatory (the example I38 demonstrates ne), modulante (l'esemplo 138 mostra l'uso di entrambi), in retrogrado, ecc.

use of both); in retrograde, etc. 137

in inversion

Vediamo due esempi di canone a tre voci: uno per Following are two examples of canon in three chitarra (esemplo 139) e uno per due chitarre (esemvoices: one for solo guitar (example 139), the other for two guitars (example 160). pio 140).

3 - FI



An enigmatic (riddle) canon, the use of which was a favorite passime of the Flemish polyphonic masters of the XV and XVI centures, gives a clue in the form of a riddle as to what type of canon is to be constructed. On that note, I propose the following clue to the canon in example 262: "What did the caterillars say to Alice?."

Un emone enigmatico (indecinello), il cui uno em un passatempo problietto dei maestri della polifonia fiamminga del XV e XVI secolo, fornice, sotto forna di indecinello, un indizio sui tipo di cunone da costruire. Ai riguardo, propongo il seguente indizio per il cunone dell'esempio 1812: «Cosa disse il bruco ad Alice?».



(+19hot did the caterpillar say to Alice?+)





IMPROVISATION IN THE RENAISSANCE STYLE

IMPROVVISAZIONE NELLO STILE RINASCIMENTALE



#### 0

Although the present work focuses on improvisation within the XVI century Renaissance idiom, this section will give general guidelines to improvisation, including guitar fingering, scale and rhythmical patterns, which should be applicable to a larger scope of improvisational practices. The multitude of coordinating systems is clearly overwhelming, and I have attempted in this section to find a common denominator, which should be applicable to at least some of the systems involved. Through the course of this study, one basic element has

established itself as the most promising carrier of

this task-pattern; an abstract but tangible formal

unit, defined by its structure on the one hand, and

its process (by which it both defines more complex

GENERAL CONSIDERATIONS

## CONSIDERAZIONI GENERALI

Benché il presente lavoro sia incentrato sull'improvnisazione all'interno del linguppoio rinoscimentale del XVI secolo, auesta seconda narte fornisce i criteriouida venerali per l'impropoisazione, con diteoviature chitarristiche, modelli di scale e ritmici, applicabili al più pasto campo delle pratiche improvoisative. La molteplicità dei sistemi coordinabili è chiaramente sterminata, e ho tentato qui di individuare un comune denominatore che sua applicabile almeno ad alcuni dei sistemi columniti. Nel corso di avesto studio, un elemento base si è ripelato come il sunnorto niù promettente di questo modello di lanoro: un unità formale astratta ma tanvibile, definita, da un lato dalla sua struttura, dall'altro dal suo processo (tramite il quale essa definisce strutture più complesse e viene nel contempo definita essa stessa).

# structures and is itself being defined) on the other. SCALES AND FINGERING PATTERNS

A system of fingering patterns, involving an esor fourth finger (of the left hand) as an extension (stretch) to accomodate various interval configurations, was developed by William Leavitt in his Modern method for guitar."

I have further distilled this principle to its most basic constituents, which involve all the permutations of the left hand fineerines within the same basic position. These fineering patterns are transposable in two directions: a) vertically (from one string to another); and b) horizontally (from one position to another). In order to avoid confusion, Leavitt defines a position as sone fret below the placement of the second finger». In examples 1/3 (i), the basic position (II) is shown with all the permutations involving two, three and four fingers. The basic position is used as an axis, from which the first finger extends to one fret below (ii), and the fourth extends to one fret above (iii), in all examples,

## SCALE E MODELLI DI DITEGGIATURA

William Leavitt, nel suo Modern method for diterriatura che prevedono una posizione base ed impregano un'estensione (dilatazione) del primo o del quarto dito (della mano sinistra) per faporire parie configurazioni di intervalli,

Ho distillato ulteriormente questo principio nei suoi elementi essenziali commendenti tutte le nermutazioni delle diteopiature della mano sinistra all'interno della stessa posizione base. Ouesti modelli di diteeeiatura sono trasvonibili in due direzioni: a) verticalmente (da una corda all'altra); b) orizzontalmente (da una posizione all'altra). Per non fare confusione, Leavitt definisce una posizione come «un tasto al di sotto della callocazione del secondo ditos Neoli esempi 1/3 (i). la posizione base (II) è indicata con tutte le permutazioni che comportano due, tre e quattro dita. La posizione base è usata come un'asse. dal avale il primo dito si estende sino a un tasto sotto (ii), e il quarto si estende sino a un tasto sopra (iii). (i) position II

Scales and fingering putterns





<sup>&</sup>lt;sup>10</sup> Volere A modern method for quitar di William Leavitt (Berkler Press Publications, 1977), not. 11 e 111.

II - BMPROVISATION IN 1741: RENAISSANCE STYLE

Example 4 demonstrates the use of fingering patterns in various scale contexts:

(i) shows the Ff major scale in basic position I;

(ii) shows the same scale in position III with the

— (ii) shows the same scale in position III with the first-finger extension;
— (iii) in position II with the fourth-finger extension;
— (iii) demonstrates use of a manor harmonic in position II with the fourth-finger extension;
— (ii) and (iii) both use F# pentationic scales (Dhārā, and Khamāji in the Indian system of răgij in basic and Khamāji in the Indian system of răgij in basic and Khamāji in the Indian system of răgij in basic.

and Khama) in the indian system of riggs in basic position (II) and fourth-finger extension respectively; - (vii) the "Bhairav thät" in E demonstrates mixed extension of both first and fourth fingers in position II.

F # major position I - basis L'escarpio 4 spiega l'uso dei modelli di diteggiatura in vari contesti di scale: – (i) mostra la scala di FA# maggiore nella I posizio-

ne base;

(ii) mostra la stessa scala in II posizione con estensione del primo dito;

(iii) in II posizione con estensione del quarto dito;

 (iii) in Il posizione con estensione del quarto dito;
 (iv) esemplifica l'uso di una scala di MI minore armonica in Il posizione con estensione del quarto dito;
 (v) e (vi) usano entrambi scale periatorinche di FAB (Dhain e Khamai nel sistema indiano dei rivo)

rispetitivamente nella II posizione base e con estensione del quarto dito; (vii) il "Bhainw thăt" in MI mostra estensioni miste sia del primo che del quarto dito in II

Fit major position III - bit est. (ii) (ii)

Ff myler e anione harmonic position II - 4th ext. position II - 4th ext.

Ff pentainie. - Dhàin Ff pentainie. - Khamij poiliún II - Isaic poiliú

E Bhalase hhi timedé position II - mined hat, tith exx. http://doi.org/10.1001

<sup>10</sup> For an extensive study and collection of north Indian regs, refer to The sigs of north Indian music by N.A. Intrabbiop Galve & Fober, London, 1973), and The regues of sorrhern by A. Dandelbe (Menaberen Marchenis) Path-Men. Mon. 1974.

O Per un mento studio e una reccolta di riggi dell'India del monto teclere The riggi of merch inclian music, di N.A. Jainzabbry, Claber & Faber, Louden, 2027), e The riggis of membera Indian music di A. Davidios (Macchinere Macchinere). Politichero, New Defini, 2800).

In examples 5/6 all the diatonic major scales are Gli esempi 5/6 presentano tutte le scale maggiori

Scales and financing patterns

Example 5 uses all the major scales built on the cycle
of 5ths, starting with 19, in position II and III.

L'enempio 5 uses tutte le scale maggiori costruite sul
circolo delle quinte, initiando con FAA, in II e III

us using seating winting, in possion it man in.

The note FF is used as the starting point for all the scales (except C major), and represents different scales (except C major), and represents different degrees in different scales (in G R is the VII degree, in D the IIII. in A by VI, etc.).

The one FF is used as the starting point for all the scales (except C major), and represents different and express in different scales (in time D O maggior), e represents that the let scale (frame D O maggior), e represents many in the little in scale diverse (in SOL è il VII grado, in RE IIII. III. LA B VI, etc.).



Similarly, example 6 lists all the scales built on the cycle of 4ths, starting with Fo (except Co major). and employs positions I and II:

Analogamente, l'esempio 6 presenta tutte le scale costruite sul circolo delle quarte, iniziando da FAR (tranne DOs maggiore) ed impiega le posizioni I e II:



Note that some scales, such as E and Eb, use mixed position, whereas others, such as B and Bk, may be used in two variants. Which of the variants is used is more a result of practicability than a theoretical concern: for example, Bb in position II employs an easier first-finger extension than the one in position I, which uses a fourth-finger extension.

Since every scale starts on a different degree, every one of them is equivalent to a mode; in this case, we shall consider F (#) as the tonic of all the enumerated modes. Following is the list of all the major scales used and their modal equivalents:

Si noti come alcune scale - come MI e MIb - usano motivioni miste mentre altre . come Cl a Cli ... possono essere usate nelle due varianti. La scelta delle varianti da impiegare è più un risultato di praticabilità che di interesse teoretico: per esempio, SIb in II posizione impiega una più facile estensione del primo dito di quanto non faccia quella in I posizione, che

usa un'estensione del quarto dito. Dal momento che ogni scala inizia su un orado differente, ciascuna di esse è equivalente ad un modo; in auesto caso, considereremo FA (#) quale tonica di tutti i modi enumenti. Vediamo l'elenco di tutte le scale maveiori usate e dei lom equipalenti modali-

#### Scales and financing company

C = F# Lydian	F - F 1					
		onian	DO - FA# lidio	FΑ	<ul> <li>FA</li> </ul>	
G - F# Locrian	Bb - F 1		SOL - FA# locrio	SI		misolidio
D − F# Phrygian	Eb - F 1	Dorian	RE - FA# frigio	MD	- FA	dorico
A = F# Aeolian	Ab - F		LA - FA# colio	LAb	<ul> <li>FA</li> </ul>	colio
E = F# Dorian	D6 = F 1	hrygian	MI - FA# dorico	RE.	= FA	frigio
B − F# Mixolydian	G> = F 1		SI = FA# misolidio	SOL	- FA	
P# - F# Ionian	Cb - Fb 1	wdian	FA# - FA# ionico	DO1	- EAR	lidio
C# ~ F# Lydian			DO# ~ FA# lidio			

As far as the changing of position is concerned, any finger or any group of fingers can be used to shift from one position to another (it is, however, most

practical to use 1-1 or 4-4 in a half-step shift). I have devised an additional type of exercise (examples 7/8), using the same starting note to traverse the scales (or modes) through the cycle of 5ths or 4ths, while staying in the same basic position.

DO# ~ FA# lidio Per quanto riguarda il cambio delle posizioni, ogni dito (od novi orumno di dita) muò essere usato ner spostarsi da una posizione ad un'altra (comunave. )

molto pratico usare 1-1 o 4-4 in uno spostamento di mezzo tono) Ho ideato un esercizio appiuntivo (esempi 7/8) usando la stessa nota di partenza per attraversare le scale (o i modi) lungo il circolo delle quinte o delle quarte, rimanendo nella stessa posizione base.



The example 8 uses the mode "Bhairay that" and is based on the cycle of ascending 4ths. As in examples 5/6, the same principle can be applied both vertically and horizontally to cover the entire finger-

L'esemplo 8 usa il modo "Bhairav thät" ed è basato sul circolo di auarte ascendenti. Come negli esempi 5/6. lo stesso principio può essere applicato sia verticalmente che orizzontalmente per coprire l'intera



### RENAISSANCE MELODIC PATTERNS

(preliminary exercises)

The patterns used in these melodic exercises have been selected from music for inte and vihucia (Byrd was transcribed from keyboard to lute by an anonymous author). All of the patterns start with simple quarter and eighth notes, proceeding to eighth and sixteenth to only sixteenth notes.

The triad is chosen as the building block for the corciose primarily for the sake of its simplicity and convenience, and to develop a strong sense of hythmic, meldod and harmonic reference. The triad is transposed from the tonic to the dominant, each issuing four bars. As the exercises proceed, passing and until any priors are added, fatterns 'a' case Docton,' a' case Micholydiander, c' and 's' the contract of the contract of

Example 9 demonstrates the pattern "a" in five different positions; example 10, the use of the same pattern in several progressions (Viii).

# MODELLI MELODICI

DEL RINASCIMENTO (esercizi preliminari)

diperse propressioni fi/lib.

I modelli usati in questi esercizi melodici sono stati scelti dalla letteratura per liuto e vihuela (Byrd è stato trascritto dalla tastiera al liuto da un astore anonimo). Tutti i modelli iniziano con semplici semiminime e crome, passamo poi a crome e semicrome, sino ad arrivare a sole semicrome.

Si è sculta la triade come base su cui cortraire gli eservicii. Sopratutto grazie alla rua complicita convenienza, e per sviluppre un forte senso di riferi convenienza, e per sviluppre un forte senso di riferi mento ritulor, meladico e armonico. La triade è trasportate dalla tonica alla dominante occupanto ogni volta quattro battute. Durante l'esercizio cengo- no agginate note al passaggio e assiliarie. I modelli "c" e l' meladico del cortro, quatte "d" minodello."

L'esempio 9 mostra il modello "a" in cinque posizioni differenti; l'esempio 10 usa lo stesso modello in



To further extend the level of proficiency, one

A) Exercise all the patterns in all positions.
 B) Transpose all the patterns to various tonalities (modes).
 C) As in example 10, play all the patterns in different progressions (e.e., I-H/IIII/V/V/VI, etc.).

Per migliorare ulteriormente le proprie capacità, bisognerebbe:

 A) Pratiozre tutti i modelli in tutte le posizioni.
 B) Trasportare tutti i modelli nelle varie tovalità (modi).

(modi).
C) Come nell'esempio 10, eseguire tutti i modelli in varie progressioni (per esempio 1-11/III/IV/V/VI, pc.).

Improvising Renaissance melodic patterns





تعتنات لارضا لازين لكوينا المقولون المولول أن والمولول المواد ا تعصد التلال فينديد بري باللك بعدد التعديد ន្ទំំ<sub>ប្រាយ</sub>ា ក្រែយាយ ក្រែលា "ក្នេច " នៃ السنستسانس أسسيساني أالسست L. DE NARVÁEZ, Baza de contrapunt نت ننائمه نن نن بناً سوناناً ؛ 教養をいいいいいかもずみがもいらいけい الشخافي في في في المراجع والمرجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المراجع المرجع المر MODELLI MELODICI SINTETICI DEL CONDENSED RENAISSANCE MELODIC PATTERNS (preliminary exercises) RINASCIMENTO (esercizi preliminari, البيخية ميرية المرتبة منابي ميريثة منزية الأ المنا وزوز رجحه (حجه بحجه احجه الأخ تعديثا الدوين الدوي التديين معالثا لدويتا الألافية الأطألة الاجتماع وهذا الاجتماع الأناء المتالية فتسسانا سبستانات W. BYRD, The Woods so Wild الحنت ووري أ" المناسب والأي الفاوون : " الأ

J. VAN DEN HOVE, Galliarda du pass(emezo)

-0-0-0---

# RENAISSANCE MELODIC PATTERNS

(cadential and modulatory exercises) Example 13 demonstrates further elaboration on the patterns employed in exemples 21/12. The pattern a" has been used here to show both cadential progression (I-VI-II-V) and modulations to different keys (modes). The pattern "a8" modulates from D to b; "a9" from D to A; "all" from D to f#; "all", in the first variant, modulates from D to G, and in the second, both modulates to G and returns to the tonic: "al2" modulates from D to e. Patterns "h" and "e" are first shown in cadential progression (I-VI-II-V), then in T-SD-T type of modulation. Since the original forms of "c" and "f" use Dorian cadential progressions, they are shown here only in their modulatory form: "c6" uses modulatory shift from D-A-D Dorian (T-D-T): "f4" from D-G-D Dorian (T-SD-T). The Mixolydian pattern "d5" in its first variant modulates from C to D; in the second, it also uses an intermediary modulatory shift (A Acoian) to return to the original mode (from C to D Mixelydian, to A Acolian, to C again).

The patterns used in these exercises have been chosen from a variety of around so discensity of the chosen from a variety of around so discensity of the chosen from the improvisational practice. If one is to use from the improvisational practice. If one is to use from the improvisational practice, if one is to use from the improvisation of the production of the improvisation of the production of the improvisation product of the i

# MODELLI MELODICI DEL RINASCIMEN-

TO (esercizi cadenzali e modulanti) L'esempio 13 mostra un'ulteriore elaborazione dei modelli impievati nevli esempi 11/12. Il modello "a' viene qui usato sia per progressioni cadenzali (I-VI-II-V) sia per modulazioni a toni (modi) dipersi, II modello "a8" modula da RE a SI; "a9" da RE a LA; "alo" da RE a FA: "all", nella prima variante. modula da RE a SOL, e nella seconda modula a SOL per poi ritornare alla tonica; "a12" modula da RE a MI. 1 modelli "b" ed "e" sono esposti dapprima in progressione cademale (I-VI-II-V), noi nella modulazione del tipo T-SD-T. Dal momento che le forme originali "c" e "f" usano propressioni cadenzali doriche, sono presentate qui solo nella loro forma modulante: "c6" usa una modulazione di passaggio da RE-LA-RE dorica (T-D-T); "H" da RE-SOL-RE darica (T-SD-T). Il modello misolidio "d5" nella sua prima pariente, modula da DO a RE: nella seconda fa uso di una modulazione intermedia di nassaggio (LA golio), ner ritornare al modo originario (da DO a RE misolidio, a LA solio, di nuovo a DO).

I modelli unati in questi eneccizi sono stati tenti di avere font, allo scopo di offere sua name spera di avere font, allo scopo di offere sua name spera di avere della considerazioni di avere della considerazioni di avere della considerazioni di avere della considerazioni di avere di avere della considerazioni di avere di avere della considerazioni di avere di

coordinati esistenti.

Improvising Renaissance melodic patterns 13

Species improvisation with "cantus firmus"

## SPECIES IMPROVISATION WITH "CANTUS FIRMUS"

A II the species improvisation exercises are based on J. Fux's concept of teaching counterpoint through a series of stages called "species". Species are organized according to progressive proportional relationships between a preestabilished c.f. (which is the constant) and a countermelody.

The first species is based on a 1:1 proportion; the second, on 1:2; the third, on 1:4; the fourth (ligar-ture), on the syncopation. The fifth (floridas) combines all the species elaborated upon (refer to COMINTERPOINT IN TWO VOICES)

Every c.f. is written in two versions: one in the lower voice, the other in the upper. The player is advised to proceed gradually from the improvisation of one species to the next, only after all the idiosyncrasies of every species in every mode have been throughth assimilated.

#### MODULATORY EXERCISES

Five diatonic modulations are possible starting with any one of the layet (modes) within both tonal and modal systems: the tonic to the relative minor (major), to the dominant and its substitute, to the subdominant and its substitute. C major (Jonian mode) modulations (I-V), I-VIIII, I-VIIII) have been given as models for modulations from, and to, other keys (modes).

Every c.f. is given in two different variants: in one, the penultimate measure is on the II degree; in the other, on the V, thus giving two alternative ending cadences.

Note that examples 9/10 have in the penultimate measure F# for the minor tonality, but Fit for the Phrygian mode,

### IMPROVVISAZIONE PER SPECIE CON "CANTUS FIRMUS"

Tutti gli esercizi di improvvisazione per specie sono basati sul concetto di I. Fux, secondo il quale il contrappunto si inesgona attraverso una serie di fasi chiamate "specie". Le specie sono organizzate secondo una relazione proporzionale progressiva tru un c.f. prestabilito (che è la costante) e una controme-

La prima specie è basata su una proporzione 1:1; la seconda su 1:2; la terza su 1:4; la quarta (legatura) sulla sincope. La quinta (floridus) combina tutte le specie précedentemente elaborate (vodere il CON-

Ogni c.l. è scritto in due versioni: uno alla voce inferiore e uno a quella superiore. Si consiglia all'esecutore di procedere gradualmente dall'improvvisazione di una specie alla successiva solo dipo aver completamente assimilato tutte le peculiarità di ogni onovie in ciarron modo.

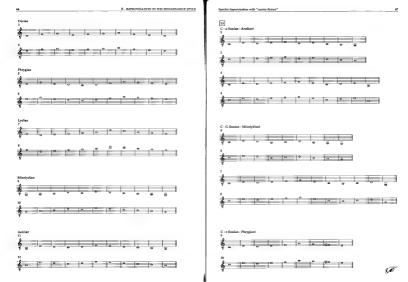
#### ESERCIZI MODULANTI

Sia nel ristema fonale che in quello modale sono possibili cinque moduzioni distoniche, iniziado possibili cinque moduzioni distoniche, iniziado con cisacuna delle tonalità (modi): le tonica al relativo mimore (maggiore), alla dominante e al suo relativo, alla sottodominante e al suo relativo, alla sottodominante e al suo relativo. I-V. medulazioni in DO maggiore (modo inico). I-V. I-V/III, I-IV/II) sono forraite come madelli per modulazioni da esposa altre tonalità (modi).

Ogni c.f. è fornito in due diverse varianti: in una la penultima misura è sul II grado, nell'altra sul V, fornendo così due cadenze finali alternative.

Si noti che gli esempi 9/10 hanno nella penultima battuta FA# per la tonalità minore, ma FA‡ per il modo frigio.







# C- of distant - Distant )

#### IMPROVISING COUNTERPOINT PATTERNS IN SPECIES

#### COUNTERPOINT PATTERNS IN SPECIES

reversal).

The primary purpose of the counterpoint patterns in species (example 15) is to enable the player to:

- A) Establish a clear sense of which intervals may represent the triad (in the context of species
- counterpoint).

  B) Develop the ability to use alternative choices of intervals representing the triad, while shaping a
- metodic line.

  C) Develop independence of both upper and lower voices (all the exercises have been written in double counterpoint in order to enable voice

Because of its textural characteristics, the counterpoint in two voices is often ambiguous as to the exact nature of the harmonic function employed. The triad may be represented by:

- A) The 8vc, by doubling the tonic, strengthens its function, but at the same time remains the most ambiguous of the intervals, since it gives no clue as to the nature of the triad or the degree to which it belongs.
- 18) The Sh, similarly, given a clear sense of the tonic, but it lacks definition and sounds empty (for more information, please refer to COUN-IEER/OSFIR INVO OVICES intervals). Used itervolving a 3rd or 6th, the 8ve and 5th can be overeye, be very effective (engage 13-4ve). Note that the 8ve, used as a representative of the indicates the innoise of the IIII degree of played on the downbeat, but if it comes on the upbest after a strong representation of the first (edger it already in a trong grapherealization of the cold (sin 16), it
- C) Of all the intervals representing the triad, the 3rd (or its inversion, the 6th) is the most frequently used (it is ambiguous as well, since it could be used either as an upper or a lower third in a triad). The tonic, mediant, and dominant are easily alternated in the context of intervals of 3rds or 6ths (new-eivierith). Note that the 6th Arman and the context of the context of the context that is year of counterpoint, but not in the counterposit in three volces, since it would countain the 4th, which is considered a dissonance.

#### MODELLI CONTRAPPUNTISTICI DI IMPROVVISAZIONE PER SPECIE

#### MODELLI DI CONTRAPPUNTO PER SPECIE

Scopo primario dei modelli di contrappunto per specie

- (esempto 18) è quello di permettere all'esecutore di:

  4) Stabilire una percezione procisa di queli intervalli
- può rappresentare la trisde (nel contesto del contrappunto doppio proprio per consentire l'inversione della voce).
- B) Sviluppare l'abilità nel far uso di una scelta di intervalli che rappresentano la triade, mentre si da forma ad una linna melodica.
  C) Sviluppare l'indipendenza sia delle voci superiori che di quelle inferiori (tutti gli esercizi aono scritti
- in contrappunto doppio proprio per consentire l'inversione della voce).

  A causa delle sue caratteristiche di teasitura, il contraspunto a due voci risulta messo ambieno ver
- quanto riguarda la precisa natura della funzione armonica impiegata. La triade può essere rappresentata de:

  A) L'8', raddosviando la tonica, rafforza la sua
- A) L. O., rasacoppunato la tonica, regiorna la sun funzione, ma allo stesso tempo rimarea il più ambiguo degli intervalli, dal momento che non fornisce alcun indizio a proposito della natura della triade o dei grado di appartenenza.
- B) La 5', a sua volta, di un chiaro senso della tonica, me meno di definizione e risulta vouda (edeneri CONTRAPPINTO A DUE VOCI - intervalib.). Unata end contraste di una successione poi lunga di intervalil comprendenti una 3' o d'e efficiale di intervalil comprendenti una 3' o d'e efficiale (essemplia D'IVI). Si noti che l'offava, usata per rappresentare il primo rivolto, risulta ambigua (portrobbe anchie intalarea la tonica dai II) grados e cogguità in battere, ma se dapità in lesure dapo una forte persenta dell'accordo (come nti V) a le s'ano una forte persenta dell'accordo (come nti V) a le s'ano una forte persenta dell'accordo (come nti V) a le s'ano propresenta dell'accordo (come nti V) a le s'ano una forte persenta dell'accordo (come nti V) a le s'ano propresenta dell'accordo (come nti V) a l'ano propresenta dell'accordo (come nti V) a
- C) Di tutt gli intervulli che rappresentano la triude, la 3º foi la soviolo, la 6º le qualta gid frequentimente sosta (pur escendo anch'essa ambigua, poiche la si pud utilizzare in una trada come una terza supra o una terza sotto). Tonica, modiante e dominante sono ficilimente alternabili nel contesto di intervalli di 3º o 6º (vol-vid-vil)). Si noti come la 6º La-1º A (come accorde di 1º attilizzable in questo tipo di contrappunto, ma nore nel contrappunto a fre vol., dal immunito dei contrerebe.



Similarly to Renaissance melodic patterns, these exercises alternate tonic and V degree, sustaining each for 4 bars. The player is advised to experiment further by:

A) Condensing patterns to one or two bars. B) Using the same patterns on other degrees. C) Transposing the patterns to various keys.

In improvisation, the process of selection is instantaneous, so it is important to always have alternative intervals for the same harmonic function Come nei modelli melodici rinascimentali, auesti esercizi alternano tonica e V orado, per quattro

battute. Si consiella all'esecutore di propare inoltre A) Condensare i modelli in una o due battute.

B) Usare oli stessi modelli su altri oradi. C) Trasporre i modelli in varie tonalità.

Nell'improvvisazione, il processo di selezione è istantaneo: è dunque importante avere semore interpalli alternativi per la stessa funzione armonica o linea melodica.

### PRELIMINARY EXERCISES

(major) mode:

or melodic line.

1/2 (first species) 3/4 (second species)

The following exercises (exemple IS) are in Ionian 5/6 (third species) 7/8 (first and second species in diminution) 9 (a-b) / 19 (a-b) (second species in diminution)

11/12 (fourth species 13/14 (first and fourth species in diminution) 15/16 (fourth species in diminution) 17/18 (fifth species)

The following are in Dorian mode:

19/20 (first species) 21/22 (second species) 23/24 (third species)

25/26 (second species in diminution) 27/28 (fourth species) 29/30 (fifth species)

ESERCIZI PRELIMINARI I prossimi esercizi (esempio 18) sono nel modo ionico

(maggiore): 1/2 (prima specie)

3/4 (seconda specie) 516 (terza specie) 7/8 (prima e seconda specie in diminuzione) 9 (a-b) / 10 (a-b) (seconda specie in diminuzione)

11/12 (quarta specie) 13/14 (prima e auarta specie in diminuzione) 15/16 (quarta specie in diminuzione) 17/18 (quinta specie)

I successini sana in mada darica

19/20 (prima specie) 21/22 (seconde specie) 23/24 (terza specie)

25/26 (seconda specie in diminuzione) 27/28 (quarta specie) 29/30 (quinta specie)



## MODULATORY EXERCISES

The same principles used in the preliminary exercises have been applied to the modulatory exercises (example 19).

Both major (Ionian) and minor (Dorian, Aeolian and Phrygian) keys employ five species to modulate from the toric to five diatonically related keys (modes):

(modes): 1/2: from D major (lonian) to the relative minor

3/4: from D major (Ionian) to the dominant (A). 5/6: from D major (Ionian) to the dominant substitute (#). 7/8: from D major (Ionian) to the subdominant

9:70: from D major (Ionian) to the subdominant substitute (e). 11/12: from d minor (Acolian) to the relative major (F). 13/14: from d minor (Dorian) to the dominant (a).

15/16: from d minor (Dorisn) to the dominant substitute (C).
17/18: from d minor (Phrygian) to the subdominant (g).
19/20: from d minor (Aeolian) to the subdominant

substitute (B).

19 D - h

These exercises should be used as models for further modulations and transpositions.

## ESERCIZI MODULANTI Lo stesso principio usato negli esercizi preliminari è

stato applicato agli esercizi di modulazione (esemplo 19). Sia le tonalità maggiori (modo ionico) che minori (modo dorico, collo, frigito) impiegano cinque specie

per modulare dalla tonica alle cinque tonalità (modi) connesse diatonicamente: 1/2: da RE maggiore (ionico) al relativo minore

da RE maggiore (ionico) al relativo minore (SD).
 da RE maggiore (ionico) alla dominante (LA).
 da RE maggiore (ionico) al relativo della dominante (FA#).
 da RE maggiore (ionico) al activo della dominante (FA#).

9/10: da RE maggiore (ionico) al relativo della sottodominante (MI). 11/12: da RE minore (colio) al relativo maggiore (FA). 13/14: da RE minore (dorico) alla dominante (LA).

18/18: da RE minore (dorico) al relativo della dominante (DO). 17/18: da RE minore (frigio) alla sottodominante (SOL). 19/20: da RE minore (colio) al relativo della sottodominante (SD.

Questi esercizi dovrebbero essere usati come modelli per ulteriori modulazioni e trasposizioni.





Improvising counterpoint patterns in speci







#### VARIATION TECHNIQUE

T n many of its aspects, the variation form is synonymous with improvisation. In both the Renaissance and Baroque eras, improvisation was an integral part of the creative processes, and a performer of that period was expected to improvise various types of forms, including variations on either ground or figured bass. The early type of variation form was very fluid and often did not distinguish between different sets of variations

(with a double bar-line). The Italian composer I. Ambrosio Dalza's IV book of lute music is the earliest printed variation set (1508). Although the variation form did exist in this period in both Italy and Spain, the great tradition of variation sets in vibusely literature did not start until the creation of diferencies by Narváez (1538). followed by Mudarra's (1546). In England, on the other hand, the instrumental variation form reached its peak only in the second half of the XVI century. Most varied dances (Pananes. Passements. Gelliards, etc.) were based on either ground bass or a set of harmonic progressions. The type of form usually used alternated each thematic statement with a variation: A.A.'.B.B.'.C.C'

Example 20 shows the B section of Dowland's Ladu Laiton's Alman. The form is simple: an eight-has period consisting of two four-bar phrases. The first two bars of each phrase are both built on the same rhythmic figure, but are transposed melodically and harmonically (L-VI in the first, II-V in the second). Both phrases have the two initial bars in common but the endings differ: the first ends with a half cadence on the V degree, whereas the second ends

with a final on the tonic

I. DOWLAND, Lady Leiton's Almen (B)

## TECNICA DELLA VARIAZION

P er molti aspetti, la forma della variazione è sinonimo di impropolazione. Sia nell'encoa rinascimentale che barocca. l'improvvisazione era parte integrale dei processi creativi, ed un esecutore di allora era tenuto ad improvvisare varie forme, comprese le variazioni su basso fondamentale o figurato All'insizio la raprigzione era molto fluida e cuesas mon facena distinzione tra diverse serie di pariazioni (com

una donnia linea di hattuta). Il IV libro di musica per liuto di I. Ambrosio Dalna è in assoluto il primo ciclo di pariazioni pubblicato (1508). Sebbene la forma della pariazione esistesse in questo periodo sia in Italia che in Spagna, la grande tradizione dei cicli di variazione nella letteratura per vihuela iniziò soltanto con la creazione delle diferen cias da parte di Narodez (1538), seguite da quelle di Mudarra (1546). In Inghilterra, invece, la forma della variazione strumentale raggiunse il suo apice solo nella seconda metà del XVI secolo. La mappior perte delle danze periate (payane, passemezzi, gagliarde, ecc.) erano basete su un basso fondamentale o su una serie di progressioni armoniche. La forma usata alternava di solito ogni enunciazione del tema con una variazione: A-A'-B-B'-C-C'

L'esempio 20 mostra le arzione B di Lady Laiton's Alman di Dowland. La forma è semplice: un periodo di otto battute contenente due frasi di quattro battute. Le prime due battute di ogni frase sono costruite entrambe sulla stessa floura ritmica, ma sono traspo ste melodicamente e armonicamente (L-VI nella prima. II-V nella seconda). Entrambe le frasi hanno le due battute iniziali in comune, ma le finali differenti: la prima termina con una semicadenza sul V grado mentre la seconda si conclude con una cadenza finale sulla tomica

Exemple 21 demonstrates alternative bass line patterns. On the one hand, it is crucial to be flexible and to have a multitude of options when improvising (see COUNTERPOINT IN SPECIES); on the other, it is important to assimilate motivically consistent sets of patterns in order to develop the form. in a musically logical way. The examples (i) and (ii) show the basic harmonic outline; both use the same rhythmic fleure, but differ in that the first uses chords only in root position, while the second uses chords in first inversion as well. All the following examples (iii. iv. v) use both root and inverted positions, but different rhythmic figures: the (III)

uses | , / | | pattern; (iv) uses | | | , , | |

del basso. Ouando si improvvisa, da un lato è importante la flessibilità e la molteplicità di opzioni (pedere il CONTRAPPUNTO PER SPECIE); dall'altro è importante assimilare una consistente varieth di modelli al fine di svilumore la forme in mode logico del mento di vista musicale. Cli esempi (i) e (ii) indicano lo schema armonico di bose: entrambi usano la steora configurazione ritmica, ma il primo utilizza accordi in stato fondamentale, mentre il secondo fa uso anche di accordi in primo ripolto. Tutti gli esempi successipi (iii, iv. v) usano sia stati fonda mentali che rivolti, ma differenti figure ritmiche; (iii) 

L'esempto 21 mostra modelli alternativi della linea

L'enempio (v) usa una linea di basso viù dinamica. con aggiunta di crome che serpono come note di passaggio. L'esecutore dovrebbe cercare di creare linee di basso originali facendo uso di altre figure ritmiche, melodiche o armoniche (ad esempio:

10 70 | etc.). 11 all ecc.). I IV I

Exemple 22 shows Dowland's own variations on the L'esempio 22 mostra le variazioni di Douland sulla

given form: forma data:

In enemple 23 I have written (in a more or less improvisatory manner) nine different variations on the base lines shown in example 20. The 60 variation

uses the bass line (iii) and only quarter and eighth

#### notes in the upper voice with rhythmic patterns: ו.תתת ותת.ו

The example (ii) uses the same bass line with eighth and sixteenth notes: the bass in (III) is somewhat varied, with extended sixteenth note passages: (ip) uses the bass with the unner line almost entirely in sixteenth note movement: (e) combines the bass with an eighth note upper line to create a contrapuntal dialog; (vi) further elaborates on the same bass (b) with eighth and sixteenth note figures; (bil) uses a variant of bass (v) ( 12 + 12 + 2 ) with mixed figuration in the upper voice; (viii) reverses the roles by using sixteenth note figures in the lower voice with chordal movement in the upper voice based on the rhythmic pattern of the bass (iii).

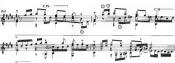
Nell'exemple 23 ho scritto (in maniera niù o meno improvvisata) nove diverse variazioni sulle linee di hasso presentate nell'enempio 20. La pariazione (il) usa la linea di basso (iii) e solo semiminime e crome

#### alla voce superiore, con modelli ritmici: Lamilianu!

L'esempio (ii) usa la stessa linea di basso con crome e nemicrome: il basso nel (iii) è niuttosto pariato, con estesi passavvi di semicrome: (iv) usa il basso con la linea superiore avasi interamente in monimento di semicrome: (v) combina il basso con una linea surreriore in crome per creare un dialogo contrappuntistico; (vi) elabora ulteriormente lo stesso basso (v) con figure di crome e semicrome; (vii) usa una variante

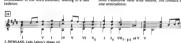
del basso (v): | JaNah | con figurazioni miste nella poce superiore; (viii) inverte i ruoli usando figure di semicrome nella voce inferiore can un maximento accordale nella vace superiore basato sul modello ritmico del basso (iii).

L'esempio (ix) mostra una variazione viù elaborata a tre voci, basata sull'imitazione del motivo, con l'aggiunta di una cadenza finale in modo misolidio.



Example 24 shows the A section of the same Alman by Dowland. The bass line is somewhat more complicated, and the harmonic plan includes a tonicization in the third measure, leading to a half

L'esempio 24 presenta la azzione A della stessa Allemanda di Dowland. La linea del basso è assai più complicata, e il piano armonico prevole una modulo. zione transitoria nella terza misura, che conduce ad una semicadenza.



The example 25 (i) demonstrates Dowland's varlation on the given form; (ii) and (iii) give two more alternatives to the progression.

L'esempio 25 (i) mostra la variazione di Dousland sulla forma deta; (ii) e (iii) offrono due alternative in più alla progressione.

Variation technique

For the difference of a variation form explainable in terms of tonal system (such as Lady Laiton's Almen), the following variation set by Narváez, called diferencies, belongs to an earlier Renaissance period (1538) and exhibits a highly idiosyncratic modal language, typical of Spanish vihuela music (example 26).

Per spiegare le differenze di una forma di variazione in rapporto al sistema tonale (come la precedente Lady Laiton's Alman), pedremo ora un ciclo di pariazioni di Narpdez, chiamate diferencias, appartenente ad un periodo rinascimentale precedente (1538), con un linguaggio modale estremamente peculiare tipico della musica spagnola per vinuela (esempio 26).

L. DE NARVÁEZ, Tres diferencies por etra perte



V (D min. mel.) IV (G Lyd.) >VI V4-#3 I(D Acci.)

The form of the theme could be described as: La forma del tema notrebbe essere così descritta:  $A(a[2m.] + b[2m.]) A_1(a'[2m.] + b_1[2m.] + b_2[2m.])$ A(al2m, l + bl2m, l) A, (a'l2m, l + b, l2m, l + b, l2m, l) which can be said to be in D Agolian mode.

La prima frace è di auattro hattute: la seconda usa la frase originale (a) di due battute, avindi nassa a un finale differente (b.), confermata da una frase cadenzale secondaria (b.) leggermente variata. Dal punto di pista melodico, il tema consiste in una serie di note cambiate trasportate fesempio 27): esse seguono un manimento discendente a anado consignato che inivio sulla tonica e finisce sul V orado in forma di semicadenza. La seconda frase seque la stessa modella ma termina sulla cadenza finale, che viene poi confermata. Il viano armonico-modale complessivo mostra lo stesso moto discendente, la cui macrostruttura - si può dire - appartiene al modo di RE eolio.



On a microstructural level, however, a scealth of modes is used, which, I believe, shows a close kinship to Arabic masses and Indian ries systems (Moorish and Sararenic influences). Five modes are employed in this place: D Dorian: C Ludian: D Agolian (Ba Lydian): d minor melodic starting on the V degree (equivalent to rife Căruked) in the Indian nice system): G Lydian (example 29).

A livello microstrutturale, comunque, credo che la ricchezza dei modi usati riveli una stretta affinità con il sistema del magam arabo e quello del raga indiano (influenza morescha a sarucena). In auesto Imeno pengona impienati cinque modi: PF darico: DO lidio: RE colio (SI) lidio): RE minore melodico con inizio aul V grado (equivalente al rău Cărukeli nel sistema del rava indiano); SOL lidio (esempio 29).





Econy mode employs a #VII degree leading tone (example 30) (which does not necessarily belong to the mode itself - D Dorian e.g.), which is most often

Variation technique

Aeolian).

used as an auxiliary or passing note. Other types of leading tones are also used in the shaping of a melodic line: 4VI in D Dorian to C (m. 1); #IV in C Lydian to G (m. 2); G Lydian to D (m.

Note the secondary cadential turn (m. 9) typical for Spanish vihuela tradition (see Mudarra's Fantasia n. 23), with B4 in the upper voice, followed by B6 in the lower (IV degree with G Lydian to bVI, V of D

The player is encouraged to improvise further variations on the modal-harmonic plan of the diferencies. as well as other types of variation forms (such as Resement Galliards, lute songs, etc.).

Following is an example of a song by Dowland (What if a Day) in three sections. A variation following each section can be improvised in this form: A-A'-B-B'-C-C' (example 3D.

Orni modo impiesa un grado alterato (#VII) princiraile (esempio 30) (il quale non appartiene necessariamente al modo in sé, ad esempio RE dorico), che è usato molto spesso come una nota ausiliaria o di

Vengono utilizzati anche altri tipi di tonalità guida nol day forma ad una linea melodica; 4VI in RE dorigo a DO (m. 1): #IV in DO lidio a SOL (m. 2):

Si noti la volta cadenzale secondaria (m. 9), tivica della tradizione spagnola per vihuela (vedere la Pantasia p. 23 di Mudarra), con SI\u00e0 nelle voce superiore, seguito da SIr in quella inferiore (IV grado con SOL

SOL lidio a RE (m. 9).

tidio a aUT V di RE colini

Combbe veille ver l'essecutore monare a impropossare ulteriori pariazioni sullo schema modale-armonico delle diferencias, come pure altre forme di variazione (quali passemezzi, gagliarde, canzoni per liuto,

Vediamo ora un esempio di un song di Dowland (What if a Day) in tre sezioni. Seguendo ogni sezione, una pariazione può essere improvvisata in questa forma: A-A'-B-B'-C-C' (esempio 31).



I DOMESTAND What If a Day

a topic, in the first variation.



(1) The third measure of the theme serves two functions: a) that of a subdominant-either PVI (VL) (m. 3), or IV (m. 7); b) that of

to La term missera del terra adempie a due funcione; a) quella di and tonics, noise prime perintene.

#### EXERCISES IN IMITATION

In order to approach this technique gradually, one should start with exercises in imitation in counterpoint in two voices. All of the exercises (with the exception of example 32) are incomplete, and are intended for improvisational practice. Every mode is shown in two types of imitation: a) at the 5th; b) at the 8ve. Some exercises are shown in stretto (examples 37, 40, 41, 42); example 43 is in inversion. Example 44 demonstrates a secondary application of the individual exercises: every exercise can be connected to another to form a succession of "points of imitation". In this way, the improvisation is practiced in the context of a larger structural scheme, akin to Motet and Fantasia forms. It is left to the player's discretion which modes to interlock in the course of spontaneous formal development (the player is advised to interlock only the closest related modes). One should further practice other types of imitations, such as imitation at all the other degrees, in inversion, and in augmentation and diminution (see page 36), and should transpose the given exercises to lower or higher 8ves.

#### TECNICA DELL'IMITAZIONE

ssieme alla tecnica della variazione, l'imitazione musica rinascimentale del XVI secolo. Una tecnica nota come "nunti di imitazione", fissata da I. Desures e dai suoi seguaci, divenne il principale artificio strutturale per la contruzione della forma (ben definita e tuttavia improntata a un carattere improvvisativo) della fantasia (ricercare), ampiamente usata dai liutisti di auel periodo (per un'analisi della Fantasia n.38 di Francesco da Milano, vedere a pag.

#### ESERCIZI DI IMITAZIONE

Per appicinarsi a auesta tecnica in modo graduale. occorre iniziare con esercizi di imitazione in contrappunto a due voci. Tutti i prossimi esercizi (ad ecozzione dell'esempio 32) sono incompleti e conceptti per la pratica improvoisativa. Ogni modo prevede due tipi di imitazione: a) alla 5°; b) all'8°. Alcuni esercizi sono presentati in stretto (esempi 37, 40, 41, 42): l'esempio 43 è in inversione. L'esempio 44 mostra un'applicazione secondaria dei sinvoli esercizi: ogni esercizio può essere collegato ad un altro per formare una successione di "punti di imitazione". In questo modo l'improvvisazione è praticata nel contesto di un più vasto schema strutturale, affine alla forma del mottetto e della fantasia. È lasciata a discrezione dell'executore la scelta di come attuare le connessioni nel corso dello snontaneo snilumo formale (si consielia di collegare solo i modi relativi viù vicini). Si devono inoltre praticare altri tivi di imitazione, come l'imitazione a tutti eli altri eradi. in inversione, in aggravamento e diminuzione (vedere a pag. 36), trasponendo gli esercizi all'8º inferiore



36 Phreciar in strette 41 in stretto Acolien, in strett 43

determines the development of the whole form In example 45, I have created four alternative countermelodies to the motive of the well-known Fantesis n. I by Dowland, in part because the half and quarter notes of the motive leave more room for invention of rhythmically diverse countermelodies. and in part to show the creative spontaneity of improvisational sculpting of pieces, usually considered by players to be carved in stone.

### APPLICAZIONE FORMALE

DELLA TECNICA DI IMITAZIONE Uno dei più importanti principi per la costruzione di una contromelodia ad un motivo iniziale (temo) à la creazione di alternative: ognuna definisce il motion da una anvolazione diversa che determina successina.

mente lo sviluppo dell'intera forma,

Nell'esempio 45 ho creato quattro contromelodie al motivo della nota Fantasia n. 1 di Dowland, in parte perché le minime e le semiminime del motivo lasciano viù svazio ver l'invenzione di contromelodie ritmicamente diverse, e in parte per dimostrare la maneggevolezza improvvisativa di brani normalmente considerati dagli esecutori come scolpiti nella vietra



(esemplo 48).

Examples 46/53 show different applications of imitation while using the same initial motive. Forms using counterpoint in only two voices often create an illusion of three by adding a third restatement of the motive in a higher or lower register of one of the voices (example 46). Stretto technique is often used (example 47), and imitations at other degrees besides the 5th and the 8ve are common (example 48).

Gli esempi 46/53 mostrano differenti applicazioni di imitazione nell'uso di uno stesso motivo iniziale. Le forme che utilizzano solo il contrappunto a due voci spesso danno l'illusione di usare tre voci, con l'aggiunta di una terza riesposizione del motivo in un registro più acuto o più grave (esempio 46). La tecnica dello stretto è usata spesso (enempio 47) e sono comuni imitazioni ad altri gradi, oltre la 5º e l'8º

Teritation technique



Example 49 shows the use of the same motive in Aeolian (minor) mode: note the third entrance of the motive in the lower voice

L'esempio 49 mostra l'uso dello stesso motipo in mada calia (minare): si nati la terra cutrata del motivo nella more inferiore

The XVI-century Renaissance harmonic-modal system shows the characteristics of both systems, and the use of nonmodulatory and modulatory sequences is common (especially in instrumental music), although the pure vocal style of Palestrina does not tolerate their use. There are many examples of sequences in the lute literature (such as Francesco da Milano, Luis de Narváez, John Dowland Fantasigs, etc.), but they do not always show the consistency and coherence of Baroque sequences, which are based on the cycle of fifths and usually follow two and a half repetitions of the model (in Bach's counterpoint). Nevertheless, the sequences used in Renaissance Fautosies usually serve the same functions as the Baroque sequences: the intermediate sections (similar to episodes in the fuerse) are based on either the initial or secondary motive(s). Structurally and psychologically speaking, the sequence usually brings the composition to a different level of intensity and/or complexity (see Fantasia n. 34 by

Francesco da Milano, e.g.).

secolo presento le caratteristiche di entrambi i sistemi e, sebbene il puro stile vocale di Palestrina non tolleri il loro impiego, l'uso di progressioni (modulanti e non) è comune, specialmente nella musica strumentale. Ci sono molti esempi di propressioni nella letteratura per liuto (come nelle Fantasie di Francesco da Milano, Luis de Narodez, John Dowland, ecc.), ma non sempre presentano la consistenza e coerenza delle progressioni barocche, che sono basate sul circolo delle quinte e seguono di solito due rinetizioni e mezza del modello (nel contramunto di Bach). Tuttania le propressioni unate nelle fantasio ringscimentali ademniono normalmente alle stesse funzioni delle progressioni barocche: le sezioni intermedie (simili avli episodi nella fuva) si fondano sul motivo iniziale o sul motivo/i secondari. In senso strutturale e psicologico, la progressione di solito porta la composizione ad un differente livello di intensità e/o complessità (come nella Fantasia n. 34 di Francesco da Milano)

Example 50 demonstrates a sequence based on the cycle of fifths, but within the same mode (key): I-V, If-VI, III-VII, etc. Example 51 uses a modulatory one (from D to A - to E - to B, etc.), with a slightly varied initial motive.

L'esempio 50 mostra una progressione basata sul circolo delle quinte, ma all'interno dello stesso modo (tomalità): I-V, II-VI, III-VII, ccc. L'esempio 51 ne tesa uma modulante (da RE a LA, a MI, a SI, ecc.), con un motivo iniziale leggermente variato.



Example 52 shows a similar type of sequence, but uses a shorter segment of the varied initial motive The motivic variation, segmentation, and other types of transformation were used to build tightly knit and extremely unified forms, of which Francesco da Milano's Fantasias are a prime example (for reference, see my analysis of Fantesia n. 38, page

L'esempio 52 mostre un tipo analogo di progressione, ma usa un segmento più breve del motivo iniziale variato. La variazione del motivo, la segmentazione e altri tipi di trasformazione erano usati per costruire forme ben saldate ed estremamente unitarie, di cui le Fantasie di Francesco da Milano costituiscono un primo esempio (vedere la mia analisi della Fantasia n.

38 a paeina 40).

"Paired imitation" was another favorite technique borrowed from the vocal antiphonal effect of "paired duets", involving repetition of the same phrase in two neighbouring voices in different registers.

Un'altra tecnica prediletta era l'vimitazione appaia ta», presa a prestito dall'effetto antifonale vocale di "duetti appanati". che ripetevano la stessa frase in due voci contigue affidandole a due revistri dipersi

Following are examples of "paired imitations": Vediamo alcuni esempi di "imitazione annaiata":

Imitation technique

54 FRANCESCO DA MILANO.

Finally. I have written an example of the Fantasia form (example 56), in which I have used some of the techniques described. Note the use of Francesco da

L. DE NARVAEZ, Fantasia n. 4

Vediamo infine un mio esempio di forma della fantasia (esempio 56), nel quale ho usato alcune delle tecniche vià descritte. Si noti l'impiego della tecnica Milano's stretto technique combined with some dello stretto di Francesco da Milano con alcune figure ritmiche e cadenzali tipiche di Narvdez: rhythmical and cadential figures typical of Narváez:





As mentioned earlier, if one improvises within established parameters (such as using a particular piece on which to improvise variations), one has a responsability towards both the epochal (or regional) and the individual composer's styles; but if, on the other hand, one creates a new, personal language within a free improvisational practice (composition), any number of syntheses is possible. Thus, this appendix can be used for creative inspiration

The cadential patterns have been systematized according to the most general cadential types:

- and as a glossary. - Feell (F)
- Half (H) ~ Phrygian (PH)

improvisational language.

- Plagal (P)
- Interneted (I) - Mixed (M)

are my own transcriptions

Although some attempt has been made to create a logical progression of cadential patterns (from simple or prototypic to more complex or derived) it is beyond the scope of this textbook to create a scientific analysis of the relationships of cadential patterns on an evolutionary-structural level (to this author, however, it appears as an attractive future project).

#### appendice I MODELLI CADENZALI

V edremo ora una serie di modelli cadenzali trassi dalla letteratura per liuto di Francesco da Milano. Luis de Narváez, John Dowland, William Byrd, Alonso Mudarra e Joschim van den Hone. 10 La scella - in questo libro - non ha come scono un orientamento didattico sistematico, ma è concepita soprattutto per aiutare l'esecutore a formulare un linousopio improvvisativo coerente e originale.

Come già detto, se si improvoisa all'interno di parametri stabiliti (come se si usasse un brano specifico sul quale improvvisare una variazione), si ha una responsabilità verso gli stili dell'epoca, dei luoghi e dei compositori; se invece si crea un nuovo, personale linguaggio entro una libera pratica improvvisativa (composizione), è possibile un numero qualsàssi di sintesi. Questa appendice può essere quindi usata per un'isvirazione creativa e come glossario.

I modelli cadenzali sono reggruppati secondo i princi-

- pali tipi di cadenza: - Completa (F)
- Semicodenna (H)
- Frigia (PH) - Plagale (P)
- Internetta (I) - Mista (M)

sono state da me trascritte.

-

Benché sia stato fatto qualche tentativo per creare una progressione logica nei modelli di cadenza (da uno semplice o di prototipo ad uno più completo o derivato), non rientra nell'ambito di questo libro un'analisi scientifica delle relazioni dei modelli cadenzali a livello evoluzionistico-strutturale (anche se mi pare un attraente progetto futuro).

10 The sources for these examples are: Fantasias by Francesco da Milano, edited by A.J. Ness (Harvard University Press, Cambridge, Massachusetts, 2870); The collected music by John Donairus, edited by D. Poulton and B. Lam (Faber Music London, 1974); Eight pieces by J. Dowland (vol. D. edited by B. Jeffery (Oxford University Press, London, 1972); Byod for the guiter, edited by N. North (Oxford University Press, London, 1976). El delphin de suisica by L. de Narváez (books I and II) edited by E.M. Torner (Union musical española, Madrid, 1965); Dehtier musicar by | van den Hove (bett 14), edited by H Monkemeur (Friedrich Hofmeister, Hoffrein am Taurus): Tres fibros de música en cifra para mbuela by A. Mudarra edited by E. Patel (instituto español de musicología, Barcelona, 1949). The Favorages by Francesco da Milano and L. de Narváes.

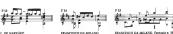
\*\* Le fonti di questi esempi sono: Funtasias di Francesco da Mileto, a cura di A.J. Ness (Hersard University Press, Cambridge, Manachasetts, 1970); The collected music by John Dowland, a cust di D. Poulton e B. Lare (Faber Music, Levalra, 1974); Eight pieces di J. Doudand (tol. D. a cura di B. leffery (Oxford University Press, Londre, 1972); Byrd for the guitar, a cura di N. North (Oxford University Press, London 1976); 12 delphin de música di L. de Narodez (libri I e II), a cura di E.M. Torner (Union ressical espeñola, Madrid, 1960); Delitice musicae di I. Van den Hooe (heft 14), a cura di H. Mankroneyer (Friedrick Holmeister, Hofhelm om Tangrad): Tres libros de música en cifra para vibuela di A. Mudarne, a cuse di E. Pajol (Instituto español de musicologia, Bercelona, 1949). Le Fernasie di Francesco da Milano e Luis de Narrotes













<sup>20</sup> Some intermediary cadences have been included under final radences because of the similarity of chord progressions, as well as the logical succession of patterns.

10 Alcone cadenze intermedie sono state comprese tra le cadenze finali a causa della somorlassa nelle provensioni derla accordi.







#### appendix II IMPROVISING CANONS

#### appendice II IMPROVVISAZIONE DI CANONI

This appendix presents some simple exercises in canon improvising, using only whole and half notes. All the exercises have been written in double counterpoint, thus enabling the player to imitate in both upper and lower 8ves or 5ths, as demonstrated in exempted.

Questa appendice presenta alcuni semplici esercizi per improvvisare canoni usando solo semibrevi e minime. Tutti gli esercizi sono sertiti in contrapunto doppio, così da permettere all'esecutore di imitare sia alle 8° o 5' superiori che inferiori (come nell'esemplo 1).

Examples (i) and (ii) are in Ionian mode; (iii) in Aeolian; (iii) in Ioorian. The player is advised to proceed with more elaborated types of canon (such as those shown on pages 48, 49 and 50), as well as to create his own. <sup>50</sup>

Gli esempi i e ii sono in modo ionico, ili in eolio, iv in dorico. Si consiglia all'esecutore di passare poi a canoni più elaborati (come quelli most mii alle pagine 48, 49 e 50), creardone asche altri.<sup>50</sup>



Ш

## STUDY IN MOTIVIC METAMORPHOSIS

STUDIO SULLA METAMORFOSI DEL MOTIVO



<sup>30</sup> For further reading, refer to Caura complet d'Improvisionive à l'orque fezercases preparatières à l'improvisation libre, voil. 19 by M. Duped (Ledice, Paris, 1923). Pezzis der Orgof-drupout-states (XVII - Fagata and Kanson Technik) by H. Gebhard (Henry Lisell's Verlagic E. Peces, Fauridion, 1987). <sup>50</sup> Per ulteriori letture, podere Cours complet d'improvination à l'orgue (essexcises proparatoires à l'improvination libre, vol. 1) di d. Dapré (Indra., Perigi, 1925): Presso der Orgal-Improvisation (DVII - Pugato und Kanon Technick) di H. Gebhard (Henry Listiff) se Verigo C. F. Peters, Frenkfurt, 1930).

«Without praises, without curses, now a dragon, now a snake, was transform with the times.

And never consent to be one thing alone.» (Chuang-tzu, chapter 20).

T he transformative processes give us a strong I clue as to how we might both accept and transcend the subject. If the narrow psychosocial profile of the premodern individual represented a limited but secure path, then the unbound, but anxiety-ridden modern individual loses touch with his history and is threatened with disappearance in a relative, unintegrated universe. The postmodern individual is faced with a multitu-

des of straitjackets: the depth and detail of narrow specialization, which goes hand in hand with high achievement in limited and isolated fields: the superficiality of the generalist, hand in hand with historical redundancy; the mixing of apples and oranges in a child-like manner. Denying the subject and his or her history threatens to dissolve the whole reality in an uncoordinated, decentralized flux: focusing only on the subject, on the other hand, threatens to destroy the multifacetedness of the universe, leaving only a humorless one-dimensionality.

Transformation as a process takes into account both the subject, with its structure and history (what it is), and its potential for becoming something else (what it is not). In other words, it presents to us an entirely dynamic view of the universe, where reality is acknowledged from both within and without the subject.

The multi-perspectival reality that came into being with this century, for the first time in history offers to the individual an unprecedented multitude of paths, roles and syntheses on a large scale. If the transformation tells us how, however, it does not tell us what or why. In other words, in order to create an integrated, truly human world, we must take into account the vertical lavering of the world (individual and social history), as well as its hostzontal aspect (multitudes of structures as they are now).

The musical universe, similarly, would take into account not only the achievements of the Western musical world, but of multitudes of existing geographically and historically separated musical worlds. As much as the need for communication is felt in contemporary classical and jazz music, commercial pop and others are simply cryine out for something above the rudimentary compositional

INTRODUZIONE ALLA METAMORFOSI DEL MOTIVO

«Senza celebrazioni, senza maledizioni, ora un drago, ora un serpente. tu muti coi tempi

E mai acconsenti ad essere una sola cosa.» (Chuang-tzu, capitolo 20).

T processi di trasformazione ci forniscono un solido indizio su come si possa accettare e nel contempo trascendere il sovoetto. Se l'anousto profilo psicosociale dell'individuo pre-moderno ha rappresentato una via limitata ma sicura. l'individuo moderno. libero ma tormentato dall'annia, perde ogni contatto con la sua storia e teme di svanire in un universo relativo e non integrato.

L'individuo post-moderno si trova di fronte una molteplicità di coercizioni: la profondità e il particolarismo di una angusta specializzazione, che va a braccetto con grandi risultati in campi limitati ed isolati: la superficialità della generalizzazione, che si accompagna alla ridondanza storica e alla confusione infantile. Negando il soggetto e la sua storia, si minaccia di dissolvere l'intera realtà in un fluoso scoordinato e privo di centro; focalizzandosi solo sul soggetto, d'altra parte, si rischia di distruggere la plurulità dell'universo, per concedere soltanto un'iperte prospettipa unidimensionale.

La trasformazione, in auanto processo, tiene conto sia del soppetto, con la sua struttura e storia (oppero di ciò che è), sia del suo potenziale, che oli permette di divenire qualcos' altro (ovvero ciò che non è). In altre parole, essa ci presenta un panonama interamente dinamico dell'universo, dove la realtà è riconoscibile sia dal di dentro che dal di fuori del soggetto.

La realtà multi-prospettica che comincia ad esistere con questo secolo, per la prima volta nella storia offre all'individuo una moltenlicità inaudita di percorai. ruoli e sintesi su larga scala. Ad coni modo, se la trasformazione ci informa sul come, essa non ci informa sul che cosa o sul perché. In altre parole, al fine di creare un mondo integrato e veramente umano, dobbiamo tener conto della stratificazione verticale del mondo (storia individuale e sociale), così come del suo aspetto orizzontale (moltitudini di strutture anali sono ara).

L'universo musicale, in modo analogo, dovrebbe tener conto non solo di ciò che è stato realizzato dal mondo occidentale, ma dei molteplici mondi musicali esistenti, separati geograficamente e storicamente. Nella stessa maniera in cui la necessità di comunicazione è sentita nella musica classica contemporanea e nel jazz, tutta la musica di consumo sta semplicemente reclamando un qualcosa al di sovra del livello

compositivo rudimentale.

What is being created, then, has to have relevance for the individual and social being of today, in all its multiplicities of form and content. A musical universe that is dynamic, relative, but historically firmly grounded, would permit, then, multitudes of syntheses among various worlds.

Although metamorphosis and transformation are synonyms. I felt a need here to make a distinction between them: "transformation" is used in a narrow sense to indicate only gradual and intentional changes, whereas "metamorphosis" remains a general term denoting any type of change. Example 3 (page 110) shows basic typological trees. Three distinctly different types of metamorphosis are shown:

> 1) VARIATION 2) INTERPRETATION 3) TRANSFORMATION

Unlike interpretation and transformation, variation is based on intuition and improvisation. It usually consists of a sequence of varied motifs chosen from a limited number of variants defining a particular language (style). Although it may involve processes of motivic expansion or contraction, metric interpre-

tation, etc., it stays in the realm of improvisational creativity. Interpretation and transformation, on the other hand, present two distinctly different processes: interpretation deals with an unaltered subject (motif) in diverse coordinating systems; transformation, with the subject itself undergoing structural chan-

Interpretation (metric, melodic, harmonic, contrapuntal), therefore, represents an act of conceptual differentiation, where the subject remains structurally intact but is always seen through a different filter. The limiting factor of interpretation is obviously the structure of the subject: its very nature defines the coordinating systems to be used. The process, then, is both made possible and limited by the unchanging form of the subject.

Transformation, on the other hand, involves an actual change of the form itself. If the structure of the subject changes but all the elements are preserved (as in permutation, transmutation, etc.), the transformation is static. If both structure and the number of elements change, it is dynamic,

If, philosophically speaking, interpretation presents Being in its static and eternal aspect, transformation presents it in the process of becoming. A relative dynamic universe is thus created, where not only can the subject be understood in a variety of coordi nating systems, but its very structure can be altered to become another.

Ciò che viene creato, quindi, deve avere rilevanza sia individualmente che socialmente, in tutta la sua moltenlicità di forma e contenuto. Un universo musicale dinamico, relativo, ma storicamente ben fondato, permetterebbe, dunque, una moltitudine di sintesi tra vari mondi.

Benché metamorfosi e trasformazione siano sinonimi è necessario distinguere: "trasformazione" viene usato in senso stretto per indicare soltanto cambiamenti oraduali e intenzionali, mentre "metamorfosi" resta un termine generale che denota geni tipo di cambiamento. L'esempio 3 (a pagina III) mostra degli alberi tipologici di base: vi sono esemplificati tre fipi di metamorfosi nettamente differenti:

> D VARIAZIONE 2) INTERPRETAZIONE 3) TRASFORMAZIONE

A differenza di interpretazione e trasformazione, la parierione è basata su intuizione ed improvolazione. Essa normalmente consiste in una seauenza di motivi pariati scelti tra un numero limitato di parianti che definiacono un particolare linguaggio (stile). Sebbene nossa comportare processi di espansione o contrazione del motivo, di interpretazione metrica, ecc., essa appartiene alla creatività improvvisativa. L'interpretazione e la trasformazione invece presentano due processi nettamente distinti: l'interpretazione ha a che fare con un soggetto (motivo) che resta inalterato in diversi aistemi coordinati: la trasformazione con il soggetto che è caso stesso sottoposto a cambiamenti

L'interpretazione (metrica, melodica, armonica, contrappuntistica), perciò, rappresenta un atto di differepriations concettuals, done il soppetto rimane strutturalmente intatto ma ogni volta è visto attraperso un filtro differente. Il fattore che limita l'interpretazione è oppiamente la struttura del poggetto: è proprio la sua natura che definisce i sistemi di coordinazione da usare. Il processo, quindi, è reso possibile e al tempo stesso limitato dalla forma invariabile del soggetto.

La transformazione, d'altro canto, implica un vero e proprio cambiamento della forma stessa. Se la struttura del soggetto muta ma si conservano tutti gli clementi (come nel caso della permutazione, della trasmutazione, ecc.), la trasformazione è statica. Se cambiano contemporaneamente la struttura e il numem degli elementi, si tratta di una trasformazione

Se. filosoficamente narlando, l'interpretazione presenta l'Essere nel suo aspetto statico ed eterno, la trusformazione lo presenta nel corso del suo divenire. Si crea in tal modo un universo dinamico relativo dope non solo il soggetto può essere inteso in una varietà di sistemi coordinatori, ma la sua stessa natura può essere alterata per diventare un'altra.

It is my strong belief that varieties of musical worlds exist today which are both psycologically balanced and of a high aesthetical value. It is this kind of art that will have the strength to simultaneously communicate, fulfill an integrative social function, and be capable of creating masterpieces in the real sense of the word. It is with this consideration that I have approached the study at hand, and it is in this spirit that I have chosen a musical motif used by the Bibayak Pygmies from Gabon.

as an analytical tool.

Today, when we are threatened with both complete isolation through privatization of artistic form and content on one side, and communication through only most elementary formulae on the other, we can find inspiration in the archetypes of world folklore. It is through integration of these collectively evolved patterns into a relative, dynamic universe that we can recapture that which truly constitutes both the origin and the potential of humanity.

I due tini di trasformazione riflettono inoltre una generale divisione tra processi che ornerano strutture statiche e dinamiche. In oenerale, auando affrontiamo un tipo qualunque di composizione (improvvisazione), si viene a creare una complessa interazione di processi sia statici che dinamici. In tal senso, credo che la teoria proposta non solo sia di aiuto nel processo del comporre o dell'improvoisare (secondo la mia intenzione originaria), ma che possa anche essere wata come uno strumento analitico.

È mia ferma compinzione che ovoi esista una varietà di mondi musicali che sono sia bilanciati psicologicamente, sia di alto valore estetico. È auesto genere di arte che avrà - simultaneamente - la forza di comunicare, di adempiere ad una funzione sociale integrativa e di essere capace di creare capolavori nel vero senso della parola. È sulla base di tale considerazione che ho messo mano allo studio ed è in questo spirito che ho scelto un motivo musicale ideato dai pigmei Bibayak del Gabon.

Oggi siamo minacciati sia da un completo isolamento attraverso la privatizzazione di forme e contenuti artistici, sia della comunicazione solo attraverso formule molto elementari; possiamo quindi trovare ispirazione negli archetipi del folclore mondiale. Attraperso l'integrazione di questi modelli collettini moluti in un uniperso dinamico e relativo, possiamo recuperare ciò che costituisce peramente sia l'origine che il potenziale dell'umanità.



.What do they do with the old moon, when there is a new one? a wag asked Nasrudin. They cut them up. Each old moon provides forty stars...
(from The exploits of the incomparable Mulle Nasrudiu by H. Shaho

•Will transformation. Oh he inserted for the flame in which a thing disappears and bursts into something else; the spirit of re-occation which masters this earthly form loves most the piveting point where you are no longer your-(from The sonnets to Orpheus by R.M. Rilke)

· Because systems are static abstractions of only passing or momentary validity, every system is lifted out of its isolation and concretized when we become aware that the principle of trans-formation renders illusory all so-called "ideal quantities" and destroys all fixities. from The over-present priving by L. Gebser)

«Coon ne favos della vecchia luna, quando ce n'è sona mucca?» un buricose chiese a Naurudin. «La fanno a pezzi. Opni pecchia lune fornince aueranto etelle. (de Le imprese dell'incomparabile Mulla Nasru-

«Benne le trasformezione, Isvirati alle fiamme in cai and case supplier e in eltre case disconne la spirito che a nuovo crea, arbitro di questa forma terrena più di tutto oma quell'istante del matere ove to non sei ziè ta. (de I sonetti a Orfeo di R.M. Ritke)

«Poiché i sistemi zono astrazioni statiche di validità solo momentanca e passeggera, ogni si stema si eleva al di fuori del puo inclemento e zi concretizze quando dipeniamo consuprpoli del fatto che il urincipio di trasformazione rende illusorie tutte le cossidette "quantità ideali" e distragge tutte le finnità. . (de The ever-present origin di I. Geboer)

Definitions of general terms

#### DEFINITIONS OF GENERAL TERMS

PATTERN (from puter, lat.- father) is a sequence of elements used as a model for building of structures.

MOTIF (MOTIVE) (from mopeo, motum, lat.- to move) is a type of pattern chosen to be a unit for building musical structures. It is the prime impulse for generating musical creations. Since the definition of motif implies a flexible formal unit, it may be both segmented (microstructure) and built upon (macrostructure). It is therefore the middle ground

(axis) of the vertical structural hierarchy. CELL (SUBMOTIF) is the smallest unit on which motifs are built. It may consists of one note only, or of more.

RHYTHM is musical flow in terms of time.

METER is general rhythmic framework, based primarily on structural configuration of chosen units (beats), which in turn might produce correlated accent configurations. Accents only outline the figures, and are used either to emphasize the meter or to conflict with it.

COMMETRIC figures and accents generally coincide with the metric pulsation: CONTRAMETRIC. conflict with it (Kolinski, 1973; 498-500).00

The PARAMETERS defining a motif are the following; a) rhythm; b) melody; c) harmony; d) counterpoint; e) articulation; f) dynamics; g) timbre.

The SIMPLE (ESSENTIAL) PARAMETERS are: a) and b): COMPLEX (DERIVATIVE): c) and d): DESCRIPTIVE: e), f), and g).

The simple parameters outline the structural skeleton of the motif, thus permitting it to stand on its own. These two parameters are not reducible to simpler (or more essential) parameters. Of the two parameters, rhythm is the more basic and thus more independent than the melody (percussion with indeterminate pitches).

The complex (derivative) parameters rely on the simple, and present the second order (level) of structural definition. Derivative parameters are reducible to simpler constituents (chords to notes; counterpoint to melodies, etc.).

15 A cross-cultural approach to metro-dythmic patterns di Micropolane Kelimsky (Ethnomaskology XVII/3, 494/506,

#### DEFINIZIONI DEI TERMINI GENERALI

MODELLO (inglese pattern, dal latino pater: "padre") è una sequenza di elementi usati come campione per la costruzione di strutture.

MOTIVO (inglese motif, motive, dal latino moveo, motum: "muoversi") è un tipo di modello scelto come unità ner la costruzione di strutture musicali. mmulso primario per generare creazioni musicali. Poiché la definizione di motivo implica un'unità formale flessibile, esso può essere sia segmentato (microstruttura) che apprepato (macrostruttura). E pertanto il secondo piano (asse) di una gerarchia

CELLULA (SOTTOMOTIVO) è la più viccola unità sulla quale pengano costruiti i motivi. Può consistere di una o niù note.

RITMO è il flusso musicale in termini di tempo.

strutturale verticale.

METRO è l'impalcatura ritmica generale, fondata principalmente su una configurazione strutturale di unità chiuse (battute), che a loro volta potrebbero produrre configurazioni correlate di accenti, che delineano solo le figure e sono usati per conferire enfasi al metro o per contrastario.

CO-METRICI: figure e accenti che generalmente coincidono con la pulsazione metrica. CONTRO-METRICI: quando la contrastano (Kolinski, 1973; 498/500). 15

I PARAMETRI con cui si definiace un motivo sono i seguenti: a) ritmo, b) melodia, c) armonia, d) contrassounto, e) articolazione, f) dinamica, e) timbro,

I PARAMETRI SEMPLICI (ESSENZIALI) sono a) e b): i COMPLESSI (DERIVATI) c) e d): i DESCRIT-TIVI e), f) e g).

I parametri semplici tracciano la struttura del motivo, così da consentirgli di essere autoportante. Questi due parametri non sono riducibili a parametri più semplici (o essenziali). Dei due parametri, il ritmo è il fondamentale e risulta così più indipendente (percussione con altezze indeterminate) della melodia.

I parametri complessi (derivati) si basano su quelli semplici e rappresentano il secondo ordine (livello) di definizione strutturale. I parametri derivati sono riducibili ai costituenti più semplici (accordi a note, contrappunto a melodie, ecc.).

A cross-cultural approach to metro-ringthmic patterns by Mieczysław Kolinski (Ethnomusicology XVIII), 494/506, 1973).

A COMPLEX MOTIF will necessarily involve any or all other parameters (c. d. e. f. e). Harmony and counterpoint, as mentioned earlier, rely on the simple parameters, but on the structural (axis) and macrostructural levels they create complex patterns which further define the overall formal structure

a sequence of pitches/intervals.

Un MOTIVO SEMPLICE è definito da a), da b) o da entrambi. Sebbene i due parametri creino normalmente un insieme sintetico, è possibile per loro conservare l'indipendenza (ad esempio come nel ciclo isoritmico) dal momento che le loro unità base differiscono a linello microstrutturale (nedere l'esempio 1). Un motivo ritmico sarà perciò definito da una sequenza di valori, uno melodico da una sequenza di altezze/intervalli.

Un MOTIVO COMPLESSO implicherà necessariamente alcuni o tutti gli altri parametri: c), d), e), f), 2). Armonia e contrappunto, come già accennato, si fondano su parametri semplici, ma ai livelli della struttura (asse) e della macrostruttura creano modelli complessi che definiscono ulteriormente la struttura formale complessiva.

### STRUCTURAL HIERARCHY

PARAMETER	MICROSTRUCTURE	STRUCTURE (AXIS)	MACROSTRUCTURE
RHYTHM	CELL	RHYTHMIC MOTIF	RHYTHMIC PHRASE
MELODY	PITCH/INTERVAL	MELODIC MOTIF	MELODIC PHRASE
HARMONY	CHORD	PROGRESSION	OVERALL HARMONIC SCHEME
COUNTERPOINT	PITCH/INTERVAL	SUPERPOSED MELODIES	CONTRAPUNTAL FORMS
POLYRHYTHM	VERTICAL INDETERMINATE PITCH	SUPERPOSED RHYTHMIC PATTERNS	POLYRHYTHMIC CYCLE
POLYMETER		SUPERPOSED METRIC	POLYMETRIC CYCLE

#### [1] GERARCHIA STRUTTURALE

PARAMETRO	MICROSTRUTTURA	STRUTTURA (ASSE)	MACROSTRUTTUR/
RITMO	CELLULA	MOTIVO RITMICO	FRASE RITMICA
MELODIA	ALTEZZA/INTERVALLO	MOTIVO MELODICO	FRASE MELODICA
ARMONIA	ACCORDO	PROGRESSIONE	SCHEMA ARMONICO COMPLESSIVO
CONTRAPPUNTO	ALTEZZA/INTERVALLO	MELODIE SOVRAPPOSTE	FORME CONTRAPPUNTISTICHE
POLIRITMO	ALTEZZA VERTICALE INDETERMINATA	MODELLI RITMICI SOVRAPPOSTI	CICLO POLIRITMICO
POLIMETRO		MODELLI METRICI SOVRAPPOSIT	CICLO POLIMETRICO

n order to further refine the rhythmic structure, I have added polyrhythm and polymeter. For the difference of counterpoint, which presumes superposition of two or more melodic lines, polyrhythmics may be understood as interweaving of several differently articulated rhythmic figures (Arom, 1991; 272), (i) whereas polymetrics could be similarly defined as superposition of different metric patterns.

Definitions of general terms

cycles.

Both polyrhythmics and polymetrics are based on A POLYMETRIC (POLYRHYTMIC) CYCLE is a resultant of at least two different patterns: it ends at the point where two patterns coincide, then is periodically repeated (Bogdanovic, 1990; 3).0

ISORHYTHM is a cyclical type of compositional device combining rhythmic and melodic sequences of unequal lengths. Similarly to polyrhythmic and polymetric cycles, an isorhythmic cycle ends at the point where two sequences coincide, then may be periodically repeated.19

T n order to establish a coherent and comprehen-I give typology of compositional and/or improvisatory processes involving motif, I have defined the following terms.

MOTIVIC INTERPRETATION includes all processes defining a motif in diverse coordinating systems, but leaving its structure unaltered in any way. Motivic interpretation includes: a) metric; b) melodic; c) harmonic; d) contrapuntal interpretations. 04 Metric interpretation defines the same rhythmic motif in different metric contexts; melodic and harmonic, the same melodic motif enharmonically reinterpreted in different scalar and harmonic contexts. In motivic interpretation, harmony and counterpoint act not only as interpretative forces, but as active constituents of the whole structure as well.

The simplest treatment of a motif is repetition, whereby the motif becomes an ostinato figure.

MOTIVIC VARIATION includes processes which only partially alter or modify the form of a motif. Every variation implies a limited number of variants defined by a particular language choice (style). For the difference of transformation, which presupposes a process of gradual change with a clear direction, variation is closer to improvisation; the selec-

13 African polysthony and polyrhythm by Simha Arom (Cambridge University Press, 1991). th Pulurhuthonic and polymetric studies for guitar by Dusan Bogdanovic (Berben, 1991).

15 In XVI content or construction the rhythmic sequence is called tales, the melodic color.

O Contractured interpretation primarily refers to the understanding of motif in terms of contrapuntal laws; e.g., a note may be interpreted as either consonance or dissurance, depending on the vertical configuration of the superposed melodies. A l fine di perfezionare ulteriormente la struttura ritmica, ho aggiunto il poliritmo e il polimetro. Per la differenza di contrappunto che presumone la soprappostzione di due o più linee melodiche, si vuò intendere come noliritmico l'intreccio di parie figure ritmiche articolate in modo diverso (Arom, 1991; 272) 12 mentre polimetrico potrebbe essere analogamente definito come sovrapposizione di modelli metrici differenti. Sia i poliritmi che i polimetri si begang su cicli

Un CICLO POLIMETRICO (POLIRITMICO) ≥ la risultante di almeno due modelli diversi, termina nel momento in cui i due modelli coincidono, auindi piene periodicamente ripetuto (Bogdanovic. 1990; 1 TSORITMO è un tino ciclico di artificio compositi-

no che combina sequenze ritmiche e melodiche di diversa lunghezza. Analogamente ai cicli poliritmici e milimetrici, un ciclo isoritmico finisce nel momento in cui le due sequenze coincidono, quindi può essere periodicamente ripetuto. 4

P er stabilire una coerente ed esauriente tipologia di processi compositivi e improvvisativi concernenti il motivo, adopererò i seguenti termini.

L'INTERPRETAZIONE DEL MOTIVO comprende tutti i processi che definiscono un motivo in diversi sistemi coordinanti, ma che lasciano inalterata in geni modo la sua struttura. L'interpretazione del motivo può essere: a) metrica, b) melodica, c) armonica, d) contrappuntistica. S. L'interpretazione metrica definisce lo stesso motivo ritmico in contesti metrici diversi, quella melodica e armonica definisce la stessa matino meladica reinterpretata enarmonicamente in contesti di scala e di armonia differenti. Nell'interpretazione del motivo, armonia e contrapmunto aviscono non solo come forze interpretative, ma anche come costituenti attivi dell'intera struttu-

Il restamento viù semplice di un motivo è la ripetizione, per mezzo della quale il motivo diventa una figura di ostinato.

La VARIAZIONE DEL MOTIVO prevede processi che solo in parte alterano o modificano la forma di un motivo. Ogni variazione implica un numero limitato di parianti definite da una particolare scelta di linguaggio (stile). Per la trasformazione, che presuppone un processo di graduale cambiamento con una chiara direzione, la pariazione è più vicina all'im-

<sup>(3)</sup> African polyphony and polyphytm di Semha Arsen (Carebridge University Press, 1992) bridge Unitersity Press, 1720.

"Polymbythenc: and polymetric studies for gains di Danan.
Bogdenocus (Birten, 1931).

"Nel contrappunto del XVI secolo la sequenza ratmica è charrente talea, le resionas color. L'interpretazione contrappuntistica riguarde prime di tutto la comprensante del matino nei termini delle leggi contrappuntostiche, una nota, ad esemplo, può cuere interpretete come una concentrate o come area dissonante, a seconda della confessiona-

viene vertocale delle melodie scoreposte.

Variation may include the whole motif, as well as one or more of its constituents (cells). In African music, the principle of varying one or more cells within a constant temporal framework is one of the essential compositional devices, also known as COMMUTATION, whereby the contents of the cells are interchargeable, provided the musician respects their position within the figure and their configuration» (Arom, 1991; 256).

The following six variation techniques, employed by musicians of the Central African Republic, are listed by S. Arom in his African polyphony and polyrhythm (Arom, 1991: 474-475):19

- D SPLITTING consists of dividing up the total duration of a given sound into shorter values.
- II) MERGER consists of amalgamating the values of conjunct sounds. III) OMISSION consists of replacing one or more
- sounds at given positions in the model, or even the entire model, with silence.
- IV) EXTENSION occurs when a sound preceding a rest partly or entirely overlaps it.
- VI ANTICIPATION involves slightly overlanping the rest which precedes an attack.
- VI) INSERTION consists of introducing additional sounds at the positions assigned to rests. MOTIVIC SEGMENTATION is a general term referring to the process of dividing a motif into its constituents (cells). As an analytical process, see-

mentation is equivalent to motivic interpretation. but as an act of changing the motivic structure, it is the basis for both variation and transformation. TRANSFORMATION (from lat, trans-across: forma-form) or METAMORPHOSIS (from gr. metachange; morpho-shape, form) is a general term denoting a gradual and intentional (directed) pro-

STATIC TRANSFORMATION is a process of structural change whereby all the elements of a motif are preserved (and no new ones added). The elements might be rearranged, as in permutation. or the whole structure (elements as well as their relationships) might be transposed: melodically

cess of structural change. (e.g., inversion); rhythmically (e.g., augmentation); or metrically (transmutation).

provoisazione: la selezione di turianti si bava in primo luovo sull'intuizione e su di un immulso spontaneo.

La variazione può includere l'intero motivo, come mure umo o niù dei suoi costituenti (cellule). Nella musica africana, il principio della variazione di una o più cellule entro un'impalcatura temporale costanțe è uno degli artifici compositivi essenziali, noto anche come COMMUTAZIONE, con cui si contenuti della cellula sono intercambiabili, sempre che il musicista rispetti la loro posizione entro la figura e la loro configurazione» (Arum, 1991; 256).

- Le sei tecniche di variazione seguenti, impiezate da musicisti della Repubblica centrale africana, sono elencati da S. Arom nel suo libro Polifonia e poliritmia africane (Amm. 1991: 474/475).00
- D SCISSIONE consiste nel ripartire la durata totale di un suono in valori viù brevi.
- II) FUSIONE consiste nell'amalgamare i valori di swoni congiunti. III) OMISSIONE consiste nel rimniazzare uno o niù
- suomi a posizioni date nel modello, o nervino l'intero modello con il silenzio. IV) ESTENSIONE si verifica auando un suono che precede una pausa si sovrappone tutto o in parte
- V) ANTICIPAZIONE implica una parriale sommon.
- posizione della pausa che precede un attacco. VI) INSERZIONE consiste nell'introdurre suoni addizionali a posizioni assegnate a pause.

SEGMENTAZIONE DEL MOTTVO è un termine penerale che si riferince al mocesso consistente nel dividere un motivo nei suoi costituenti (cellule). Intesa come un processo analitico, la segmentazione è equivalente all'interpretazione del motino, ma come un'azione che produce cambiamenti nella struttura del motivo, è la base sia della variazione, sia della

TRASFORMAZIONE (dal latino trans "attraverso". -forma) o METAMORFOSI (dal greco meta "cambio", morpho "figura", forma) è un termine generale che denota un graduale e intenzionale (diretto) processo di cambiamento strutturale

TRASFORMAZIONE STATICA è un processo di cambiamento strutturale tramite il quale tutti oli elementi di un motivo sono conservati (e senza nuovi elementi aggiunti). Gli elementi possono essere riordinati come nella permutazione; oppure l'intera struttura (oli elementi oltre alle loro relazioni) può essere trasposta melodicamente (per esempio: inversione), ritmicamente (per esemmo: acongramento) o

metricamente (trasmutazione). 10 S. Arom include la transmutazione nelle tecniche di merimin. In PERMITATION all the note values/pitches belonging to a motif are preserved, but they may be rearranged in order to produce different configura-

Definitions of general terms

RETROGRADE is a type of permutation by which all the elements (note values or pitches) are restated in reverse (backwards).

In AUCMENTATION and DIMINUTION (which can be simple, double, triple, etc.) all the note values of a motif are proportionately augmented or diminished.

RETROGRADO è un tino di nermutazione con cui tutti oli elementi (nalori o altezze) sono riesposti al Nell'AGGRAVAMENTO e nella DIMINUZIONE (che possono essere semplici, doppie, triple, ecc.) tutti i valori di un motivo sono aumentati o diminuiti secondo una proporzione.

contrario (a ritroso).

Nella PERMUTAZIONE tutti i valori/altezze annar-

tenenti ad un motivo sono conservati, ma possono

essere riordinati al fine di produrre configurazioni

#### 2 STATIC TRANSFORMATION

RHYTHM	MELODY
AUGMENTATION	
DIMINUTION	
TRANSMUTATION	
	TRANSPOSITION
	INVERSION
PERMUTATION	PERMUTATION
RETROGRADE (PERMUTATION)	RETROGRADE (PERMUTATION)
	RETROGRADE INVERSION

1 1000

### TRASFORMAZIONE STATICA

RITMO	MELODIA . **
AGGRAVAMENTO	
DIMINUZIONE	
TRASMUTAZIONE	
	TRASPOSIZIONE
	INVERSIONE
PERMUTAZIONE	PERMUTAZIONE
RETROGRADO (PERMUTAZIONE)	RETROGRADO (PERMUTAZIONE)
	INVERSIONE RETROGRADA

INVERSION is a melodic type of transformation by which all the intervals are preserved, but progress in the opposite direction.

TRANSPOSITION is a melodic type of transformation by which a sequence of pitches is transposed by a given interval.

RETROGRADE INVERSION is a melodic type of transformation where all the inverted intervals are restated in reverse (backwards).

In the process of DYNAMIC TRANSFORMATION both number of elements and structure of motif may be changed.

LINEAR (NONREPETITIVE) DYNAMIC TRANS-FORMATION is a nonrepetitive unfolding of diverse motifs (oells) through gradual differentiation of one homogenious structure to another (e.g., from longer note values to shorter). On the microstructural level, the sequence could be described as one consisting of diverse cells (motifs): a + b + c

CUMULATIVE (REPETITIVE) DYNAMIC TRAN-SFORMATION has for its basis one or more recognizable units (cells, motifs) which through repetition are gradually, partially or entirely altered to create new units and forms

umulative (repetitive) dynamic transformation

1) EXPANSION AND CONTRACTION 2) TRANSFORMATION BY COMPARISON

MOTIVIC EXPANSION AND CONTRACTION are transformative processes by which a motif (cell) is either lengthened or shortened:

A) A motif is lengthened or shortened by additive and subtractive processes in such a way that the overall pulse as well as its metric profile change in accordance with the transformation process.

B) In the associative and dissociative transformstions, the overall pulse as well as the metric frame of reference stay constant.

dramming) by David Locke (White Cliffs Media Company,

D. Locke, in his Drives Galas, calls (b) stilling or emphase of musical "space"s. Dram Gabu (The rivations of uses African

Nella TRASMUTAZIONE tutti eli elementi binari sono trasformati in ternari, o viceversa (Arom, 1991:

INVERSIONE è un tino meladica di trasformazione per il quale tutti gli intervalli sono conservati, ma procedono in direzione opposta.

TRASPOSIZIONE è un tipo melodico di trasformazione tramite il quale una seauenza di altezze è

trasposta da un determinato intervallo. INVERSIONE RETROGRADA è un tino mulodico di

trasformazione dove tutti gli intervalli invertiti vencomo riesposti al contrurio (a ritroso).

Nei processi di TRASFORMAZIONE DINAMICA possono essere cambiati sia il numero degli elementi. TRASFORMAZIONE DINAMICA LINEARE (NON

RIPETITIVA) è un dispiegarsi non ripetitivo di diversi madi (cellule) attraversa una differenziazione graduale di una struttura omogenea ad un'altra (per esempio: da valori più lunghi a valori più brevi). A livello di microstruttura, la sequenza notrebbe essere descritta come consistente di diverse cellule (motivi): ashse

TRASFORMAZIONE DINAMICA CIDMITATIVA (RIPETTIIVA) ha alla sua base una o più unità riconoscibili (cellule, motivi) che, attraverso la ripetizione, si sono oradualmente alterate (in parte o interamente) per creare nuove unità e forme.

7 T na trasformazione dinamica cumulativa (ripeti-L tipa) prepede: 1) ESPANSIONE E CONTRAZIONE

2) TRASFORMAZIONE PER CONFRONTO

ESPANSIONE E CONTRAZIONE DEL MOTIVO sono processi di trasformazione tramite i quali un motivo (cellula) è allungato o abbreviato:

A) Un motivo è all'ungato o abbreviato mediante processi di addizione o sottrazione in maniera tale che la pulsazione complessiva, come pure il suo profile metrice, cambiane in conformità con il processo di trasformazione.

B) Nelle trasformazioni associative e dissociative. Ia pulsazione complessipa, come pure la cornice metrica di riferimento, rimangono costanti.

(9 D. Locke, nel sao Deum Gabu, chiavas (8) «il riempire o il visotare dello spazio musicale». Drum Gabu (The rhythms of west African drummina) di David Locke (White Cliffs Medie C) Pibonacci's transformation uses both additive and subtractive processes. As the new elements are added to the motif, the older ones are subtracted. Another way of describing the process would be in terms of the set theory; the old form of the motif (a) becomes a subset of the new one (h): the new one (h) becomes a subset of the next (c) but without the original (a), which

TRANSFORMATION BY COMPARISON involves the finding of common denominators of two motifs, then the gradual transformation of one into the other through the process of comparison. Of

#### TRANSFORMATION STAGES:

Definitions of general terms

is excluded, etc.

1) ORIGINAL 2) INTERMEDIARY (intermotivic zone) 3) FINAL

S ince dynamic transformation deals with the process of change, it is difficult to talk of stages, unless there is a clearly defined (1) original and (3) final form (configuration) of a motif. In that sense, if is necessary to establish these stages as "markers" of the process, either conceptually or structurally. Conceptual definition deals with permanently

transforming structures, where the definition of stages (L. 2, 3) only represents an act of interpretation. In structural definition, both I and 3 are clearly defined in the formal sense, and show at least a minimum level of constancy (e.g. from one static structure to another).

C) La trasformazione di Fibonacci usa sia processi di addizione che di sottrazione. Al momento in cui i nuovi elementi penzono appiunti al motivo, i pecchi vengono sottratti. Un altro modo di descripere il processo sarebbe in termini di teoria della serie: la vecchia forma del motivo (a) diventa una sottoserie del successivo (c) ma senza l'originale (a), che è escluso, ecc."

TRASFORMAZIONE PER CONFRONTO comporta l'individuazione di comuni denominatori di due motivi, indi la graduale trasformazione dell'uno nell'altro tramite il processo di comparazione. A

STADI DI TRASFORMAZIONE:

1) ORIGINALE 2) INTERMEDIO (zona intermotivica) 3) FINALE

D al momento che la trasformazione dinamica ha a che fare con il processo di cambiamento, è difficile parlare di stadi, a meno che non ci sia una forma (configurazione) di un motivo originale (1) e finale (3) chiaramente definita. In tal senso è necessario stabilire questi stadi come "indicatori" del processo, da un vunto di vista concettuale o strutturale.

Una definizione concettuale ha a che fare con strutture costantemente in trasformazione, dove la definizione di stadi (1, 2, 3) rappresenta solo un'azione di intermetazione. In una definizione strutturale, sia 1 che 3 sono chigramente definiti nel senso formale e mostrano almeno un livello minimo di inveriabilità (per esempio: da una struttura statica ad un'altra).



<sup>69</sup> The name which I have used for this type of transformation refers to a mathematical term known as Fibonacci's sequence 1-1-2-3-5-8-13... where each number after the second is the sun of the two preceding numbers in the sequence.

A parallel to this type of transformation in visual arts is work by M.C. Escher: Visions of simmetry, notebooks, periodic desprises, and related work by D. Schattschneider (W.H.

<sup>36</sup> Il nome da me usato per questo tipo di trasformazzone si riferitor ad un fermine matematico noto come superme di Fibonacci: 1-1-2-3-5-8-13... dote ogni monero dopo il secondo è la soverna dei due monten precedenti nella soprensa.

O Un parallelo a apento tino di tranformazione nelle arti visiva è il lenoto di M.C. Escher: Viscore of simmetre, notabooks, periodic drawnings, e il relativo iscoro di D. Schatteschneider

## INTRODUZIONE

l sequente motivo<sup>(0)</sup> è un tipo di modello usate A nella polifonia pocale dello vodel nei niemei Bibayak del Gabon. Anche se escouito da un cantante in assolo, la struttura del motivo è multistratificata. Su una perarchia dal marro al micro il I linello mostra il motivo nella sua interezza; il II livello, come costituito da due cellule (A, B); il III livello, come

costituito da quattro cellule (a. h. a1. c).



Example 5 reveals further the righthmic structure on this level "a" and "a" are identical and "h" and "c" appear to be only variants of the same cell (b, L'asampia & rinela inaltre la struttura riturica: a questo linello "a" e "al" sono identici "h" e "c" sembrano essere solo varianti della stessa cellula (b.



The melody is based on the pentatonic scale shown in example 6, divided into two registers: A and G occur in the lower (the chest voice); C, D, E, in the upper (the "falsetto" voice). The melody is thus split into two independent lines through use of:

- A) Hocket technique/registral separation. B) Different sound emissions (chest/falsetto).
- C) Open vowels ("a" and "e") for the lower register, but closed ("i") for the higher (note the further refinement by assigning the vowel "a" to note A. and yowel "e" to note Cl.
- Dt The rhythmic-melodic configuration of cells which further divides the lines

Altough it would be farfetched to interpret the motif harmonically, it seems clear that the two notes (A. G), used as a pedal, fulfill different functions: "A" could be viewed as the axis of the scale (therefore tonic) "C" as a lower anvillage.

La melodia è basata sulla scala pentatonica indicata nell'esempio 6, divisa in due registri; LA e SOL si succedono in quello inferiore (voce di petto); DO, RE. MI in quello superiore (voce in "falsetto"). La melodia è nerciò senarata in due linee indinendenti

attraverso l'uso di: A) Tecnica dell'hochetus/separazione dei revistri. B) Emissioni differenti di suono (petto/falsetto).

C) Vocali aperte ("a" ed "e") per il registro più grape ma chiuse ("i") per quello più acuto (si noti L'ulteriore finezza nell'asseement la zocale "a" alla nota LA e la vocale "e" alla nota SOL). D) La configurazione ritmico-melodica delle cellule che crea ulteriore distinzione tra le liner.

Benché sia un'esasperazione interpretare il motivo armonicamente, risulta chiaro che le due note (LA, SOL), usate come un pedale, ricoprono funzioni differenti: il LA potrebbe essere visto come l'asse della scala (avindi la tonica) il SOL come una nota qualitaria inferiore.

100 Trascrizione da una registrazione di Radio France (Musicose des Pyemées Bibayak), 1966,

III - SIT DY IN MOTTVIC METAMORPHOSE

#### INTRODUCTORY EXAMPLES

Examples 7/9 present three melodic variants of the same rhythmic motif. The first two are synthetic models based on Indian riers, whereas the third employs the natural minor scale (Aeolian mode).

All the following examples are based on derivative parameters. Examples 10/11 superpose the same melody onto two different countermelodies. The first is commetric and presents a figured-bass type of pattern; the second is contrametric and establishes a polyrhythmic pattern with the upper voice. An alteration (#3rd) has been added to the melody, to enrich the harmonic texture.

#### ESEMPI INTRODUTTIVI

Gli esempi 7/9 presentano tre varianti melodiche della stessa matina ritmica. I primi due sano modelli sintetici hasati su rasra indiani, mentre il terzo immirea la scala minore naturale (modo colio).

Tutti i prossimi esempi sono basati su narametri complessi. Gli esempi 10/11 soprappongono la stessa melodia a due contromelodie diverse. Il primo è co-metrico e neccenta un tino di modello di basso figurato; il secondo è contro-metrico e stabilisce un modello poliritmico con la poce superiore. Un'alterarione (# §\*) è stata appiunta alla melodia, per arricchize il tessuto armonico.











#### MOTIVIC INTERPRETATION

METRIC INTERPRETATION Example 12 shows the rhythmic motif in six different metric systems. Some metric systems (a. b. c) or combinations (d) coincide in length with the motif. while others (e. f) do not.

## DEL MOTIVO INTERPRETAZIONE METRICA

L'esempio 12 mostra il motivo ritmico in sei differenti sistemi metrici. Alcuni sistemi metrici (a, b, c) o combinacioni (d) coincidono in durata con il motivo mentre altri (e, f) non sono coincidenti.

## 12

D#, as x4, 5 in G#).

MELODIC INTERPRETATION Examples 13/18 show the melodic motif in several scalar systems. By enharmonically changing the pitches, one can interpret the same melody in

different melodic and harmonic contexts. The D and B> (examples 13 and 15) use similar types of heptatonic scales: the B (example 14) uses an octatonic type: the F and G# (16 and 17) both employ alterations (as shown in examples 19/20. D and El can thus be interpreted as 1, >2 in D; 3, 14 in B; 3, 4 in Br; 6, 97 in F; enharmonically changed Cx and

## contesti melodici ed armonici differenti.

INTERPRETAZIONE MELODICA Gli esempi 13/18 mostrano il motivo melodico in pari sistemi di scale. Cambiando enarmonicamente le altezze, si può interpretare la stessa melodia in

Gli esempi di RE e SIv (esempi 13 e 15) usano tipi nimiti di scala entatonica, quello di SI tenempia 14) usa un tipo ottatonico, quelli di FA e SOL# (esempi 16 e 17) impierano entrambi alterazioni (come indicato nevli esempi 19 e 20. RE e Mlb possono così essere interpretati come 1, b2 in RE; 3, b4 in SI; 3, 4 in SIb; 6, b7 in FA; cambiato enarmonicamente DOx e RE# come x4, 5 in SOL#).

4 16 16 B:3

5 \$7 ×7 \2 \$2 F:6 \7 \2 \2

Gt:x4 20

Gt:

INTERPRETAZIONE ARMONICA Example 21 illustrates use of the same motif inter-Il prossimo esempio 21 illustra l'uso dello stesso preted in different harmonic-modal contexts

motivo interpretato in differenti contesti armonico-Although in every example (13/18) the pitches are interpreted differently, the relationship of the two

Sebbene in ciascun esempio (13/18) le altezze siano interpretate diversamente, la relazione tra i due accordi resta la stessa: la tonica seguita dal V e dal VII grado del modo fricio.

21 V#6 VIII F: VIA

Example 22 reveals the harmonic skeleton of example 18. The modulations employed are based on either enharmonic interpretation of pivot chords (i. ii, iii) or various types of alterations (iii, iv).

chords is the same: the tonic followed by either V or

VII degree of the Phrysian mode

L'esempio 22 rivela lo scheletro armonico dell'esempio 18. Le modulazioni impiegate sono basate o su un'interpretazione enarmonica di accordi-permo (i. il. iii) o su vari tipi di alterazioni (iii, lv).







In regard to contrapuntal interpretation, refer to contrapuntal forms.

Per quanto riguarda l'interpretazione contrappuntistica, vedere le forme del

## Motivic variation

MOTIVIC VARIATION

C) OMISSION

VARIAZIONE DEL MOTIVO Example 23 illustrates all the variation types mentioned in Definitions of general terms (see / esempio 23 illustra tutti i tipi di variazione L menzionati nelle Definizioni dei termini generali (vedere a pagina 106):

C) OMISSIONE

page 106): A) SCISSIONE A) SPLITTING B) FUSIONE B) MERCER

D) ESTENSIONE E) ANTICIPATION E) ANTICIPAZIONE E) INSERZIONE E) INSERTION

## PERMUTATION

The patterns used in example 24 are segments of the same motif. While the pitch sequence (melodic motif) is retained, the note values are permutated.

Two versions of the motif B are shown: one (B) without a sixteenth note rest, and the other (B,) with. Note how the second version has 20 permutations, while the first has only 4. The permutation is accomplished by keeping the sixteenth note rest constant, while the eighth note shifts from left to right (in "a" the rest is in the first position; in "b". in the second; in "c", in the third; in "d", in the fourth; in "e", in the fifth).

quarta, in "e" nella quinta)

PERMITAZIONE

I modelli usati nell'esempia 24 sono segmenti dello stesso motivo. Mentre la sequenza delle altezze (moti-

vo melodico) è conservata, i valori delle note sono permutati Vengono presentate due persioni del motivo B: una (B) senza pausa di semicroma, e l'altra (B<sub>s</sub>) con la pausa (si noti come la seconda versione abbia 20 permutazioni, mentre la prima ne ha solo 4). La permutazione è compiuta tenendo costante la pausa di semicroma, mentre la croma si sposta da sinistra a destra (in "a" la pausa è nella prima posizione, in "b" nella seconda, in "c" nella terza, in "d" nella

The following examples 25/31 are all based on a

permutated form of the original rhythmic motif. while the melodic sequence has been retained (see example 25).

The examples are subject to diverse metric interpretations: 3/3 and 6/8 in example 26; 12/16 in example 27: 5/16 and 7/16 in example 28: 9/16 in example 29.

Gli esempi sono soggetti a diverse interpretazioni metriche: 3/4 e 6/8 nell'esempio 26: 12/16 nel l'esempio 27; 5/16 e 7/16 nell'esempio 28: 9/16 nell'esempio 29.

I prossimi esempi 25/31 sono tutti besati su una

forma permutata del motivo ritmico originale, men-

tre la sequenza melodica è stata conservata (esem-

#### Melodically, all the examples are polynentatonic: the upper motif is based on the pentatonic scale in C. the lower in A. While the upper motif interprets the same rhythmic pattern in different metric systems, the lower presents it: in augmentation (example 26); transmuted from binary to ternary (example 27); and irregularly varied, in order to provide

metric references (examples 28/29). Two final examples (on next page) demonstrate rhythmic diminution (example 30) and diminution

Da un munto di vista melodico, tutti vli esemni sono polimentatonici: il motivo superiore è basato su di una scala pentatonica in DO, auello inferiore in LA. Mentre il motivo superiore interpreta lo stesso modella riturica in sistemi metrici differenti anella inferiore lo presenta: per aggravamento (esempio 26): trocunutazione da hinaria in ternario (esemple 27): pariato in maniera irrepolare, ner fornire un riferimento metrico (esempi 28/29). I due esempi finali (a vacina scouente) mostrano una diminuzione ritmica (esempio 30) e una dimunizione con averapamento (esempio 3D,







#### ASSOCIATIVE AND DISSOCIATIVE TRANSFORMATION

Two types of dissociative transformation are given here: example 36 uses motivic segmentation with two cells, one constant, the other varied; exemple 37 shows a parallel process of dissociation in both

## TRASFORMAZIONE

entrambe le cellule.

#### ASSOCIATIVA E DISSOCIATIVA

TRASFORMAZIONE

DINAMICA

Vedremo ora due tipi di trasformazione dissociativa l'esempio 36 usa una segmentazione del motivo con due cellule, una costante e l'altra variata; l'esempio 37 mostra un processo parallelo di dissociazione in

## الميلامل الميكون في الميلادل في الميلادل في المالا في

\$ = 0 Area of 12 1 Area of 12 Are

## \$eferred of graph by relative graph Dago District



TRASFORMAZIONE ADDITIVA E SOTTRATTIVA

L'esempio 38, che mostra una trasformazione additiva, sovrappone un LA pentatonico ad un SI esatonico (si noti che lo scheletro strutturale è indicato prima della trasformazione effettiva). Le alterazioni valgono

FIBONACCI'S TRANSFORMATION As in exemple 38, the structural skeletons of two examples of Fibonacci's transformation are presented first, then the actual processes. The first (example 39) is polypentatonic and uses the entire rhyth mic motif in canonic imitation. The second fexample 40) is a free elaboration on a rhythmic cell of the

TRASFORMAZIONE DI FIBONACCI Come nell'esempio 38, le strutture dei due esemp della trasformazione di Fibonacci precedono gli effettini amonsi. Il primo (esempio 39) è polipentatonici e fa uso dell'intero motivo ritmico in imitazione a canone. Il secondo (esempio 40) è una libera elaborazione su di una cellula ritmica del motivo originale e usa una figura di pedale nella voce inferiore. Anche



ADDITIVE AND SUBTRACTIVE TRANSFORMATION Example 38, demonstrating additive transformation, superposes an A pentatonic onto a B hexatonic (note that the structural skeleton is shown first, then the actual transformation). All accidentals ap-

per tutta la riga, se non diversamente indicato 













III - STUDY IN MOTIVIC METAMORPHOSIS Dynamic transformation TRANSFORMATION BY COMPARISON TRASFORMAZIONE PER CONFRONTO The initial motif for this transformation is Bibayak Il motivo iniziale di questa trasformazione è Pigmeo Bibayak; il finale è una combinazione di modelli di Pygmy; the final, a combination of Réong patterns found in the Balinese Gamelan Anklung (see exam-Réona propri del Gamelan Anklung di Bali (vedere ple 35 at page 121). l'esempio 35 a 1019, 121). L'esempio 41 mostra due coppie di modelli sopramo-Example 41 shows two pairs of superposed patterns simultaneously transformed by comparison (i sti trasformati simultaneamente per confronto (I المساوك لمساوي لمساولات أساولات أنسادها والمسائدة shows the upper voice: if the lower). Since the esempio i fa vedere la voce superiore; ii auella Pygmy motif is in two bars of 3/4 and the Balinese in inferiore). Dal momento che il motivo Pigmeo è in due battute di 3/4 e quello Balinese in una di 4/4, una 4/4, one and a half of the latter must be superposed ad una del primo. ( Tag) The Take Mar May رة عن يما , يوان المريض عن المائد في الم FLI OF CE CO CO CO OFFICE *իլու լելու լեր* ինչ անչ , անչա Example 42 shows transformation by comparison of l. esempio 42 mostra la trasformazione per confronto dei motivi ritmici. Poiché le due scale pentatoniche the rhythmic motifs. Since the two pentatonic scales involved in the melodic transformation share only coinvolte nella trasformazione melodica hanno in three common notes, more steps are required to comune tra di loro solo tre note, si richiedono più fasi accomplish the process gradually (example 43). per porture gradatamente a termine il processo **4FC-CFT, FCH-CFT** الكون في الأون في أن الأون والأون والأون والأون والأون والأون والأون والأون والأون والم الميناك المنافية المنافزة ومن المنطقة المنافرة والمراز والمراد والمنطقة المناورين المناسبة المناسبة المناسبة

polyrhythm to the other

The final example 44 presents simultaneous trans-

formation of both upper and lower motifs, from one

inferiore, da un poliritmo all'altro.

**Marak & Ealthal & Laithay &** 

الكالمون ع الرفعي بالألكال عن الكالم

Rich grades (Carolitality grades)

ISORHYTHMIC CYCLE

All three examples of the isorhythmic cycle use canonic form. The rhythmic motif employed here is a segment (cell A) of the original Pygmy motif. Examples 46/47 both use melodic sequences of five

nitches: the first uses only one, in A pentatonic; the second uses both A and F# superposed The basis for the third example consists of a sequence of two pentatonic scales (A and C) in the upper voice, with the note "c" as an axis. The lower voice presents an inversion of the upper. Since the two pentatonic scales are connected through a pivot zone, the ensuing shift from one scale to the other is CICLO ISORITMICO

Tutti e tre eli esempi di ciclo isoritmico usano una forma a canone. Il motivo ritmico qui impiegato è un segmento (cellula A) del motivo Pigmeo originario, Gli esempi 46/47 usano entrambi sequenze melodiche di suoni su cinque altezze: il primo ne usa solo una, in LA pentatonico; il secondo usa sia LA che FA#

La base ner il terzo esempio consiste in una sequenza di due scale pentatoniche (LA e DO) alla voce superiore, con la nota DO come asse. La voce inferiore presenta un'inversione di quella superiore. Dal momento che le due scale pentatoniche sono connesse mediante una zona-perno, il conseguente constamento do una scala all'altra è equivalente ad une modulazione

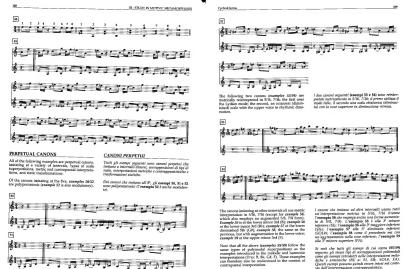
equivalent to a modulation.

Cyclical forms

ת היתהית היקהית ה

ひょうしんじょう しょしんしょ

كالنائب أوليان الواليان





#### COLLEZIONE DI MUSICHE PER CHITARRA diretta da Angelo Gilardino

DORWARD David - Swan sons

EDLUND Affiael . Sma loner.

belows / Variation) unabenesi per due chitave.

FOX Victor - Prelade, hymn, alleans.

GALANTE Ciredio - Deux esquisses.

CHEZZI Emilio - Due piccoli pezzi.

GILARDI Glardo - Serie argentina.

per Thebit / Variazioni sulla Folita

GONZÁLEZ tuis Jarge - Tientos

IAMIESON Douglas - Elegy.

GIURANNA BARBARA Fless - Incipit.

Prélude, tiento et soccata / Preludio.

JOSÉ Antonio - Sonata para guitarra.

KALIFALANN Armin - Rhapsodie op. 97.

JULIÁ Bernardo - Nostalgia / Tres hojas muertas

KERR Havisen - Variations on a theree from "The

CRIMM Friedrich Kerl - Due pezzi op. 150. HAUG Hare - Alba / Concerting per chibres e

GIACONETTI Antonio - L'estani del ructo.

GEARDINO Apprio - Atenuna / Apprioru

GARGIULO Terenzie - Toccette.

ALTONO MARY - Garage 1993 deal common friend of L. Blezaldi, D. Bogdanovic; A. Giacometti, A. Gila-olno, G. Gasett e R. Tusti / Benis 1990 tota-fastasin di R. Alv. A. Bretsmen Salarar. G. Fession dez Álvez, A. Garcia Abril, B. Iuliá, T. Marco, C. Prieto e V. Ruiz Lópezi ABSIL lean - Concerto op. 155 per chitura e piccole orchestra / Contrastes aour deux guitares op. 143 ;

AMEROSUS Hermann - Impressionen.

enturion 8

**BERKELEY Lennox** - Theme and variations SETTINELLI State - Improvisazione / Quatro

BIBERIAN Gilbert - Four epigrams for voice and **BLYTON Carry** - In memoriam Django Reinho op. 64a / In memorium Scott Fitzgerald op. 60b Save blue op, 65b / The oceans of the moon op, 75 BOGDANOVIC Dasas - Introduction, consucratio

BURGHAUSER turnil - Tedrator (Canti dell'amie-CALSI Otalio - Berceuse pour un enfant qui n'est. jameis né op. 66 / Omagaio a Manuel de Falla op.

CASTELNUOVO TEDESCO Mario - Ballata dall'esi-Escaramán on 127 / Passacastia on 180 / Platero v yo ners namedor y stations op. 190 / The diven of tions plakantes sar un peck air populaire op. 95 CHAILLY Luciane - Invenzione su quetro note. CHEESCHIN Sergio - Passacaglia / Planh e giga.

CHID Gias Puelo - to mind CORDERO Emento - Dos piezas coras para dos guitaros / Fartasia melota para flasta y guitaros /

LEDUC Jacques - Pette surte. DE ROGATIS Teresa - Opere scelte ITIMEY Herbert - Proludio e capriccio ep. 56. DESDERI Ettore - Toccata e fuga. MACHINI Reggero - Umbra. DODGSON Stephen - Concerto n. 1 per chitara e orchestra da camera / Concerto n. 2 per chitarra e orchestra da camera / Estatem divisione / Paetra n. 3.

MARCO Tomis - Tarob MARGOLA Priesco - Leasando / Tritrico. McGUIRE Edward - Music for suitaria

DUARTE Solm W. - All in a row on. 51 / Itade MISTRES QUADRENY losse AL - Perkeli diabelique op. 49 / Favtasia and fugue on "Torre MILETIC Minusay - Sonatina per violino e chitary. berreja" op. 161 / Fave quiet songs far voice and solder op. 37 / Grook suite for han moltan op. 38 / MORENO TORRORA Federico - Suite miniatura. gamar op. 37 / Cataox same for two gamars op. 39 / Greek swite in. 2 op. 89 / Insieme for gastar and humsichond op. 72 / Little suite n. 4 op. 95 for there MOSSO Carlo : Fordalla / Onarierro 7º / Ocorberro 2" / Quaderno 3" ("Passacaglis") / The carupol spitars / Musikones op. 107 / Metations on the \*Dies pierroeigsi. icae" op. 58 / Prefude, canto and toccata op. 38 / Sonatina linica op. 48 / Sua cosa op. 53 / Suite ancierne op. 47 / Suite française pour deux guitases NEMAN Alfred - Sociate OFFIZ Brich - Tre pezzi

ORRIGO SALAS Lun : Forcinos PERALDO BERT Nile - Due Improvvisi / Omaggio a EASTWOOD Town - Amphora / Romance et plainte PERNAJACHI Gianfrance-La consepevole assenza. FAREAS Ferrer - Cinque reconsi dei troutori ner PERLIZZI Azmilo : Soledanes canto e chitarra / Citharpedia striannierois ner visuli PIAZZOLIA Autor - Circo piezzo / Tango suite para

FARCH HAR David - Five scenes / Ostinato, capric-PONCE Manuel M. - Horncoale a Târres PRODICO Sergio - Cinque pezzi poetici op. 63 / Sonata XI op. 36 / Sonata XI op. 39 per filado e FRANCO Johan - Suite of American folk sons: / RADOLE Giuenose - Notumo READ Gurdeer - Curgone di notte on. 127 RODRIGO Isaquis - Elopio de la guitarra.

ROSETTA Glaseppe - Carri della pianusa / Fantasia / Mirage / Preladio, baccarola e scherza / Preladi per Clientino / Sei poemi brevi / Sonata per dan chitave / Sonetina / Weissiana BUIZ PIPÓ Aveceis - Carsos a la noche para voz v Araucata / Catzone noturna / Conceto d'estate guitarra / Estancias / Homeraje a Villa Lobos per de Córdoba para guitava solista y cuarreto de SACCHETTI Arturo - focalyptus / Memorial

gutarrar / Estrellas para Estantías / Lucias / Marica per l'angelo della Melarcholia / Ocram / Poema d'invento per chitary sola e dan di chitarre / Sonata SALDARELLI Vincenzo - Per la chitarra SANDER Peter - Engineering 22 /5 solves) / Tenebrae factor sure / Tropidazioni SANTÓRSOLA Guido - Cinco canciones para canto "hispinica" / Screta s. 4 "italiana" / Screta s. 2 para dos pultares / Triptico para dos pultares / Vals

SAUGUET Henri - Trois preludes SCHNBOOK Gary M. - bland SWITH BRINDLE Reginald - Momento JOHANSON Bryan - Labyrinth op. 30 / Toccata KTEVENS Remard G. - Autumn sequence for softer and hapsichord op. 52 / Ballad op. 45. STOKER Bichard - Improvisation / Speaking op. 42. STRIZICH Rebert - Scruta

SULPIZI Persando - Taleno. TANSMAN Alexandre - Prizzo in modo antico. VIOZZI Glulio - Ramonto / Suite variata. WILLS Arthur .. Moods and dispresses. WILSON Thomas - Contine / Contas del salvedos / Dreammark / Solitopay / Three pieces. WISSMER Please - Adiab per flago e chitarra / Betweeneue pour deux guitares / Postia / Prestia

BÈRBEN - edizioni musicali - ANCONA, Italia

ANCELIN Fierre - Quatre préludes APIVOR Denis - Discardi op. 48 / Saeta op. 53 / Seicanciones de Federico García Lorca for voice and

ASENCIO Vicente - Suite missica (Dipsó / Ces-

and fluese / 5 ministures printabilities / Sonata n. 1 /

CAMARGO GUARNERI Mazart - Estudos n. 2 e

CORREGGIA Enrico - Trasperono:

/ Pramerade Laer dise chitave.